

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostil. Od 5. do 17. sep-
tembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Dobrodo« v
Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija« pod Vojskim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

primorski dnevnik

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
Fax 040/772418

GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382-535723
Fax 0481/532958

CEDAD
Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.200 lir - Leto XLVI. št. 173 (13.706)

Trst, sobota, 4. avgusta 1990

Iraški oborožen vdor v bogati zalivski emirat so obsodile vse arabske države

Kuvajt pod iraškim škornjem

Zaskrbljenost v ZDA zaradi neprikrite grožnje iraškega vdora tudi v Savdovo Arabijo - Zahodne države, razen Švice, so zamrznile kuvajtsko lastnino, da ne bi padla v roke morebitni kolaboracionistični vladi

KUWAIT CITY — Položaj v zasedenem Kuvajtu je pod trdnim nadzorom iraških sil, kljub temu pa je še vedno nekaj osamljenih žarišč odpora. Iraške sile so včeraj zjutraj bombardirale trgovsko pristanišče Al Šuvajk, še bolj pa so se znesle nad naftnim pristaniščem Al Ahmadi (zahodno od glavnega mesta), kjer naj bi se kuvajtske čete še vedno upirale. Okupacijske sile so uvedle policijsko uro, poleg tega pa zaprle vsa pristanišča in letališča. Po nekaterih vesteh naj bi bilo okrog 500 mrtvih, vendar pa je vsakršna ocena prerana. Največ zaskrbljenosti so povzročile vesti o zbiranju iraških vojaških enot na meji s Savdovo Arabijo, zvesto zaveznico ZDA; nekateri viri so sporočili celo, da so Iranci prekoračili mejo, vendar pa novice niso potrdili.

V raznih arabskih prestolnicah je bilo včeraj več srečanj med voditelji arabskih držav. Najbolj dejaven je bil voditelj Savdove Arabije Fahd, ki je predlagal čimprejšnje sklicanje izredne seje Arabske lige. Po mrzličnih posvetovanjih so, kot kaže, sklenili, da bo že jutri nekakšen minivrh med

predstavniki Savdove Arabije, Jordanije, Egipta in samega Iraka. Srečanje naj bi potekalo v Džedi, čeprav so najprej predlagali, da bi bilo v iraški prestolnici.

Pozno zvečer je iz Alžira prišla novica, da bo Irak že v nedeljo začel umik iz Kuvajta. Vest je razširil neki iraški glasnik, vendar kaže, da gre le za propagandno potezo.

Nekatere zahodne države so po zgledu ZDA in Velike Britanije sklenile, da bodo zamrznile iraško in kuvajtsko premoženje. Doslej so se za ta korak odločile ZR Nemčija, Italija, Belgija, Francija in Japonska; Švica (kjer naj bi Kuvajt imel 2,8 milijarde dolarjev) pa nima nobenega namena izvesti podobnega ukrepa. Vrednost zamrznjenega kuvajtskega premoženja (bančni tekoči računi, investicije, delnice itd.) je v nekaterih državah precej izrazita, v Veliki Britaniji znaša npr. 50 milijard funtov šterlingov, na Japonskem pa milijon milijard jenov.

Zahodni svet, med drugim tudi ES, premišljuje tudi o gospodarski blokadi zoper Irak. Vojaški embargo zoper Irak pa bi skoraj gotovo bil neuspe-

šen, saj bi učinkoval edino v srednjeročnem obdobju, to se pravi v roku več let. Irak razpolaga namreč z dokajšnjo količino orožja in vojaške opreme, njegova vojaška tehnologija pa je izredno moderna. Tega mnenja je tudi Mednarodni inštitut za strateške študije, ki zatrjuje, da sta največja paradna konja Iraka tanki in letala. Tovrstno orožje je Irak odkupil od Sovjetske zveze.

Na rovaš Iraka je tudi včeraj padlo precej obsodb. Precej odmeva pa je povzročila izjava zahodnonemškega zunanjega ministra Hansa Dietricha Genscherja. Ta je dejal, da je za nastali položaj kriv tudi zahodni svet, ki je v prejšnjih letih izvozil v Irak precejšnjo količino orožja. Genscher je predlagal, da bi odslej prekinili vsakršno dobavo orožja v dežele v razvoju.

Vrednost nafte je medtem nekoliko padla; potem ko je sodček nafte na rotterdamskem tržišču predvčerajšnjim veljal 23,75 dolarja, je bila njegova vrednost včeraj 22,50 ameriškega dolarja.

SZ in ZDA obsojajo vdor v Kuvajt

MOSKVA — SZ in ZDA so izdelale skupno izjavo, v kateri obsojajo iraški vdor v Kuvajt in zahtevata, da se resolucija varnostnega sveta s tem v zvezi začne takoj izvajati. Obe velesili in njuna zunanja ministra Baker in Sevardnadze ocenjujejo kot zelo pomembno dejstvo, da je varnostni svet prišel takoj do enotnega zaključka, s katerim je obsodil invazijo.

»V položaju, ki je nastal v zvezi s vkorakanjem oboroženih sil Iraka v Kuvajt, je bilo v Sovjetski zvezi sklenjeno, da prekinejo z dobavami orožja in vojaške tehnike Iraku,« pa se glasi skrajno skopa uradna informacija, ki jo objavlja sovjetski tisk in ki edina posredno priznava, da Irak opravlja agresijo proti Kuvajtu s sovjetsko oborožitvijo.

Ker gre za vojno, je pač pomembno, kako jo vidijo sovjetski generali. Njihovo glasilo Krasnaja zvezda dodaja zbirnemu poročilu agencije Tass svoj komentar, v katerem sploh ne omenja dejstva, da vojna poteka z njihovim orožjem, zato pa komentator spominja svoje bralce na to, da so tudi Američani nekoč napadli dve majhni državi, namreč Panamo in Grenado, da jih je svetovna javnost sicer za to obsodila, da pa so vendarle ostali pri sovjem »plenu«. »Mar tudi v Bagdadu računajo na kaj takega?«, sprašuje Krasnaja zvezda.

Nigerijska vojska posegla v liberijsko državljansko vojno

MONROVIA — Nigerija je včeraj posegla v liberijsko državljansko vojno. Nigerijski predsednik, general Ibrahim Babangida je poslal v Liberijo svoje vojakove, češ da morajo braniti življenje nigerijskih državljanov, ki živijo v Liberiji. Za vojaški nastop Nigerije so se odločili zastopniki vlad Gane, Gambije, Gvineje in Siere Leone, skratka članic gospodarske skupnosti Zahodne Afrike, na rednem zasedanju v Abuji. Že pred dvema tednoma so članice ECOWAS poskrbele za posebne ladje, ki naj bi prepeljale v Nigerijo državljane, ki živijo v Liberiji, trud pa je bil zaman.

Vdor nigerijske vojske je sovpadal z izbruhom oboroženih spopadov med obema disidentskima skupinama, ki se borita proti liberijski vladi. V Monrovii so se namreč spopadle enote liberijske nacionalne rodoljubne fronte upornika Charlesa Taylora in njegovega bivšega sodelavca Princea Johnsona.

Medtem ko se po ulicah glavnega mesta bje bratomorna bitka med uporniki, je liberijski predsednik Samuel Doe še vedno zaprt v predsedniški rezidenci v predmestju Monrovie. Z njim je približno 500 zvestih sodelavcev in vojakov, ki pa so ostali z enim samim tankom.

Trenutno ima največ možnosti zmage voditelj »črnih škorpjonov« bivši državni funkcionar Taylor, ki je obljubil, da bo v desetih dneh zaključil državljansko vojno, ki traja že več kot osem mesecev in je do danes povzročila skoraj 10 tisoč žrtev.



V Londonu so kuvajtski državljani manifestirali zoper iraško invazijo (AP)

V rimskih palačah vlada neobičajna delavnost Cossiga sprejel predstavnike relativne večine

RIM — Politika si kar ne more preivoščiti poletnega predaha. V rimskih palačah je bilo tudi včeraj nenavadno živahno; pri predsedniku Cossigi so se najprej zvrstili demokrati, na to je bil na vrsti še Craxi. Cossiga je najprej sprejel De Mito, s katerim se je zadržal v »dolgem in prijateljskem klepetu«. Tako vsaj poroča uradno sporočilo Kvirinala. Ostali so se takoj vprašali, čemu to neobičajno pojasnilo, uradne razlage pa niso dočakali. Dejstvo pa je, da je turinska La Stampa objavila daljši prispevek o De Mitovih manevrih proti predsedniku republike, kar je lider demokratske levice takoj demantiral s pismom uredništvu. V njem piše, da je zgrožen in zapaden nad tako cenenim natolčenjem. V Cossigovi sprejemnici pa so se včeraj mudili tudi vsi predstavniki vladne večine. Skoraj gotovo je, da so skupaj proučili politični položaj, v katerem se je Italija znašla

prav v času zahtevnega evropskega semestra. Bržčas pa so govorili tudi o ostalih tekočih vprašanjih, o institucionalnih reformah, o krizi v KD ter o zakonu Mammi, ki ga sedaj obravnava senat. Gre le za domneve, ki pa jih nihče ni ne potrdil ne zavrnil.

Vroče je bilo tudi v Palači Madama. Vlada je namreč napovedala, da se bo poslužila zaupnice vsakič, ko bo to potrebno, da bi zakon o reformi TV čimprej dosegel cilj. Senat je že včeraj predstavil nekaj svojih amandmajev k besedilu zakona, zlasti v delu, ki se nanaša na prekinjanje filmskih sporedov z reklamnimi vločki. Tudi KD se ni odpovedala vojni; predstavila je namreč kar osem amandmajev, ki jih je sicer vsiljevala tudi v poslanski zbor. De Mitova struja je potrdila, da odločno nasprotuje strategiji zaupnice tudi v senatu. Granelli je na ta račun govoril o izsiljevanju, Lipari je zagrozil, da se ne bo udeležil

glasovanja. Vse to pa predstavlja resno nevarnost, da bi v zakonu Mammi prišlo do kake spremembe, pa čeprav na videz nepomembne. Vlada pa v tem trenutku ne more tvegati, s čimer se strinjajo tudi socialisti, ki odklanjajo vsako možnost novih sprememb.

Craxi se je prav o tem problemu pogovarjal s predsednikom Cossigo. Poudaril je, da je poslanska zbornica imela zakonski osnutek v vpogled dobrih 22 mesecev, in ji torej ni manjkalo časa, da bi temeljito proučila amandmaje. Zato je senat sedaj dolžan odobriti zakon, kakršen pač je. Do demokratske levice pa je bil včeraj spet kritičen tajnik KD Forlani, medtem ko se v zvezi z vililno reformo ni želel preveč izpostaviti. Izjavil je le, da nobena stranka nima pravice, da bi vsilila svoje predloge, ko gre za tako pomembna vprašanja.

G. R.

Ministrski svet odobril osnutek o prilagoditvi minimalnih pokojnin

RIM — Ministrski svet je odobril zakonski osnutek o uravnovešenju pokojnin delavcev javnega in zasebnega sektorja, ki so se upokojili med leti 1968 in 1982. Zaradi različnega obravnavanja pokojnin in manjše kupne vrednosti denarja so razlike med pokojninami izpred dvajsetih let in sedanjimi preveč nesorazmerne.

Za delavce, ki so odšli v pokoj pred majem 68 je predvideno 40-odstotno povišanje pokojnine, tisti, ki so bili upokojeni do decembra istega leta, pa bodo dobili 32-odstotni povišek. Za pokojnine, ki so jih začeli izplačevati v mesecih od januarja 1969 do decembra 1975 je predviden 25-odstotni povišek, medtem ko se bodo pokojnine delavcev, ki so se upokojili med januarjem 1976 in junijem 1982, zvišale za 20 odstotkov. Poviške bodo obračunavali retroaktivno od 1. januarja 1990. Nespremenjene bodo ostale vse pokojnine, ki so višje od minimalne. Poviške bo vlada izplačala postopoma do konca leta 1993.

Ob nasprotovanju zahodnonemške opozicije in Sovjetske zveze De Maiziere predlagal predčasne volitve za vsenemški parlament

BERLIN — Vzhodnonemški ministrski predsednik Lothar De Maiziere je včeraj predlagal, da bi parlamentarne volitve v obeh Nemčijah namesto za napovedani 2. december izvedli že 14. oktobra. Svoj predlog je utemeljil s prepričanjem, da bi predčasne volitve pospešile združitev obeh delov Nemčije, poudaril pa je tudi, da večjih ovir za to, vsaj po razčiščenju med Kohlom in Gorbačovom ter po določitvi volilnih pravil, sploh ne bi smelo biti. Za De Maiziera je omenjeni datum ugoden tudi zaradi tega, ker bi parlamentarne volitve soupadale z deželnimi volitvami: datum deželnih volitev so določili že pred časom, potekale pa bodo tako v zahodnem kot tudi vzhodnem delu Nemčije. De Maiziere je predlagal tudi, da bi vzhodnonemški parlament ob izteku mandata s posebnim dokumentom proglasil združitev obeh Nemčij.

Predlog vzhodnonemškega ministrskega predsednika je naletel na različne reakcije. Najbolj navdušeno ga je sprejel zahodnonemški kancler Helmut Kohl, ki je izjavil, da bodo o predlogu razpravljali že prihodnji teden v zahodnonemškem parlamentu. De Maizierov predlog je pozdravil tudi voditelj zahodnonemških liberalcev Otto Lambsdorff, ki je izrazil upanje, da bodo tudi ostale stranke podprle predlog; to bi omogočilo spremembo zahodnonemške ustave, ki predvideva, da se parlament ne sme obnoviti najmanj 45 mesecev po prejšnji volitvah. Če bi volitve bile 14. oktobra bi kršili ustavo, zato bi takšne spremembe bile nujne. Za to pa je potrebna dvotretjinska parlamentarna večina, vladna koalicija ZR Nemčije pa trenutno ne razpolaga s tako velikim številom sedežev.

Precej kritičen do predloga je bil socialdemokratski kandidat za kanclersko mesto Oskar Lafontaine. Po njegovem mnenju je predlog v nasprotju z dogovorom, ki so ga glavne politične stranke v ZRN sklenile

glede poteka parlamentarnih volitev. De Maizierova poteza je po Lafountainovem mnenju dokaj panična: dokazovala naj bi, da z naraščanjem notranjih problemov vzhodnonemška vlada ne ve več kaj bi. Podobno pa naj bi veljalo tudi za kanclerja Kohla; spričo skromnih rezultatov po uvedbi enotne marke, tvega namreč socialne proteste.

Svoje ogorčenje so izrazili zahodnonemški zeleni, ki so napovedali da bodo vložili pritožbo na zvezno ustavno sodišče. Kritični pa so bili tudi vzhodnonemški socialdemokrati, ki so preko zunanjega ministra NDR Markusa Meckela obžalovali dejstvo, da se De Maiziere ni posvetoval z vladnimi zavezniki. Oglasila se je tudi Sovjetska zveza. De Maizierov predlog je negativno ocenila in hkrati izjavila, da bi predčasne parlamentarne volitve lahko imele posledice pri določitvi mednarodnega statusa bodoče združene Nemčije.



Lothar De Maiziere

Po zaprtju velikih tovarn in industrij so se Italijani podali na počitnice Zastoji na avtocestah ob »velikem odhodu«

RIM — Povsem v skladu s poletno tradicijo so se italijanski letoviščarji podali na pot. Že v prvih jutrajnih urah so na avtocestah zabeležili občuten porastek prehodov, saj je šlo preko vstopnih postaj povprečno 4.000 vozil na uro. Zaradi tega so zabeležili številne zastoje pri Melegnanu, kjer so se gnetli Milančani, ki so potovali na morje. Da ne bi prišlo do večjih težav, so promet preusmerili tudi na druge vstopne postaje.

Veliko prometa so zabeležili na avtocestnem odseku Bologna-Rimini ter na obmejnih prehodih z Avstrijo, Francijo in Jugoslavijo. Tudi tokrat je bilo križišče na Opčinah deležno posebnega poudarka v poročilih tiskovnih agencij, čeprav so bile vrste vozil dolge »le« tri kilometre. Turistični delavci so vsekakor opozorili na dejstvo, da so turisti naskočili predvsem vlake in letala. Na Fiumicinu so zabeležili 50.000 prihodov in odhodov, kar je pravi rekord. Na cestnem omrežju se je položaj odločno poslabšal v večernih urah, ko so sedli za volan še tisti letoviščarji, ki so šele včeraj popoldan lahko zapustili urad ali tovarno.



Petkovo jutro pred vstopno postajo pri Melegnanu

(Telefoto AP)

Univerze naj služijo jezikovnim manjšinam

RIM — Šolska komisija italijanskega senata se je te dni ukvarjala z zakonom, ki preureja pouk na univerzah.

V tem okviru je bilo sprejeto načelo, da morajo univerze služiti tudi jezikovnim manjšinam in se torej prilagoditi specifičnim potrebam dvojezičnega ali jezikovno ločenega šolstva na narodnostno mešanih ozemljih.

Zadevo je sprožil valdostanski senator Dujany (kot osnovo je imel besedilo Sindikata slovenske šola), ki je glede na perspektivo, da bodo morali imeti tudi osnovnošolski učitelji izobrazbo na univerzitetni ravni, zahteval, naj se upošteva dvojezično šolstvo v Dolini Aoste. Senator Riz (SVP) je obrazložil specifične probleme in pristojnosti bocenske pokrajine, kjer je šolstvo jezikovno ločeno, medtem ko se je pri problemih Slovencev zaustavil senator Gaetano Arfè (Neodv. levica).

Sprva je kazalo, da bo v komisiji prevladovala stališče, naj bi zadeve ne obravnavali v samem zakonu, pač pa s priporočilom vladi. Medtem se je senator Spetič o zadevi pogovoril z ministrom za

znanstveno raziskavo Rubertijem (PSI), ki je v komisiji pristal na zakonsko rešitev. V tem smislu je pri pristojnih organih poseglo tudi rimsko vodstvo šolskega sindikata CGIL.

Poročevalec Agnelli je tako sporazumno z drugimi člani komisije izoblikoval popravek, ki v našem primeru pooblašča deželo, da sklene ustrezne dogovore s krajevnimi in slovenskimi univerzami, da se tako zadosti potrebam manjšinskih šolnikov po ustrezni izobrazbi. Popravek je bil nato odobren, tudi s soglasjem proračunske komisije v zvezi s problemi finančnega kritja.

Poudarjeno je bilo namreč, da je Slovenija imela sistem »pedagoških akademij«, ki pa niso bile povsem enakovredne univerzam. Zadnje čase so bili taki tečajji v Kopru in so jih obiskovali tako slovenski šolniki iz Italije, kakor tudi učitelji za italijanske šole v Istri. Po novi normi naj bi prišlo do dogovorjenih rešitev in oblikovanja posebnih usposabljevalnih tečajev na vseučiliški ravni. Zanje naj bi dala pobudo dežela Furlanija-Juljska krajina.

Ni državne tajnosti ko gre za terorizem

RIM — Fiorijev zakon je te dni odobrila ustavna komisija senata, skladno z ugotovitvijo, da pojem »državne tajnosti« nikakor ne sme veljati, ko gre za prevarniške dejavnosti proti demokraciji. To velja za strategijo pokolov in terorizem, pa tudi za državni terorizem, ki ga je fašizem izvajal proti nasprotnikom.

Odobritev Fiorijevega zakona, je komentiral sen. Stojan Spetič, je velikega pomena za slovensko manjšino, saj so Slovenci in Hrvatje iz Primorske in Istre bili glavna tarča posebnega sodišča. Iz naših krajev je bila večina na smrt obsojenih. Zato je posebno važno, da se bodo zgodovinarji lahko temeljiteje lotili raziskovanja vseh aspektov nekaterih znanjih, pa tudi manj znanih procesov, od procesa proti Gortanu in bazoviškim junakom, tja do drugega tržaškega procesa proti Tomažiču, Čermelju, Sardoču in tovarišem do fantov, ki so bili ustreljeni v rimski trdnjavi Bravetta.

Objava tega gradiva, predvsem o pripravah na preiskave, najbrž ne bo spremenila obrisov dogodkom, ki so že vklesani v našo narodno zgodovino, vendar pa bo mogoče tokrat preveriti, kako je fašistična država izvajala represijo proti Slovincem in Hrvatim in kakšnih sredstev in ljudi se je pri tem posluževala.

Zato je pomembno, da bo zakon postal čimprej operativen. Upati je, da se v pristojnih organih italijanske demokratične države ne bo našel kdo, ki bi iz političnih razlogov oviral odpiranje teh arhivov.

Albanci bodo bojkotirali ustavo

PRISTINA — Predsednik demokratične zveze Kosova Ibrahim Rugova je na včerajšnji tiskovni konferenci povedal, da bo albanski narod na Kosovu bojkotiral javno razpravo o osnutku nove srbske ustave. Rugova je dejal, da bodo Albanci bojkotirali tudi socialistično stranko Srbije. Ta namreč podpira novo ustavo in odpravo vsakršne avtonomnosti Kosova. Hkrati je Rugova napovedal, da bodo demokra-

tično zvezo Kosova registrirali še ta mesec, oziroma takoj, ko bodo v uradnem listu SFRJ objavili zvezni zakon o političnih strankah. Na tiskovni konferenci je tudi komentiral izjavo predsednika zvezne vlade Anteja Markovića, ki je dejal, da bi morali položaj na Kosovu vrniti na stanje pred 2. julijem. Rugova je dejal, da ta izjava kaže na to, da si Marković želi kompromis brez partnerjev.

Ogorčenje Makedoncev zaradi četniškega in policijskega nasilja

SKOPJE — Dogodki pri samostanu Prohor Pčinski 2. avgusta so še enkrat pokazali, da za srbsko oblast makedonskega vprašanja ni. To pomeni, da je memorandum srbske akademije, v katerem jasno piše, da makedonski narod ne obstaja, oziroma, da je Makedonija južna Srbija, ki so jo pod pritiskom kominterne in Vatikana na silo ločili od velike Srbije, postal del uradne srbske politike. Kako to politiko realizirati? Preprosto — če ne zlepa, pa zgrda.

Pri samostanu Prohor Pčinski je bilo 2. avgusta okoli 200 srbskih miličnikov, policijski helikopter in vodni top, tam je bil drugi mož srbske policije in predstavniki srbske oblasti, ki niso mogli preprečiti Vojislavu Sešlju in njegovim četnikom, da s krampi odstranijo spominsko ploščo, na kateri v makedonščini piše, da je bilo leta 1944 tam prvo zasedanje ASNOM-a. Zato so srbski miličniki pre-

tepli tiste Makedoncev, ki so bili tam, čeprav niso storili nič drugega, kot da so nosili makedonsko zastavo ali običajne pripone, na katerih je pisalo Makedonija. Batin so bili deležni mladi in stari, moški in ženske. Srbska politika javno izjavlja, da sile niso uporabili, vendar so televizijske kamere ter uradni zdravniški izvidi jasno pokazali policijsko krutost. In to je storila država, ki zase trdi, da je demokratična. In v tej državi je na oblasti stranka, ki zase trdi, da je socialistična in ki prisega na človekove pravice. V zgodovinskem spominu Makedoncev pa je še prisotno dejstvo, da je taista država v imenu srbske krone že davnega leta 1918 poskusila z okoli 14.000 žandarji brezuspešno pacificirati makedonsko prebivalstvo v tedanji Vardarski banovini.

Zdaj se vsiljuje vprašanje, kako je mogoče, da lahko Milošević in drugi srbski oblastniki brez-

skrbno rogovilijo po vsej Jugoslaviji, rušijo zakone in oblasti ali zahtevajo mitinge resnice vse to v imenu nekakšne imaginarne Jugoslavije, za katero stoji cilj velike Srbije. Ko pa kdo drug mirno in brez namena zrušiti srbsko oblast izraža svoje nacionalne občutke, tedaj reagirajo s gumijevkami. Incident pri samostanu Prohor Pčinski — ki je danes res na ozemlju Srbije, čeprav so samostan šele leta 1947 z administrativno odločitvijo pripojili Srbiji — ima tudi pozitivno stran. Mislim na to, da je s tem tudi uradna makedonska politika končno doumela, da je federativna Jugoslavija zares mrtva. Za makedonski narod je zdaj najpomembnejše, da ustanovi svojo samostojno suvereno državo, s čimer bi si zagotovil resnično enakopraven položaj v prihodnjem dogovarjanju v Jugoslaviji ali zunaj nje.

TODOR PENDAROV

propagandno obvestilo

Kožne bolezni Izkrivljeno naličje sonca

NEW YORK — Nek ameriški federalni raport je opozoril na zaskrbljujoč porast števila nekaterih hudih kožnih bolezni.

Po prepričanju Skin Cancer Foundation, prestižne ameriške ustanove za raziskovanje rakastih obolenj na koži, naj bi bili za ta porast odgovorni sončni žarki oziroma prekomerno sončenje brez ustrezne zaščite. Ali gre torej za krizo zagorele polti? Najbrž ne, tudi zato, ker znanost vztrajno išče čim bolj popolne rešitve za ta problem.

Raziskovalci multinacionalne družbe Korff, ki proizvaja kozmetična sredstva za lekarne in ki ima sedež tudi v New Yorku, so medtem odkrili nov, trojni sončni filter, ki so ga krstili Deca 3. Le-ta ima to prednost, da kožo učinkovito zaščiti pred škodljivimi učinki sončnih žarkov in hkrati omogoča intenzivno in trajno zagorelost.

Potem ko so jih testirali in začeli prodajati v Združenih državah Amerike, so zaščitna sredstva za sončenje Korff z novim trojnim filtrom Deca 3 sedaj na prodaj tudi v italijanskih lekarnah. Na voljo so v različicah za odrasle in za otroke, ki zaradi svoje občutljive kože potrebujejo še posebno učinkovito zaščito.

Okno na prihodnost Rezije

REZIJA — Zveza slovenskih kulturnih društev prireja v sodelovanju z Občino Rezija in zborom Monte Canin v ponedeljek, 13. avgusta, pomembno manifestacijo v Kulturnem domu na Ravanci. Prireditelj, ki ima kulturni in gospodarski značaj, so pomenljivo poimenovali »Okno na prihodnost«.

Na tej manifestaciji bodo obdelali razna področja od poljedelstva do turizma, od obrti do gostinske ponudbe pa tudi do kulturnih področij, kot so literatura, fotografija in slikarstvo. Prireditelj bodo odprli ob 20.30, nato pa bo nastopil zbor monte Canin, ki bo predstavil svojo prvo ploščo. Po polurnem nastupu bodo dali besedo dirigentom, raziskovalcem in predstavnikom oblasti, ki bodo imeli poldrugo uro časa, da prikažejo svoje poglede na prihodnost. Večer bo zaključil zbor Monte Canin.

Od danes do 10. avgusta pa je v Kulturnem domu na Ravanci odprta pomembna razstava rezijanskih violin. Pobudo za razstavo je dal pred nekaj leti mojster Giuseppe Rossitti iz Tolmeča, ki je po poklicu sicer mizar, a je začel skoraj za šalo najprej z restavriranjem in nato kar s pripravljanjem teh strumetov, ki so neodtujljiv del rezijanskega glasbenega izročila.

Na razstavi bodo letos predstavili Rossitove violine, mojster pa bo vsak dan tudi osebno prisoten v Kulturnem domu, kjer bo pokazal, kako nastane glasbilo.

Pred nekaj dnevi v tolminski občini

Rupel in Dular sprejela predstavnike Slovencev iz videmske pokrajine

TOLMIN — Položaj Slovencev v videmski pokrajini, perspektive razvoja in odprti problemi so bili v ponedeljek v središču pozornosti v Tolminu, kjer sta beneške predstavnike sprejela slovenska ministra za zunanje zadeve Dimitrij Rupel in za Slovence po svetu Janez Dular. Sprejem je priredila tolminska občina, tako da so se Slovenci videmske pokrajine prvič uradno srečali tudi z novim županom Viktorjem Klanjščkom.

Delegacijo so sestavljali župan iz Rezijske Luigi Paletti, župnik iz Ukeve Mario Gariup, župnik iz Tarčmuna Božo Zuanella ter člani pokrajinskega odbora SKGZ in sicer Viljem Černo, Ferruccio Clavora, Fabio Bonini, Giorgio Banchig, Jole Namor, Pavel Petricig in Maurizio Namor.

Po pozdravu župana iz Tolmina Klanjščka, je predsednik Černo orisal slovensko problematiko v Videmski pokrajini, hkrati je tudi vabil predstavnika Republike Slovenije na obisk v Benečijo. Njegovo izvajanje so za posamezna področja

dopolnili drugi člani delegacije.

Minister Rupel je uvodoma povedal, da pripisuje srečanju velik pomen, da pa je teža pogovora pri ministru Dularju. Vsekakor je izrazil občutek, da slovenska politika doslej ni enakopravno obravnavala Slovencev v zamejstvu, da so bila zanemarjena prav tista področja, kot recimo Ziljska dolina na Koroškem, Benečija, ali na Madžarskem, kjer so Slovenci redkeje naseljeni in kjer so problemi in težave večje. Ni razloga, ga dejal, da ne bi vsi Slovenci uživali enake pozornosti.

Minister za Slovence po svetu Dular je nato pozitivno ocenil dejstvo, da so Slovenci iz videmske pokrajine prišli do konzenza, do razumevanja o tem, kaj je za slovenstvo važno.

Bistvena vprašanja v ospredju pogovora so bila zaščitni zakon in pripombe na osnutek ministra Maccanica, skrb in prizadevanja za dvojezično šolstvo v Benečiji, okrepitev prisotnosti in prodornosti slovenskih medijev ter vprašanje slovenskega predstavništva.

Manifestacija bo v nedeljo, 26. avgusta

Čipkarski festival: Idrija obljublja tudi za letos veliko kulture in zabave

IDRIJA — Člani organizacijskega odbora čipkarskega festivala in turističnega društva Idrija se ob podpori delovnih kolektivov in krajevnih dejavnikov skrbno pripravljajo na 5. čipkarski festival, ki bo v nedeljo, 26. avgusta, v Idriji in je posvečen 500-letnici Idrije in rudnika živega srebra.

Organizatorji bodo že v soboto, 25. avgusta, omogočili ogled rudnika živega srebra in pripravili predavanje o njegovem pomenu. V soboto bo tudi možnost ogleda razstave čipk v Galeriji Idrija in razstave »Management« v turizmu svetovnih založniških hiš, ki bo v mestni knjižnici Idrija. Ta dan bo tudi zaključen enotedenski čipkarski tečaj. V soboto, 25. avgusta, ob 19. uri pa bo v novi osnovni šoli v Idriji nastopil pevski zbor iz pobratenega mesta Aumetz iz Francije.

Organizacijski odbor je pripravil pester program 5. čipkarskega festivala, ki bo v nedeljo, 26. avgusta, v starem mestnem jedru rudarske Idrije in bo obenem tradicionalno srečanje slovenskih čipkaric. Že v dopoldanskih urah bodo na prodaj izdelki domače in umetne obrti z bogato ponudbo, medtem klekljanih idrijskih čipk, medtem ko bodo čipkarice na več krajih demonstrirale izdelavo čipk. Posebno stojnico bodo imeli tudi idrijski filatelisti s spominsko pošto ovojnico posvečeno idrijski čipki.

V filmskem gledališču na »starem placu« v Idriji bo ob 10. uri predava-

nje o razvoju idrijske čipke. Aktiv kmečki žena pri KZ Cerkno bo pripravil razstavo kulinarčnih posebnosti, predstavili se bodo tudi izdelovalci suhe robe na idrijskem območju in prikazali način izdelave.

Ob 11. uri bo na »starem placu« gledališki umetnik - idrijski rojak Silvij Božič prikazal izsek iz življenja in delovanja rudnika.

Za obiskovalce čipkarskega festivala v Idriji pa bo zagotovo najbolj zanimivo spremljanje nedeljskega popoldanskega programa festivala. Že ob 13. uri bo od avtobusne postaje do mestnega jedra mimohod mažoret in folklornih skupin. Ob 14. uri bo na »starem placu« v Idriji koncert pihalnega orkestra rudarjev iz Idrije, ki letos praznujejo že 325-letnico delovanja, od 15. do 16. ure pa bo množično tekmovanje v klekljanju. Zabavni program bo povezovala TV voditeljica Miša Molk, nato bo nastopil tudi idrijski rojak - gledališki umetnik Silvij Kobal iz Trsta, obiskovalci pa si bodo lahko ogledali tudi modno revijo domače kreatorke Lidije Anzelme.

Idrijske kulinarčne posebnosti in dobrote kot so: žlikrofi, ocvirkovca, željšečka, geruš in druge jedi pa bodo za obiskovalce pripravili gostinski delavci iz Idrije na stojnicah in gostinskih obratih. Med letošnjim čipkarskim festivalom se bodo v Idriji srečali turistični delavci iz vse Slovenije.

SILVO KOVAČ

Tatova sta skrivala svoj plen pri Pazinu

Zaklad v jami

KOPER — 33-letni Milan Skodič iz Maribora, ki je marca pobegnil iz KPD Dob, je od minule nedelje spet za zapahi, tokrat v koprskih zaporih. Tja so mu pomagali pazinski miličniki, ki so ga dva dni pred tem s pajdašem, 19-letnim Francem Bedračem, prav tako povratnikom iz Maribora, sedaj pa zaprtim v Celju, prijeli v bližini njunega jamskega skrivališča pri Pazinu v Istri.

Pazinski miličniki so namreč že 22. julija v kraški jami nedaleč od Pazina odkrili tatinsko skrivališče, v katerem je bilo poleg prave orožarne tudi precej tehničnih in tekstilnih izdelkov sumljivega izvora in oprema za »neprijavljeno bivakiranje«. Seveda so miličniki nastavili past, ki se je zaprla že tretji dan. Takrat so v bližini skrivališča v na Vrhnikih ukradenem avtu BMW z prav tako ukradenimi mariborskimi tablicami prijeli oba omenjena stara znanca policije. Kako resno sta opravljala svojo škodljivo in nezakonito dejavnost, pove že podatek, da je imel Skodič za pasom revolver, v avtu pa je bila tudi prijavljena lovska puška, s kakršno deluje sicilijanska mafija. Seveda pa je bilo vozilo dobro otovorjeno tudi z nakradeno robo, s katero sta se aretiranca oskrbela v okolici Postojne.

V pogovoru z pazinskimi in koprskimi preiskovalci sta spretna prestopnika razkrila številne podrobnosti o svojih podvigih v okolici Ljubljane, Logatca, Kočevja, Reke, na Obali in drugod. Skodiču so na primer že dokazali najmanj 10 kaznivih dejanj velike tatvine na koprskem območju, našli pa so tudi avtomobil golf, ki ga je ubežnik že lani ukradel v Piranu.

Kot nam je povedal načelnik korpskega oddelka za zatiranje kriminalitete Vojko Vodopivec, preiskava še traja. Koprski kriminalisti pa so se pri sestavljanju popolne podobe predrznega vlomilkega para, ki se je oskrbel tudi z najučinkovitejšo vlomilsko opremo, povezali z drugimi upravami za notranje zadeve po Sloveniji.

JANEZ ODAR

V Koprsko končujejo z urejanjem tržnega prostora

Na tržnico šele v septembru

KOPER — Z željo, da bo obnovljena koprška tržnica zaživela še v poletnih mesecih, očitno ne bo nič. SGP Koper je sicer v predvidenem roku - do 15. julija - končal gradbeno delo do četrte faze, pred dnevi so končali tudi poplone odprtega prostora tržnice, opravljen je bil tudi tehnični pregled del, ki so jih naredili doslej, zdaj pa so na vrsti še lastniki lokalov. Prvi, ki se bodo vselili na tržnico, bodo trgovci jestvine, ki bo to del imela samopostrežno trgovino z okrog 700 kv. metri površine. Ker v trgovini zdaj opravljajo zaključna dela pri montaži opreme in v kratkem pričakuje inšpektorje, ki bodo dali soglasja za delo, lahko pri-

čakujemo odprtje samopostrežne kmalu po 20. avgustu. V začetku septembra naj bi na odprtem tržnem prostoru japonski kipar Masayuki Nagase postavil tudi fontano, ki jo zdaj kleše v Marušičih, za takrat pa je predvidena tudi preselitev t.i. komunalnega dela tržnice z začasne lokacije na parkirišču ob tržnici na novi tržni prostor. Kako se bodo odpirala vrata preostalih 70 do 80 lokalov, kolikor jih je še na tržnici, bo odvisno od lastnikov lokalov oziroma hitrosti urejanja le-teh, saj so vsi zgrajeni le do četrte gradbene faze.

D. G.

Septembra iz Benečije v Bertinoro

ŠPETER — Študijski center Nediža iz Špetra vabi na dvodnevni izlet, ki bo v soboto, 1., in nedeljo, 2. septembra, v Bertinoro (Forlì) ob priložnosti Praznika gostoljubja. Letos je praznik posvečen jezikovnim manjšinam v Italiji in v tem okviru so organizirali tudi razstavo o nošah in obrti jezikovnih narodnostnih skupnosti. Na razstavi so tudi nekatere slovenske noše.

V soboto zvečer bodo izletniki prisostvovali nastopu sardinske folklorne skupine "Ittiri Cannedu" iz Sardinije, v nedeljo pa si bodo ogledali razstavo in se udeležili praznika. Za informacije in vpisovanje: tel. (0432) 731386

ŠPORT • GLEDALIŠČE • KINO

PROST VSTOP

S
CONTO GIOVANE 18/24

Če imaš tekoči račun »Conto giovane 18-24« pri Tržaški hranilnici - CRT in ga nisi odprl po 30. juniju letos, lahko sodeluješ pri razdeljevanju brezplačnih abonmajev za športne prireditve in kulturne manifestacije. Izrezati in izpolniti moraš spodnji kupon in ga do 3. septembra letos oddati pri vratarju osrednjega sedeža banke, in sicer od 8.20 do 13.25.

Abonmaje bodo razdelili tristo prijavljenim imetnikom tekočega računa, za katere se bo izkazalo, da so ga odprli na dan, ki je najbližji datumu njihovega 18. rojstnega dne (v primeru enakih pogojev bosta upoštevana datum in ura predavitve kupona).

Priimek in ime		štev.	
Ulica			
Pošt. štev.	mesto	tel.	
Kraj in datum rojstva	mesto	d.	m.
Naslovnik računa »Conto giovane« štev.		odprt dne	d.
Izbrana vrsta abonmaja (navesti tri izbire po preferenčnem vrstnem redu in s točnimi imeni - npr. Stefanel, Triestina, Verdi, Rossetti, Contrada, Ariston itd.)		1	
		2	
		3	
Dijak ☐	student ☐	delavec ☐	
Podpis prosilca		Prostor rezerviran za CRT kupon izročen dne ob	

Abonmaje bodo razdeljevali vse dokler ne bodo pošle naslednje razpoložljivosti:

- 50 abonmajev za tribuno za košarkarsko prvenstvo Stefanela 1990/91;
- 50 abonmajev za nogometno prvenstvo U.S. Triestine 1990/91;
- 150 abonmajev za gledališko sezono 1990/91 v Politeami Rossetti;
- 50 abonmajev za druge gledališke in filmske predstave, ki bodo v tržaški pokrajini.

CRT

CASSA DI RISPARMIO DI TRIESTE

SAP

TURISTIČNA AGENCIJA

Vabi na potovanja polna doživetij

SAN FRANCISCO - LOS ANGELES - LAS VEGAS - PHOENIX - PALM SPRINGS in kanjoni GRAND CANYON, BRYCE CANYON, ZION CANYON, s splovom po mirnem delu reke Kolorado — 14 dni, letalo PAN AM in avtobus. Odhod: 15. 10. 1990 - Cena 1.999 US dol.

IZRAEL — 8 dni, letalo Adria Airways, hoteli A-kat. Odhod 29. 11. 1990. - Cena 699 US dol.

Informacije in prijave: TURISTIČNA AGENCIJA SAP - Ljubljana - Titova 38 - Tel. (061) 310868

Od včeraj je večina Italijanov odšla na poletne počitnice
Promet ni dosegel izrazitih vrhuncev
največja novost pa so vzhodni turisti

A.M.

A black and white photograph showing a large group of men, likely soldiers, standing in formation on a grassy field. They are facing away from the camera towards a dense forest. A tall, thin pole stands in the center of the formation. The men are wearing uniforms, and some are holding rifles. The forest in the background is thick with trees.

M. B.
ala 2

TPK SIRENA

prireja danes, 4., in jutri, 5.
t. m., na barkovljanskem nasipu

TRADICIONALNI PRAZNIK

KALAMARADA

*Danes vas bo zabaval ansam-
bel SOUND, jutri pa čarodej
Vikj in ansambel HAPPY DAY.*

Tiskovna konferenca predsednika Biasuttija in odbornika Carboneja

Dežela pripravlja temeljito reformo v urbanistični in gradbeni zakonodaji



»Mogoče gre za osrednjo, najpomembnejšo programsko obvezo v sedanji zakonodajni dobi.« Tako sta predsednik deželne odbora Biasutti in deželni odbornik za prostorsko načrtovanje Carbone označila zakonski osnutek o prostorskem načrtovanju in urbanistiki, ki ga je deželni odbor odobril 27. julija in ki bi ga deželni svet po njunem predvidevanju utegnil odobriti še v tem letu, če se seveda ne bo kaj zataknilo.

Biasutti in Carbone sta govorila na tiskovni konferenci, ki sta jo priredila včeraj popoldne na sedežu deželne odbora v Trstu prav z namenom, da bi predstavila javnosti ta zakonski osnutek, ki predvideva pravočasno revizijo na področju urbanistične in gradbene zakonodaje v Furlaniji-Juljski krajini. Stara zakonodaja temelji na zakonu iz leta 1968, ki iz več razlogov ne odgovarja potrebam in zahtevam sedanjega časa, čeprav so jo deželni zakonodajci temeljito spremenili leta 1972. Novi zakonski osnutek pa je zahteval dolgo in naporno pripravljeno delo, če pomislimo, da se je o njem pričelo govoriti na deželni konferenci o teritoriju, ki je bila junija 1981 v Vidmu. Naj na kratko prikažemo bistvene novosti, ki jih prinaša.

Kot sta povedala Biasutti in Carbone, bi moral novi zakon predstavljati na urbanističnem in gradbenem področju to, kar pravniki imenujejo »enotno besedilo«, se pravi, obsegati bi moral vse to zadevne veljavne norme. To bi moralo pomeniti veliko pridobitev, saj so zdaj urbanistične in gradbene norme razstresene v številnih deželnih in državnih zakonih, kar seveda povzroča veliko zmede in težav javnim upraviteljem in sploh vsem, ki imajo opravka z gradbenimi in urbanističnimi posegi.

Druge bistvena novost zadeva nivoje prostorskega načrtovanja: ob deželnem in občinskem zakonski osnutek uvaja še pokrajinski nivo, kar je absolutna novost. Carbone je to utemeljil z dvema bistvenima razlogoma: po eni strani je treba po njegovem upoštevati velike razlike, ki veljajo med posameznimi pokrajinami v Furlaniji-Juljski krajini, po drugi strani pa se je po izkušnjah deželni upravitelj že večkrat pokazala potreba po koordinaciji na urbanističnem področju, ki bi presegla urbanistično fragmentacijo na občinski ravni. Sicer pa velja poudariti, da bi tudi po

novi zakonodaji pokrajinske uprave ne bile »popoln osebek« na področju prostorskega načrtovanja, saj bi imele besedo samo pri oblikovanju in ne pri izvajanju splošnih norm. Prostoje naj bi bile predvsem za načrtovanje proizvodnih dejavnosti, cest, medobčinskih služb ipd.

Osrednjo vlogo na urbanističnem področju si z novim zakonom namerava ohraniti deželna uprava, ki naj bi svoje pristojnosti pravzaprav še okrepila. Po novem bi poleg splošnega deželnega teritorialnega načrta, ki bi moral zamenjati sedanji deželni urbanistični načrt, izdelovala tudi področne in podrobnostne načrte, to v tistih primerih, ko bi šlo za urejanje manjših področij in območij, ki pa so iz enega ali drugega razloga deželnega pomena. Deželna uprava bi na tak način lahko urejala parke, večje infrastrukture, kot so cestne in druge povezave, itd. Carbone je kot primer takšne infrastrukture omenil prometno vozlišče v Červinjanu.

Veliko novosti je predvidenih tudi na občinski ravni. Osrednje urbanistično sredstvo bi tu še naprej bili splošni regulacijski načrti, poenotili pa bi tako imenovana »izvedbena sredstva«. Odslej naj ne bi razlikovali več med »podrobnostnimi«, »obnovitvenimi« in drugimi izvedbenimi načrti, ampak bi upoštevali le značilnost javne ali zasebne pobude. Mimo tega bodo morali odslej vsi splošni regulacijski načrti doseči pozitivno oceno glede na vpliv, ki bi ga v njih predvideni urbanistični posegi imeli na okolje.

Med bistvene novosti, ki jih uvaja osnutek novega deželnega urbanističnega zakona, sodi tudi poenotenje in posodobitev vseh gradbenih norm. Predvideno je razlikovanje med gradbenimi koncesijami, ki bi veljale za večje posege urbanističnega pomena, in gradbenimi dovoljenji, ki bi bila potrebna za manjše gradbene dejavnosti. Carbone je napovedal, da bo deželna uprava izdelala model novih občinskih gradbenih pravilnikov, da bi občinskim upravam olajšala prilagajanje k novim normam. Iz istega razloga bo novi urbanistični zakon začel veljati šele 180 dni po objavi v Deželnem vestniku.

M. B.

Na sliki (foto Rizzo) Biasutti in Carbone med tiskovno konferenco.

Fusaroli v Rimu na razgovorih s Cristoforijem in Vizzinijem

Predsednik Avtonomne ustanove za tržaško pristanišče Paolo Fusaroli se je v Rimu sestal z ministrom za trgovsko mornarico Vizzinijem, kateremu je orisal finančne in upravne probleme tržaškega pristanišča. Sogovornika sta analizirala tudi možne iniciative za re-lansiranje krajevnega pristanišča, ki se po njihovih besedah nahaja v središču pozornosti in interesov podonavsko-balkanske Evrope. Minister Vizzini je ob tem zagotovil svojo najširšo pripravljenost za preučitev in rešitev nanižanih problemov, za kar je tudi nameraval prav danes obiskati tržaško pristanišče. Znani parlamentarni in vladni problemi pa so ga zadržali v Rimu, tako da je obisk v našem mestu prenesel na začetek septembra.

Predsednik EAPT se je v Rimu pogovarjal tudi s podtajnikom pri predsedstvu vlade Cristoforijem, kateremu je orisal aktualne finančne probleme tržaškega pristanišča in podjetniško-upravne iniciative, ki jih bodo predlagali upravnemu svetu pristaniške ustanove takoj, ko bo zaključena sedanja pripravljana faza. Podtajnik Cristofori pa se je obvezal, da bo članom vlade posredoval orisane probleme, ki bodo - upoštevajoč posebno vlogo tržaškega pristanišča v mednarodnem kontekstu - nedvomno prišli na dnevni red ob septembrski oživitvi politične dejavnosti in ob pripravah na naslednji državni finančni zakon.

Mestna knjižnica zaprta ves avgust

Občina Trst obvešča, da bo mestna knjižnica Attilio Hortis zaprta ves mesec avgust. Kot običajno, bodo v tem času opravili potrebna preureditvena dela.

Carbone grozi z odstopom

Ob robu včerajšnje tiskovne konference na sedežu deželne odbora je odbornik Gianfranco Carbone (PSI) poskrbel za pravočasno presenečenje. Omenil je namreč možnost, da bi odstopil. Po pravi povedano, pa ni bil ravno jase pri obrazložitvi takšne svoje morebitne odločitve. Dejal je, da ne izključuje možnosti, da bi odstopil, če se ne bodo spremenili »pogoji političnega delovanja« v Trstu, a to vsekakor potem, ko bi deželni svet odobril nov urbanistični zakon, v katerega je sam vložil veliko dela. Deželni odbornik je pristavil, da je zdaj veliko zmede in nejasnosti v tržaških političnih razmerah, ki ne odgovarjajo pričakovanjem in zahtevam časa.

Omenimo naj, da bi novi urbanistični zakon po samih Carbonejevih napovedih lahko odobrili še v tem letu.

Ugodni obračun polletnega dela v pristanišču

Ohranitev obsega komercialnega prometa s posebnim poudarkom na kontejnerski terminal in občutni porast v industrijskih pristaniških sektorjih, še zlasti kar zadeva surovo in predelano nafto: to so temeljni podatki o gibanju pristaniškega prometa v letošnjih prvih šestih mesecih, ki potrjujejo pozitivna gibanja zadnjih mesecev lanskega leta. Pridružujejo pa se jim tudi nekateri znaki povečanja prometa s konvencionalnim blagom, ki je sicer v zadnjem času povzročil največ skrbi zaradi naraščanja stroškov in torej konkurence bližnjih jugoslovanskih pristanišč.

Nasplošno pa je direktor pristaniške ustanove Rovelli izjavil, da trenutno gibanje pristaniških dejavnosti dovoljuje previdni optimizem pri napovedih za drugo polletje, še zlasti glede na znake oživljanja v sektorju konvencionalnega blaga in posebno na specializiranih terminalih ter na ohranjanje ravni prometa s kontejnerji in z nafto.

Skupno so v prvem letošnjem polletju v krajevnem pristanišču uresničili promet v obsegu 17,4 milijona ton blaga, kar je za 3,7 milijona ton ali za 26 odstotkov več kot v istem obdobju lani, medtem ko je samo promet z nafto za čezalpski naftovod zabeležil 32 odstotkov večji promet kot lani.

Ob obračunu tokratnih razprodaj nekaj mnenj in stališč tržaških trgovcev

Komu ali čemu služijo razprodaje?

O tem, da so razprodaje postale sestavni del tržaškega nakupovalnega sistema, so si edini vsi, trgovci in odjemalci, ocene pa so nekoliko različne, ko razprava preide na raven njihove oportuniti oziroma namembnosti. Veliko tržaških trgovcev je namreč prepričanih, da so razprodaje nujno zlo, pri katerih oni pravzaprav nič ali zelo malo zaslužijo, kupci pa menijo, da trgovci nikoli ne prodajo pod ceno, ki so jo sami plačali za blago. Res pa je, da se v danih pogojih ne eni ne drugi ne nameravajo odreči razprodajam, ki v Trstu nastopijo ob točno določenih datumih.

Uvedbo zapovedanega roka za poletne razprodaje v tržaški občini, kjer se letos niso smele začeti pred 10. julijem, pa je v prvi vrsti narekovala potreba, da se v vedno bolj nekontroliranem posluževanju najrazličnejših prodaj s posebnimi popusti naredi vsaj nekaj reda (postala je namreč zelo razširjena navada, da je trgovina ob tudi najmanjši preureditvi prostora razobesila napise o posebnih prodajah blaga). Čeprav je veliko tržaških trgovcev negodovalo nad občinskim dekretom, češ da je 10. julij pregodnji datum za začetek poletnih razprodaj, pa so se v skoraj vseh trgovinah poslužili prvega roka za začetek veli-



(Foto Magajna)

ke prodaje s popusti pri cenah poletnih artiklov.

O pravilnosti njihove izbire je pričal precejšen naval kupcev, ki so že v prvih dneh nakupili veliko blaga, ki je do dneva prej stalo vsaj 20% več. K

temu, da so trgovine že prvi možni dan »priznale« popuste na poletnem blagu, pa je tržaške trgovce silila tudi preverjena ugotovitev, da so jugoslovanski odjemalci odlično obveščeni o začetkih razprodaj. In ker je dotok jugoslovanskih kupcev v našem mestu ponovno postal zaznaven, se doprinosu revalviranih dinarjev in nemških mark tržaški trgovci niso želeli odpovedati.

Med posameznimi zvrstmi trgovin oziroma tudi med trgovinami samimi obstajajo seveda velike razlike glede zaslužka, ki naj bi jim ga prinesle letošnje poletne razprodaje, ki naj bi se zaključile okrog 18. avgusta (obstaja sicer možnost, da bi trgovine še po tem roku prodajale s popusti blago, ki je bilo dano v razprodajo, a ga niso prodali). Za vse pa velja nekakšno splošno pravilo, da so dobro »razprodajale« trgovine, ki so tudi v redni prodaji uspešno poslovale. Na razprodaje same pa je vplival »mundial«, ki je z vseh vidikov pogojil začetek letošnjega italijanskega poletja.

Veliko ljudi se je namreč odpravilo na dopust kasneje kot sicer, kar pomeni, da so si nakupili vse potrebno, ko so bili napisi o popustih že vidno razobešeni. Takšni »dopustniki-zamudniki« so se pridružili precej šte-

vilčni četi stalnih obiskovalcev najrazličnejših razprodaj, kar pomeni, da so bile v prvih dneh prodajalne z oblačili, obutvijo in športno opremo skoraj natrpane. Po tem prvem valu se je obisk odjemalcev nekoliko polegel, medtem ko je v zadnjem času promet v tržaških trgovinah, kljub skoraj neznosni vročini že spet živahen.

Ob razprodajah pa v tem obdobju privlačijo kupce v trgovine že ponudba jesensko-zimskega blaga, ki je že začelo zapolnjevati izpraznjene police in omare. V trgovini čevljev Principe npr. že gredo dobro v prodajo zaprti čevlji in škornji, po katerih še zlasti sprašujejo jugoslovanski odjemalci. Jesensko-zimske komplete prodajajo tudi v trgovinah Godina, eni in drugi pa so z dosedanjim obračunom poletne razprodaje več kot zadovoljni.

O dobri prodaji govorijo tudi v trgovinah s športnimi oblačili in opremo: pri Tommasini pravijo, da so izredno veliko prodali, vendar tudi zato, ker so uvedli občutne popuste na svojem običajnem, se pravi kvalitetnem blagu. Pozitiven obračun, kar sicer ni nič nenavadnega, beležijo tudi v trgovinah s kavbojkami.

Še najbolj nezadovoljni nad »institucijo« razprodaj pa so v trgovinah s perilom, ker morajo na blago, ki ni podvrženo sezonskim muham, delati popuste, brez takšnih olajšav ljudje v času razprodaj namreč ne ojejo ničesar kupiti. Zelo zadovoljni pa niso niti v »normalnih« trgovinah z oblačili, v katere zahajajo pretežno domači kupci. Poletno blago prihaja namreč še junija, včasih celo julija, tako da sploh ne pride v normalno prodajo, kar seveda oškoduje trgovce, pravijo v trgovini Blue and Grey. Poleg tega pa so Tržačani tako navajeni na razprodaje, da dva tedna prej sploh ne kupujejo: celo proti koncu decembra ne nakupujejo več, ker vedo, da so januarja že prve razprodaje. Usklajevanje interesov je seveda težavno, zato je pričakovati, da bo možnost izbire diferenciranega urnika za trgovine povzročila nove razprave. (bip)

Ob smrti Tineta Lipovca izrekata iskreno sožalje Sergiju, Darki in vsem svojim

Marjan in Bruna Spetič

Ob izgubi dragega očeta Franca izrekata Sergiju, Darki ter svojim iskreno sožalje

Lidija in Mario

Srečanje med svetovalci zelenih in slovenskimi športnimi društvi

Pred dnevi so se v Trstu srečali deželni svetovalci Zelene liste in Zelenih z mavrico Wehrenfennig, Rossi in Cavallo ter predstavniki nekaterih slovenskih športnih organizacij. Sestanka so se udeležili člani TPK Sirena, ŠD Bor, Primorci kluba in Slovenskega planinskega društva iz Trsta.

Na sestanku je bil govor o Maccanovem zaščitnem zakonskem osnutku in to predvsem v zvezi s športnimi dejavnostmi. Predstavniki slovenskih športnih društev so deželnim svetovalcem gibanja zelenih obrazložili svoja kritična stališča do zakonskega osnutka. Naglasili so, da bi moral zaščitni zakon izrecno vsebovati odločbo, ki bi razveljavila norme, ki jih je leta 1920 sprejel fašistični režim in z njimi ukinil delovanje slovenskih športnih društev. Nekateri izmed teh norm so namreč še danes v oviro delovanju slovenskih športnih organizacij. Zakon bi nadalje moral povrniti škodo, ki so jo povzročile omenjene fašistične norme in hkrati zajamčiti enaki kopravnost slovenskih društev. Tako bi moral določiti pravico do uporabe slovensčine v odnosih z javnimi in športnimi ustanovami, določiti pa bi

moral tudi slovensko predstavnost v državnih športnih organih.

Wehrenfennig, Rossi in Cavallo so predstavnikom slovenskih športnih društev zagotovili, da bodo posredovali njihove zahteve parlamentarnim skupinam zelenih.

Jutri v Loži tržaške občinske palače

Nastop kitaristov Garanove in Starca

Jutri bo v loži tržaške občinske palače četrtlo kulturno srečanje iz cikla »Večer ob prazniku«, ki ga prireja kulturni krožek »Jacques Maritain«. Ob 21. uri bodo tako nastopili duo klasičnih kitar, ki ga sestavljata Anna Garano in Igor Starc, gledališka skupina »Alchimia D. S. Sensi« ter skupina mimov »Il Pranzo«. Pokroviteljica prireditve sta Občina Trst in Tržaška turistična in letovišcarska ustanova.

V Miljah kraljuje te dni veselje poletnega pusta



Po gledališkem festivalu je miljske ulice preplaval te dni poletni karneval, ki s svojimi domislicami razveseljuje staro in mlado. Za dobro razpoloženje so včeraj poskrbeli »požiralci smetane« (kot vidimo na posnetku D. Križmačiča), danes zvečer pa se obeta pravo glasbeno doživetje, za katerega je poskrbela pustna skupina Lampo od Korošcev. Na Marconijevem trgu bo namreč ob 21. uri Koncert prijateljstva, na katerem bodo poleg sopranistke Elisabette Richter in tenorja Giuseppeja Botte sodelovali še pevci ljubljanske Opere Angela Saramandič, Jure Kušar, Jaka Jeraša in naš rojak Gianni Sancin.

Ansambel Supergroup po tolikih letih spet nastopil na šagri v Prebenegu



Ali se še spominjate ansambla Supergroup, ki je v sedemdesetih in v začetku osemdesetih let zelo uspešno igral na raznih praznikih in šagrah, ki so jih prirejala naša društva? Zaradi raznih okoliščin so se fantje razšli, vendar so ostali dobri prijatelji, čeprav niso več skupaj nastopali. Po tolikih letih pa so nam pripravili presenečenje: spet so se zbrali v Prebenegu (pri Edvinu Križmančiču, ki je bil pobudnik tega ansambla) in znova začeli z vajami, da bi pomagali domačemu društvu Jože Rapotec pri letošnji šagri. In tako so po tolikih letih v četrtek in petek spet nastopili s starim in novim repertoarjem in razveselili številne poslušalce.

Tekst in slika M. M.

gledališča

MIRAMARSKI PARK

Poletna prireditev LUČI in ZVOKI
Nocoj ob 21.30 in ob 22.45 predstavi v italijanski.

GRAD SV. JUSTA

Ob 20. letnici Mozartove smrti sta Aice in Lumiere Fice, v sodelovanju s tržaško letovišgarsko ustanovo priredila ciklus filmov:

nocoj ob 21.15 bodo na velikem zaslону na Gradu sv. Justa - Cortile delle Milizie predvajali film »Il flauto magico«. Jutri bo na sporedu »Cosi fan tutte«.

TERASA KOPALIŠČA AUSONIA

Jutri ob 22. uri bo na sporedu prvi večer pod naslovom »Glasba in prijateljstvo«, na katerem bodo nastopili mladi pevci, kantavtorji in glasbene skupine iz Trsta in dežele Furlanije-Juljske krajin.

KROŽEK JACQUES MARITAIN

V nedeljo, 5. t. m., ob 21. uri bo pod ložo občinske palače - Piazza Piccola - četrti predstava z naslovom »La sera del di di festa«, ki jo je pripravil krožek J. Maritain v sodelovanju s tržaško občino in tržaško letovišgarsko ustanovo. Nastopila bosta kitarista Anna Garano in Igor Starc ter gledališka skupina »Alchimia D. S. Seris« s predstavo »IL PRANZO«.

koncerti

MILJE - KONCERT PRIJATELJSTVA

Nocoj ob 21. uri bo na Trgu Marconi v okviru prireditve, ki so jih v Miljah organizirali ob priliki Poletnega karnevala 1990, na sporedu skupni koncert Godbe na pihala od Korošcev in mešanega zbora od Hrvatov. Dirigent Liliano Coretti, zborovodja Vladimir Kobler, sodelujejo pevci ljubljanske opere.

Godba na pihala »Giuseppe Verdi«

V ponedeljek, 6. t. m., ob 20.30 bo na Trgu Unità nastopila godba na pihala G. Verdi. Pod vodstvom Lidiana Azzoparda bo za uvod izvedla koračnico, nato pa znane skladbe Verdija, Rossinija in Puccinija.

FOTOGRAFIJAJ MODRINO

Fotografski natečaj, povezan z razstavo »Plavo na mizi 90«

1.

Pod pokroviteljstvom krajevne Trgovinske zbornice razpisujeta Zdrženje upravnikov javnih lokalov v tržaški pokrajini (FIPE) in Zdrženje obrtnikov tržaške pokrajine (Confartigianato) fotografski natečaj, ki sodi v okvir promocijske prireditve za restavracije z naslovom »Plavo na mizi 90: vrnitev k tradiciji«.

2.

Natečaj, ki nosi naslov »Fotografiraj modrino« je odprt za vse (poklicne in amaterske fotografe). Kandidati bodo lahko prijavili največ štiri dela, katerih daljša stranica ne bo smela biti krajša od 30 centimetrov, držati pa se bodo morali teme prireditve, in torej tistega, kar na splošno zadeva plave ribe (na primer: kako in kje živijo, kako in kje jih lovimo, kupimo, kuhamo, veselo použijemo itd.).

3.

Fotografije (v črno-beli ali barvni tehniki) bo treba oddati v času od 20. avgusta do 14. septembra 1990 v tajništvo pokrajinskega združenja FIPE (Trst, Ul. Roma 28, 3. nadstropje), in sicer vsak delavnik razen sobote med 9. in 12. uro in med 16. in 18. uro.

4.

Fotografije bodo morale biti opremljene s posebnim geslom. Isto geslo je treba izpisati tudi na zaprti ovojnici, v kateri bodo osebni podatki, naslov in telefonska številka kandidata. Avtorji bodo morali prevzeti vso odgovornost za vsebino svojih fotografij.

5.

Selekcijo prijavljenih fotografij bo opravila žirija, ki ji bo predsedoval predsednik Tržaške zbornice za industrijo, obrtništvo in kmetijstvo ali od njega pooblaščen oseba, sestavljali pa jo bodo po en predstavnik tržaškega Združenja upravnikov javnih lokalov (FIPE) in tržaškega Združenja obrtnikov (Confartigianato), izvedenec za fotografijo in likovnik iz našega mesta.

6.

Izid natečaja bo objavljen v tisku. Podeljene bodo naslednje nagrade: prva v znesku 1.000.000 lir, druga v znesku 500.000 lir in tretja nagrada v znesku 250.000 lir. Povrhu bodo podeljene tudi simbolične nagrade.

7.

Nagrajene fotografije bodo ostale v lasti Združenja upravnikov javnih lokalov (FIPE), kateremu bo torej treba izročiti tudi njihove negative. Povrhu si organizatorji pridržujejo pravico do reprodukcije prijavljenih del, pri čemer je sedaj izključujoče njihovo uporabo v pridobitniški namen. Združenje upravnikov javnih lokalov (FIPE) se obvezuje, da bo s prijavljenimi deli ravnalo kar najbolj previdno, vendar odklanja vsako odgovornost za morebitno izgubo ali poškodbo.

8.

Prijavljena dela bodo razstavljena v eni od mestnih dvoran. Prijava na natečaj pa avtomatično pomeni sprejem pričujočega pravilnika, vključno s pogojem, da odločitve žirije ne morejo biti predmet obsodb in prizivov.

ŠD ZARJA BAZOVICA

priraja danes, 4., in jutri, 5. t. m., na vrtu Gospodarske zadruge v Bazovici

ŠPORTNI PRAZNIK

Oba večera bo igral ansambel KRT. Za jedajo in pijačo bo poskrbljeno.

DEVINSKO-NABREŽINSKA KRVODAJALSKA SEKCIJA

priredi danes, 4., in jutri, 5. t. m., na igrišču Sokola v Nabrežini

PRAZNIK KRVODAJALCA

Ples z narodnozabavnim ansamblom.

razne prireditve

Prvi vaški praznik v Trebčah - Jutri, 5. t. m., ob 18. uri koncert godbe V. Parma iz Trebč ter ples z ansamblom Zvezde in v ponedeljek, 6. t. m. ples z ansamblom Zvezde.

včeraj - danes

Danes, SOBOTA, 4. avgusta 1990

JANEZ

Sonce vzide ob 5.52 in zatone ob 20.30 - Dolžina dneva 14.38 - Luna vzide ob 19.27 in zatone ob 3.12.

Jutri, NEDELJA, 5. avgusta 1990

MARIJA SNEŽNA

PLIMOVANJE DANES: ob 3.30 najnižja -56 cm, ob 10.22 najvišja 31 cm, ob 15.33 najnižja -7 cm, ob 21.02 najvišja 39 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 29 stopinj, zračni tlak 1021,9 mb narašča, veter vzhodnik severovzhodnik 16 km na uro, burja s sunki do 40 km na uro, vlaga 33-odstotna, nebo jasno, morje razgibano, temperatura morja 21,5 stopinje.

ROJSTVA, SMRTI IN OKLICI

RODILI SO SE: Elisa Grabar, Alessio Pedarra, Francesca Trevisi, Marzia Coslan, Giorgia Onali, Matteo Onali, Carmelo Francesco Salerno, Fabrizio Vascotto, Daniele Cervellera, Jennyann Nesich, Lara Francolla, Mattia Surriano.

UMRLI SO: 79-letna Amelia Obreza vd. Chersi, 77-letna Maria Ladillo, 68-letni Antonio Jelich.

OKLICI: pediker Costantino Mattarese in gospodinja Marinella Madotto, delavec Paolo Marotta in uradnica Floriana Cottich, uradnik Franco Tedeschi in vzgojiteljica Susanna Mangone, točaj Maurizio Vascotto in delavka Donatella Delore, uradnik Pierpaolo D'Amico in uradnica Gabriella Orazi, šofer Alberto Schettino in uradnica Maria Rita Salvatore, prodajalec Franco Rupena in trgovka Ornella Viti, tehnik Alfredo Ierardi in gospodinja Emanuela Medved, uradnik Oliviero De Bortoli in točajka Patrizia Battilana, pomorščak Roberto Rutter in fotograf Manuela D'Agostino, vrtnar Alfredo Fabris in prodajalka Loredana Cociani, železničar Tullio Tamburlini in uradnica Barbara Vecchiet, zavarovalni agent Diego Fornasaro in uradnica Laura Bertoni, avtoličar Davide Brusatin in frizerka Antonella Marzi, finančni stražnik Cristiano Da Prato in študentka Cinzia Anna Artaria, s svobodnim poklicom Raimondo Castelli in uradnica Silvana Derossi, finančnik Mauro Caon in študentka Chiara Bellò, finančnik Gilberto Cardinali in frizerka Laura Cipri, prodajalec Livio Berdon in prodajalka Susanna Skarabot, trgovec Maurizio Ivo Cok in strežnica Antonella Gasparini, kmet Pietro Angelo Valeri in socialna asistentka Arianna Andreiasic, upokojenec Ernesto Bertotti in bolničarka Mailla Dudine, Rolf Willi in Maria Grazia Tuzzi, policijski agent Loris Della Piacasa in uradnica Sonia Ambroso, gozdni čuvaj Renato Verani in frizerka Jasmine Leo, zidar Davide Trevisan in delavka Loredana Furlan, steklar Pierluigi Cinque in uradnica Graziella Procacci, uradnik Massimo Ranzato in šolnica Antonella Scrocco.

SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 30. julija, do sobote, 4. avgusta 1990
Dnevna služba - od 8.30 do 19.30
Drevored XX. septembra 4, Ul. Bernini 4, Ul. Commerciale 21, Trg XXV. aprila 6 (Naselje sv. Sergija), MILJE, Lungomare Venezia 3.
PROSEK (tel. 225141, 225340) - samo po telefonu za najnujnejše primere.
Dnevna služba - od 19.30 do 20.30
Drevored XX. septembra 4, Ul. Bernini 4, Ul. Commerciale 21, Trg XXV. aprila 6 (Naselje sv. Sergija), Ul. Settefontane 39, Trg Unità 4, MILJE, Lungomare Venezia 3.
PROSEK (tel. 225141, 225340) - samo po telefonu za najnujnejše primere.
Nočna služba - od 20.30 do 8.30
Ul. Settefontane 39, Trg Unità 4, MILJE, Lungomare Venezia 3.
PROSEK (tel. 225141, 225340) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpriznična od 14. do 20. ure in priznična od 8. do 20. ure.

prispevki

V spomin na Sergija in Zvonka Radoviča darujejo mama in žena Irma, Fatina in Elio 50.000 lir za SKD Igo Gruđen in 50.000 lir za Glasbeno matico.

V spomin na Josipa Guština darujeta Majda in Pavel Colja 100.000 lir za ŠK Kras.

Ob prejemu izkaznic VZPI-ANPI Prosek - Kontovel daruje za istoimensko sekcijo Slavoljub Štoka 20.000 lir.

Namesto cvetja na grob tete Marije Hrvatič darujeta Sonja in Dino 50.000 lir za malega Giulia Vidalija.

V spomin na Marijo Hrvatič darujejo Nada Hrvatič in sinovi z družinami 100.000 lir za Sklad Mitja Čuk in 100.000 lir za malega Giulia Vidalija.

V spomin na strica Franca Križmančiča darujejo Ada, Aleksander in Boris Grigič 30.000 lir za ŠD Zarja in 30.000 lir za Pogrebno društvo v Bazovici.

Ob drugi obletnici smrti Andreja Ražma darujeta teta Zora in stric Silko 50.000 lir za ŠD Zarja.

V spomin na Josipa Guština darujeta Peter in Mimica Milič 50.000 lir za gradnjo - doma spomenika v NOB v Brišičkih.

Namesto cvetja na grob Pepija Guština darujejo Anica in Rado Polduzzi in Nino Rustja 50.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Gabrovcu.

V spomin na Ernesto Jagodic, Slavo in Franca Košuto in na Franca Resinoviča darujeta Ada in Silvij 100.000 lir za Sklad Josipa Tavčarja.

V počastitev spomina Pepija Guština darujeta Milena in Zora Kocman 15.000 lir za sekcijo KPI J. Pegan in 15.000 lir za MePZ Rdeča zvezda.

V spomin na Pepija Guština darujeta Marjo in Milena 50.000 lir za gradnjo doma - spomenika padlim v NOB iz Brišičikov.

V spomin na Pepija Guština darujeta Bruno in Anica Milič iz Brišičikov 50.000 lir za gradnjo doma - spomenika padlim v NOB iz Brišičikov.

V spomin na Pepija Guština darujeta Ladi in Olga Rebula 50.000 lir za gradnjo doma - spomenika padlim v NOB iz Brišičikov.

V spomin na pok. Tineta Lipovca daruje Ema Kerševan 10.000 lir za Zadrudni center za socialno dejavnost.

V počastitev spomina pok. Tineta Lipovca darujeta Anica in Milan Udovič 30.000 lir za Zadrudni center za socialno dejavnost.

V spomin na Pepija Guština daruje Ivanka Kralj (Gabrovce 39) 50.000 lir za Skupnost družina Opčine.

V spomin na pok. Rafaela Grgiča darujeta Franco in Matilda iz Trebč 30.000 lir za KD Slovan.

V spomin na Rafaela Grgiča darujeta družini Žagar - Ferluga (Padriče) 30.000 lir za KD Slovan

Namesto cvetja na grob Josipa Guština darujeta Božica in Milko Križman iz Repna 50.000 lir za ŠK Kras.

Namesto cvetja na grob Pepija Guština darujeta Verena in Alma Sedmach 40.000 lir za namiznoteniški odsek ŠK Kras.

Primorski dnevnik

Vsa razna obvestila in objave sprejemamo vsak dan samo od 8. do 13. ure po telefonu 7796-611

kino

ARISTON - 21.15 I favolosi Baker, i. M. Pfeiffer, J. in B. Bridges.
EXCELSIOR - Zaprto.
EXCELSIOR AZZURRA - Zaprto.
NAZIONALE I - 16.30, 22.15 Trappola per un killer, i. Kevin Costner.
NAZIONALE II - 16.30, 22.00 Ho sposato un fantasma.
NAZIONALE III - 16.30, 22.15 Kickboxer 2 - Senza esclusione di colpi, i. Jean Claude Van Damme.
NAZIONALE IV - 16.30, 22.15 Pepi, Luci, Bom e le altre ragazze del mucchio, r. P. Almodovar, □□
GRATTACIELO - 17.30, 22.15 Alterazione genetica.
MIGNON - Zaprto.
LJUDSKI VRT - 21.15 Tesoro, mi si sono ristretti i ragazzi.
EDEN - 15.30, 22.00 Vergini corpi frementi, porn., □□
CAPITOL - 17.00, 22.00 Senti chi parla, i. John Travolta.
LUMIERE - Zaprto.
ALCIONE - Zaprto.
RADIO - 15.30, 21.30 La sposa supersexy, porn. □□
Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

menjalnica

TUJE VALUTE	FIXING MILAN	BANKOVCI TRST
Ameriški dolar	1166,100	1145.—
Nemška marka	731,780	725.—
Francoski frank	218,280	215.—
Holandski florint	649,530	642.—
Belgijski frank	35,590	35.—
Funt šterling	2164,400	2130.—
Irski šterling	1961,300	1930.—
Danska krona	191,870	188.—
Grška dramma	7,450	7.—
Kanadski dolar	1010,100	970.—

razna obvestila

SDZPI obveščā, da so uradi zaprti do 20. avgusta.

Narodna in študijska knjižnica v Trstu obvešča, da bo zaprta do 17. avgusta.

Uprava občine Zgonik obvešča, da bo občinska knjižnica v Saležu zaprta od 6. do 20. t. m.

Sedeži VZPI-ANPI, ANED in ANP-PIA v Ul. Crispi 3, bodo zaprti zaradi poletnih počitnic do 31. t. m.

Danes se poročita

VALENTINA in ANDREJ

Sreče in razumevanja jima želijo

člani Gradisa in delovni kolektiv iz Ul. Machiavelli

Danes se vzameta

ANDREJ in VALENTINA

Obilo sreče na skupni življenjski poti jima voščita

Meggy in Matija

čestitke

Danes se poročita VALENTINA in ANDREJ. Mnogo sreče in veselja v zakonu jima želijo stric Renato, teta Miranda, Andrej, Aljoša, Zofka in družina Kapun.

ANDREJ in VALENTINA! Vso srečo v zakonu vama voščijo starši.

ANDREJU in VALENTINI želita obilo sreče na novi življenjski poti Saša in Ezio.

Danes se vzameta ANDREJ in VALENTINA. Vso srečo jima želita Patricija in Fulvio.

Danes stopata na novo življenjsko pot ANDREJ in VALENTINA. Iskreno jima čestita nona Vida.

mali oglasi

OSMICO je odprl Romano Purič (Repen 13).

OSMICO je odprl Miro Žigon - Zgonik 36.

PRODAM frajtonarco mod. kapš hea. Tel. 231805.

PRODAM kombi renault expres dizel, 37.000 km, letnik '87. Tel. na št. 731377 ob delavnih urah.

PRODAM hladilnik philips visok 1,80 m z zmrazovalnikom s petimi vrati, zelo malo rabljen. Tel. 211754.

PRODAM renault super 5 GTL, letnik 1985. Tel. 421508 od 13. do 13.30 in po 21. uri.

PRODAM motor za čoln Mercury 8 k. s. v odličnem stanju, letnik 1987 ter tenrensko vozilo Daycu Rocky, 4 x 4, v odličnem stanju. Tel. na št. 212300 ob uri kosila.

UGODNO PRODAMO drva za kurjavo. Tel. (0481) 884161.

SUHA drva za kurjavo prodajamo. Tel. na št. 421508 od 13. do 13.30 ter po 21. uri.

KAMION BONETTI F 80, 4x4, prodajamo. Tel. na št. 421508 od 13. do 13.30 ali po 21. uri.

NA POKRITEM trgu prodam zaradi boleznih po zelo ugodni ceni prostor za prodajo cvetlic in rastlin. Tel. v večernih urah na št. 381006.

18-LETNO dekle z opravljenim dveletnim tečajem za prodajalce, išče delo na tem področju. Tel. (0481) 882537.

PODJETJE išče prodajalko z višjo izobrazbo. Nujno znanje slovenskega in italijanskega jezika. Prošnje poslati na upravo Primorskega dnevnika, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod šifro "Prodajalna Opčine".

PROFESOR literature z izkušnjami daje lekcije italijanščine za osnovne, srednje in višje šole. Tel. 830547.

DIPLOMIRANA nudi lekcije iz latinščine in italijanščine. Tel. ob uri kosila na št. 948080.

NOVOUSTANOVLJENI kamping Savinja vabi goste v Zgornjo Savinjsko dolino. Tel. (003863) 831463.

MUCEK novorojenček išče zatočišče pri ljubitelju živali. Tel. 213856.

MLADA SLOVENSKA družina išče stanovanje v okolici Nove Gorice. Tel. (003867) 59339.

MLADA gospa sprejme delo kot hišna pomočnica. Tel. (003866) 58806.

IŠČEM nekatere knjige za tretji razred DTTZ žiga Zois in prodam knjige za prvi in drugi razred DTTZ žiga Zois. Tel. 228475.

ZADNJE Hlavitveve akvarele prodam po ugodni ceni. Tel. na št. 413142 od 19. do 22. ure.

STANOVANJE, 85 kv. m, v Rojanu, opremljeno, dajem v najem osebam, brez stalnega bivališča. Tel. 421508 od 13. do 13.30.

3. 8. 1990

BCKB

BANCA DI CREDITO DI TRIESTE
TRŽAŠKA KREDITNA BANKA

Tel.: Sedež 040/67001
Agencija Domjo 831-131
Agencija Rojan 411-611

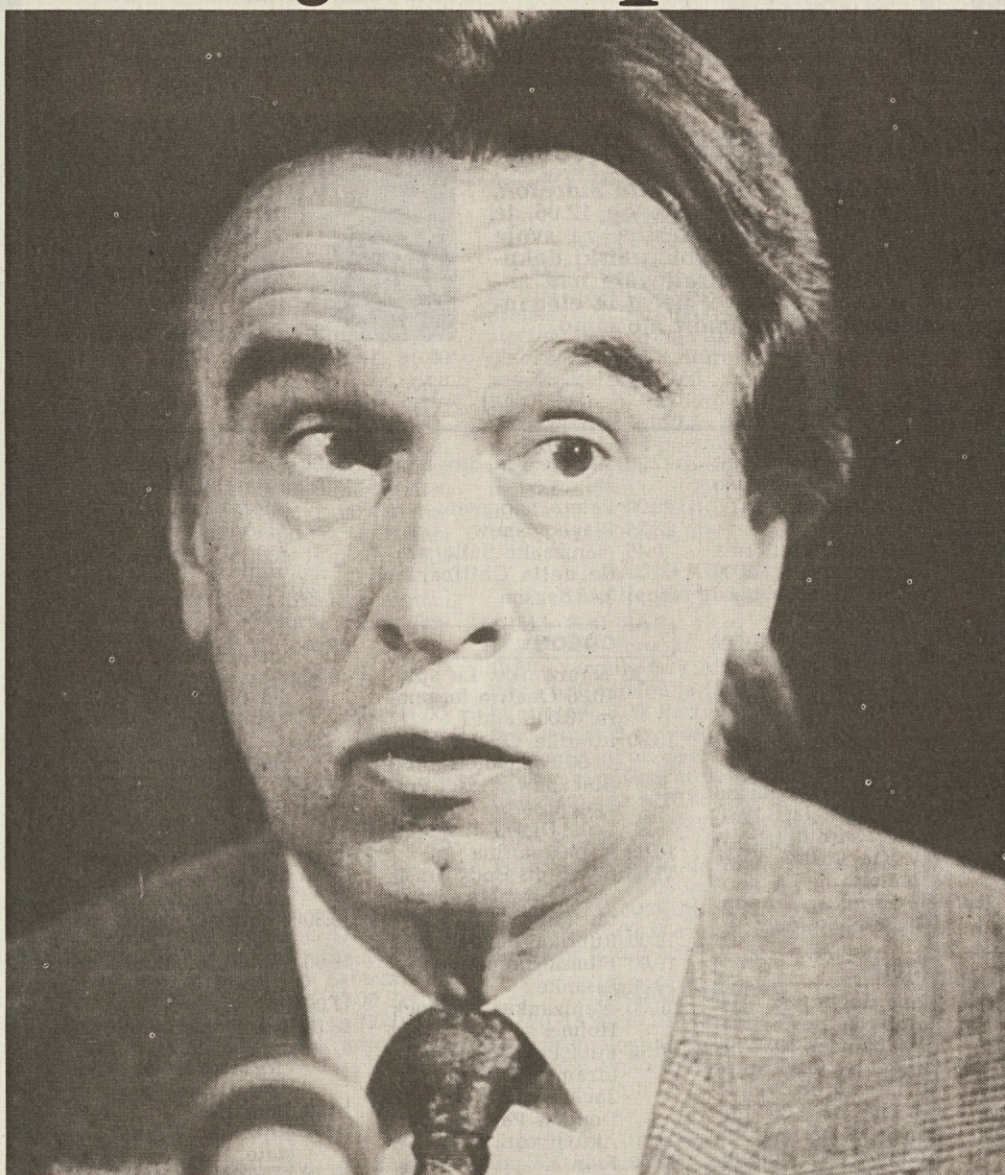
primorski
dnevnik

TV
teden

1990

OD SOBOTE, 4. AVGUSTA
DO PETKA, 10. AVGUSTA

Poletje z operami



Še pred nedavnim so lestvice o gledanosti TV sporedov po zvrsteh potiskale operno glasbo na najnižja mesta. Naenkrat pa nam RAI ponuja opere kar v sklopih. Tako nam bo tretja mreža v nedeljo v okviru Opernega popoldneva posredovala Seviljskega brivca z orkestrom milanske Scale pod spretnim vodstvom Claudia Abbada (na sliki) s Tereso Berganza in Hermannom Preyjem, zvečer pa posnetke z vaje Traviate prav tako v Scali z dirigentom Riccardom Mutijem. Že v ponedeljek zvečer bo na sporedu druge mreže Straussova Saloma s spoletskega Festivala dveh svetov z dirigentom Spirosom Argirisom, ki je v Trstu kar poznan. Možnosti sta dve: ali so postale opere pri gledalcih priljubljenejše ali so TV uredniki v hudih težavah. Operni navdušenci pa naj le izkoristijo priložnost...

Morda vas zanima

film

sobota 20.35 RAI 2
Indiscreto (kom.)
nedelja 21.20 RAI 2
Una morte di troppo (krim.)
ponedeljek 20.30 Canale 5
Abissi (dram.)
torek 20.30 Canale 5
Tigrotto (kom.)
sreda 20.00 TV Slovenija 1
Žandar iz Saint Tropeza (kom.)
sreda 20.30 TMC
Vertigine (krim.)
četrtek 20.30 TMC
La congiura (krim.)
petek 22.15 Rete 4
Contratto marsigliese (krim.)

glasba

sobota 11.00 RAI 3
Dir. Morski in Mozartov Rekvijem
nedelja 10.35 RAI 2
Bernstein dirigira Schumanna
sreda 0.10 RAI 1
Prince in David Bowie

šport

nedelja 11.30 TV-Kp in 18.00 Italia 1
Motociklizem - VN Anglije
nedelja 17.00 RAI 2 in 20.30 TMC
Atletski miting v Budimpešti
četrtek 23.05 TMC in 0.45 RAI 1
Vaterpolo: Italija-Jugoslavija
petek 21.30 TMC
Nogomet: Sampdoria-Real Sociedad
SP v košarki na TV-Kp in Italia 1:
sreda 18.00 TV-Kp
ZDA-Grčija
sreda 0.30 Italia 1
Italija-Brazilijska
četrtek 18.00 TV-Kp
Italija-Avstralija
četrtek 21.00 TV-Kp
Španija-Grčija
petek 18.00 TV-Kp
Italija-Kitajska
petek 21.45 TV-Kp
ZDA-Španija

ali

sobota 12.05 RAI 1
The Margot Fonteyn Story (balet)
sobota 0.15 RAI 3
Rolling Stones po Godardu (dok.)

RAI 1

- 9.00 Risanke: Tao Tao
8.15 Bernstein dirigira Beethovno Simfonijo št. 7. v A-duru ob. 92
10.30 Film: Erode il grande (zgod., It. 1958, r. Arnaldo Genoino, i. Edmund Purdom, Sylvia Lopez)
11.55 Vreme in dnevnik
12.05 Poletni maraton: The Margot Fonteyn Story
13.30 Dnevnik - tri minute
14.00 Film: L'albero della vita (dram., ZDA 1957, r. Edward Dmytryk, i. Montgomery Clift)
15.30 Sedem dni v parlamentu
16.00 Sobotni šport: Goodwill Games (iz Seattla) in plavanje
18.25 Variete: Il sabato dello Zecchino
19.25 Nedeljski evangelij
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.40 Igre brez meja
22.10 Dnevnik
22.20 Posebna oddaja TG 1
23.20 18. nagrada televizijske kritike
0.10 Nočni dnevnik in vreme
0.20 Film: Vivere per vivere (kom., Fr. 1968, r. Claude Lelouch, i. Yves Montand, Annie Girardot)

RAI 2

- 9.00 Nanizanka: Lassie in risanke
10.45 Dok.: Occhio sul mondo
11.45 Film: La crisi del Dr. Kildare (dram., ZDA 1940, r. Harrold S. Bucquet, i. Lew Ayres)
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.30 Medicinska rubrika
13.50 Nadaljevanka: Beautiful
14.35 Nanizanka: Saranno famosi
15.20 Variete: Ghibli
16.25 Nanizanka: Mr. Belvedere
16.45 Zrebanje lota
16.50 Film: Blue Hawaii (glas., ZDA 1961, r. Norman Taurog, i. Elvis Presley)
18.30 Večerni šport
18.45 Nanizanka: Le strade di San Francisco
19.45 Dnevnik in šport
20.30 Govorimo o sentimentalnem filmu: Indiscreto (kom., ZDA 1958, r. Stanley Donen, i. Cary Grant, Ingrid Bergman), vmes (22.15) večerni dnevnik in vreme
23.15 Osebnosti rocka, popa in jazza
0.40 Goodwill Games in skoki v vodo s stolpa

RAI 3

- 11.00 Koncerti RAI 3: Kasimir Morski dirigira Mozartov Rekvijem z Orkestrom Santa Cecilia (sopr. Francesca Gavarini, mezzosopr. Flavia Caniglia, ten. Gianni Puddu, bas Antonio Pirozzi)
12.00 Film: Tombolo, paradiso nero (dram., It. 1947, r. Giorgio Ferroni, i. Aldo Fabrizi)
13.30 Pred 20 leti
14.00 Deželne vesti
14.10 Tenis - turnir ATP
18.45 Športna rubrika: Derby
19.00 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Kolesarska dirka po Umbrii
20.00 Videobox
20.30 Film: Passaggio di notte (vestern., ZDA 1957, r. James Nielson, i. James Stewart)
22.00 Film: Essere o non essere (kom., ZDA 1983, r. Alan Johnson, i. Mel Brooks, Anne Bancroft)
23.45 Nočni dnevnik
0.15 Film: I Rolling Stones secondo Godard (dok., Fr. 1970, r. Jean-luc Godard, v angleščini)

Angleški balet in velika Margot Fonteyn

V okviru priljubljene poletne oddaje o baletu *Poletni maraton*, ki je na sporedu po prvi državni mreži vsako soboto ob 12.05, je urednica Vittoria Ottolenghi pripravila pravo poslastico za svoje zveste gledalce. *The Margot Fonteyn Story* je avtobiografski dokumentarec o veliki plesalki, ki je štirideset let kraljevala nad angleškim klasičnim baletom in mu tudi vtisnila svoj pečat in elegantni stil prave lady, tako da ga včasih celo istovetimo z njo samo.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5

- 8.00 Nanizanke: Simon Templar, 9.00 Marcus Welby M.D., 9.55 Un dottore per tutti, 10.45 Arabesque, 11.30 Helena
11.45 Kviz: O.K. Il prezzo è giusto!
12.45 Superclassifica Show
13.45 Film: Sabrina (kom., ZDA 1954, r. Billy Wilder, i. Audrey Hepburn, Humphrey Bogart)
15.40 Nanizanke: Mannix, 16.40 Diamonds, 17.40 Mai dire sì, 18.40 Top Secret
19.35 Odkrivanje planeta otrok: Dire, fare, baciare, lettera, testamento
19.50 Kviz: Quel motivetto...
20.30 Film: Nessuno è perfetto (kom., It. 1981, r. Pasquale Festa Campanile, i. Renato Pozzetto, Ornella Muti)
22.20 Aktualno: Una rotonda sul mare - il giorno dopo
22.50 Variete: Stupenda - Bellezze d'Italia
23.20 Nan.: Due come noi
0.25 Film: Agguato sul Bosforo (pust., It. 1970, r. Luigi Batzella)

RETE 4

- 8.20 Nanizanka: Bonanza
9.20 Film: Antonio di Padova (biog., It. 1949)
11.00 Nad.: Aspettando il domani, 11.30 Così gira il mondo

- 12.00 Nanizanka: Lou Grant
12.45 Otroška oddaja: Ciao ciao in risanke
13.40 Nad.: Sentieri
14.30 Nanizanka: California
15.30 Nad.: Amandoti, 17.00 Andrea Celeste, 18.30 La valle dei pini
19.00 Nan.: General Hospital
19.30 Nad.: Febbre d'amore
20.30 Film: Lucrezia Borgia (pust., Fr.-It. 1953, r. Christian Jaque, i. Martine Crol, Pedro Armendariz)
22.25 Film: La mia geisha (kom., ZDA-Jap. 1961, r. Jack Cardiff, i. Shirley MacLaine, Yves Montand)
0.45 Nanizanki: Cannon, 1.45 Barnaby Jones

ITALIA 1

- 8.30 Nan.: Superman, 9.00 Ralph Supermaxieroe, 10.00 Boomer, cane intelligente, 10.30 Skippy il canguro, 11.00 Rin Tin Tin, 11.30 Flipper, 12.00 La famiglia Addams, 12.30 Benson, 13.00 Tre cuori in affitto, 13.30 Appartamento in tre
14.00 Variete: Musica è!
15.00 Nanizanki: L'immortale, 16.00 Teneramente Licia, nato risanke
18.00 Nanizanke: Batman, 18.30 Supercopier, 19.30 Casa Keaton
20.00 Risanke
20.30 Nanizanki: MacGyver, 21.30 Il giustiziere della strada

- 22.30 Variete: Mai dire Banzai
23.00 Poletni nogomet
23.35 Playboy Show
0.45 Nanizanki: Sulle strade della California, 1.45 Benson

ODEON

- 9.30 Nanizanke: Le spie, 10.30 Quattro in amore, 13.00 T and T
13.30 Rubrike: Odeon sport, 14.00 Top motori, 14.30 Blue news, 15.00 Polvere di stelle
15.30 Dok.: Diario di soldati
16.00 Nad.: Colorina
17.00 TV film: Body Business - Stregate dal potere (dram., 4. del)
18.00 Rubrika: Beyond 2000
19.00 Filmske premiere
19.30 Risanke
20.00 Nanizanka: Sherlock Holmes
20.30 Film: Passioni d'amore (dram., ZDA 1982, r. Jack Smight, i. Kirk Douglas, Pam Dawber)
22.30 Aktualnosti: Chic
23.00 Film: La profanazione (erot., It. 1982, r. Tiziano Longo)

TMC

- 10.00 Risanke: Snack
11.30 Morski planet
12.15 Rubrika o motorjih
13.00 Sport show: skoki v vodo s stolpa
17.15 Nanizanke: Società a irresponsabilità illimitata, 18.00 Cassie & Co., 19.00 Masquerade

- 20.00 Vesti: TMC News
20.30 Film: Buonasera, signora Campbell (kom., ZDA 1968, r. Melvin Frank, i. Gina Lollobrigida)
22.30 Film: Doppio bersaglio (krim., VB 1967, r. Franklin Shaffner, i. Yul Brynner)
0.20 Film: Regola numero uno (kom., ZDA 1983, r. Philip Koch)

TELEFRIULI

- 12.00 Rubrika
13.00 Nanizanka: L'albero delle mele
13.30 Film: Buffalo Bill (pust., r. William Wellman, i. Joel McCrea)
15.30 Nanizanka: Il brivido e l'avventura
16.00 Nadaljevanka: Il terzo invitato
17.00 Risanke
18.30 Nanizanki: L'albero delle mele, 19.00 Riuscirà la nostra carovana di eroi...
19.30 Dnevnik
20.00 Rubrika: Voglia d'estate
20.30 Opereta: Profumo di classe (i. Ombretta Colli, 1. del)
21.30 Nan.: Police News
22.30 Nočne vesti
23.00 Nanizanki: I giorni di Bryan, 24.00 Riuscirà la nostra carovana a..

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
14.00 Kronika in komentar
19.30 Dogodki in odmevi

tedan

primorski
dnevnikza pogled
v svet

SOBOTA, 4.8.

TV Slovenija 1

- 8.50 Video strani
 9.00 Spored za otroke in mlade: Radovedni Taček, 9.10 Zlata ptica, 9.20 dok. Moja družina in ostale živali, 9.50 nan. Čudežna leta, 10.15 Zgodbe iz šoljke, 10.45 Festival zborov narečnega petja
 11.15 Video strani
 15.45 Video strani
 15.55 Poletna noč (pon.)
 18.00 Dnevnik in poslovne informacije
 18.10 Dok.: Iz tujih kuhinj (pon.)
 18.35 Spored za otroke in mlade: Cvetlične zgodbe, 18.50 Ciciban dober dan
 19.10 Risanka in TV okno
 19.30 Dnevnik in vreme
 19.54 Utrip in Žrebanje 3x3
 20.30 Film: Operacija Divja gos (akcij., ZRN-It. 1986, r. Anthony W. Dawson, i. Klaus Kinski, Lee Van Cleef, Ernest Borgnine)
 22.10 Dnevnik in vreme
 22.35 Poletna noč, vmes nadaljevanji
 Dragi John (18. del) in Polnočni klici (5. del) in nanizanka Rožnata nanizanka

TV Koper

- 13.45 Nogomet - nemško prvenstvo (ponovitev)
 15.30 Tenis - Open v Monte Carlu: Chesnikov-Emilio Sanchez (pon.)
 18.45 TVD Novice
 19.00 Oglejmo si prvake: Golden Juke Box
 19.30 TVD Stičiče
 20.00 Golden Juke Box
 20.30 Šport na ameriških univerzah: košarka in ameriški nogomet
 22.00 TVD Novice
 22.15 Boksarski prvaki: Boxe d'estate
 22.45 Nogomet - špansko prvenstvo (ponovitev)
 24.30 Zgodovina športa: Juke Box

TV Slovenija 2

- 19.00 Kako biti skupaj
 19.30 Dnevnik
 20.00 Koncert ob 50-letnici mednarodnega tekmovanja glasbenikov
 21.10 Poročila
 21.20 TV galerija in TV feljton
 22.45 Poskusni satelitski prenosi

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Kulturni dogodki (pon.); 8.40 Valčki in polke; 9.10 Igra: Posnemovalci, a eden ne (M. Mahnič); 10.00 Pregled tiska; 10.10 Koncert: Skupina Gallus Consort, harfistka Jasna Corrado merlak in pianistka Neva Merlak, mezzosopranistka Rieko Katsumata in pianistka Mojca Šiškovič, oboist Božo Rogelja in pianist Aci Bertonecelj; 11.30 Južnoameriška folklor; 12.00 Poletne razglednice; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 In exilium (pon.); 15.05 Vroči val; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Klasični album; 18.00 Antologija humorja; 18.30 Jaz-zovski utrip; 19.20 Zaključek.

SLOVENIJA

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00, 24.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 7.00 Kronika; 8.05 Pionirski tednik; 9.05 Z glasbo v dober dan; 9.35 Napotki za goste iz tujine; 10.05 Kulturna panorama; 11.05 Naš kabaret; 12.10 Čestitke; 13.00 Danes; 13.30 Čestitke; 14.40 Radijski Merkurček; 15.00 Radio danes; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Od melodije do melodije; 17.00 Mozaik; 18.05 Znano in priljubljeno; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Zabavni ansambli; 20.00 Na dopustu; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Radijska igra; 22.40 Orkestri; 23.05 Literarni nočno; 23.15 Nočni program.

RADIO KOPER

(slovenski program)

7.30, 13.30, 14.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.00 Jutranja glasba; 6.10 Vreme in promet; 6.30 Jutranjki in cestne informacije; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.35 Kulturni servis: napovedi in koledar; 8.00 Prenos Radia Lj; 13.00 Kruh in sol Radia Koper; 14.35 Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.15 Aktualno: Zamejska reportaža; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Melodije naj po telefonu; 18.35 Glasbena starinarica; 19.30 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER

(italijanski program)

6.15, 8.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah; 6.30 Utrinki; 6.50 Simfonija zvezd; 7.35 Poletni spored; 8.00 Razglednica; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Potovanje okoli sveta; 9.15 Clic; 9.45 Lucianova pisma; 10.00 Na prvi strani; 10.10 Superpass; 10.40 Družinsko veselje; 11.00 V istrskem narečju; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke; 14.30 Turistični napotki za tujce; 15.00 Poletni spored; 16.00 Igre; 18.30 Najlepše popevke; 17.00 Kultura in šola; 17.05 Hot hits; 18.00 Discoteca sound; 19.00 Souvenir d'Italy; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Zmerek s psihologom; 15.00 Glasba po željah; 23.30 Nočna glasba.



Marilyn Monroe

Kdo bi lahko pozabil na očarljivo Marilyn? Nihče, prav nihče. Ob že 28. obletnici njene smrti (4. avgusta, kot je prav vsem filmskim navdušencem dobro znano), so v ZDA pripravili televizijsko oddajo, v kateri bodo prvič na ogled nekatere filmske špi-ce, ki so jih do danes videli le režiser in producenti.

Seveda ni prvič, da ob spominski svečanosti obljublajo »enkratne« posnetke in bajeslovne najdbe iz zaprašenih predalov hollywoodskih agentov. Vendar se zdi, da bo tokrat šlo zares. Družba Fox Entertainment Group je namreč najavila, da bo pokazala posnetke s snemanja filma *Something's Got To Give* (na sliki), ki ga Marilyn ni dokončala, ker se je medtem potopila v omotičen sen.

Iz tega filma nismo nikoli videli niti centimetra posnetega traku, krožil pa je sveženj fotografij, na katerih lahko oboževalci gledajo rahlo utrujene poteze še vedno prelestne igralkice. Njene fotografije v sinji frotirasti halji na robu bazena so ostale neizbrisno v spominu vsem, ki so se kdaj zaljubili v »Miss Monroe«.

Po metraži, ki bo sedaj na ogled, bo zgodovina - tako se zdi - končno morala priznati Marilyn, da ni bila le lepo dekle, ampak tudi sposobna igralka. (Je res kdo dvomil v to?) Taka, ki ni potrebovala nešteti ponovitev, predvsem pa ženska, ki je premostila, čeprav očitno samo začasno, psihološke težave, ki so ji grenile življenje.

FILMI NA MALEM EKRANU

INDISCRETO — Indiscreet, ZDA 1958.

V soboto, 4. avgusta, ob 20.35, na RAI 2.

Filmska komedija. Znana igralka Anna Kalman (Ingrid Bergman) se zaljubi v zrelega ekonomista Philipa Adamsa (Cary Grant). Le-ta je sicer občutljiv na njeno lepoto, a je baje ne more poročiti, ker se mora prej rešiti prejšnje zakonske zveze. V resnici je možakar povsem svoboden, a se ne more kar tako ločiti od samskega stanu... Iz te ne posebno izvirne zasnove so tako briljantni režiser Stanley Donen (*Plesalka v dežju*, *Sedem novest za sedem bratov*) kot izredno uglašena protagonista Bergmanova in Grant pričarali sila privlačno sentimentalno zgodbo. In prav o tej temi - o sentimentalnem filmu sploh - bo tekla beseda v oddaji po filmu, vedno na RAI 2 ob 22.20 *Tokrat govorimo o filmu: sentimentalni film*, ki jo vodi ugledni filmski urednik RAI in kritik Claudio G. Fava.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

teden

primorski
dnevnikza športni
pregled

NEDELJA, 5. 8.

RAI 1

- 9.00 Nadaljevanka: L'albergo delle tre rose (r. Mario Ferrero, i. Paolo Stoppa, zadnji del)
10.00 Dokumentarna oddaja: Nel mare degli antichi
11.00 Maša in nabožna oddaja
12.15 Zeleni linija
13.30 Dnevnik
13.55 TV igra: Fortunissima
14.00 Film: L'albero della vita (dram., ZDA 1957, r. Edward Dmytryk, i. Montgomery Clift, zadnji del)
15.20 Variete: La Domenica in... degli italiani
19.00 Šport: Goodwill Games (prenos iz Seattla)
19.50 Vreme in dnevnik
20.40 Variete: Una festa per il teatro (vodi Pippo Baudo)
22.30 Zabavna oddaja: Colosseum - Igre živali (4. del)
23.30 Športna nedelja poleti
24.00 Nočni dnevnik in vreme
0.10 Film: Il grande inseguimento (antologija nemih filmov, ZDA 1963, i. Buster Keaton, Douglas Fairbanks jr., idr.)

RAI 2

- 9.00 Nanizanka: Lassie in risanke
10.35 Glasbeni prostor: Leonard Bernstein dirigira Schumannovo Simfonijo št. 3 v Es-duru
11.20 Film: Eroica (dram., ZRN 1950, r. Walter Kolm-Veltée, i. Ewald Balser)
13.00 Dnevnik in med. rubrika
13.45 Nadaljevanka: Beautiful
14.30 Nanizanka: Saranno famosi
15.15 Videomic
16.00 Avtomobilizem CIVT
17.00 Mednarodni atletski miting v Budimpešti (prenos)
18.45 Nanizanka: Le strade di San Francisco
19.45 Dnevnik
20.20 Rubrika: Domenica sprint
20.40 Nanizanka: Hunter
21.20 Film: Una morte di troppo (krim., Fr. 1985, r. Claude Chabrol, i. Jean Poiret, Stephane Audran)
23.20 Večerni dnevnik in vreme
23.25 Rubrika o protestantizmu
0.05 Osebnosti rocka, popa in jazza
0.40 Goodwill Games (iz Seattla)

RAI 3

- 12.25 Film: Le cameriere (kom., It. 1959, r. Carlo Ludovico Bragaglia, i. Giovanna Ralli)
14.00 Deželne vesti
14.10 Teniški turnir ATP
16.00 Popoldne v operi: Seviljski brivec (Gioachino Rossini, Claudio Abbado dirigira Orkester in zbor Scale, pojejo Teresa Berganza, Hermann Prey, Luigi Alva, Enzo Dara)
18.35 Rubrika: Domenica gol
18.55 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Videobox
20.30 Film: Ulisse (pust., It. 1954, r. Mario Camerini, i. Kirk Douglas, Silvana Mangano)
22.20 Aktualno: Ve li ricordate? (ured. Daniela Brancati)
22.50 Nočni dnevnik
23.20 Opera: vaja za Traviato (Verdi, orkester Scale z dir. Riccardom Mutijem, pojeta Tiziana Fabbri-cini in Roberto Alagna)
0.05 Oddaja o kulturi: Fuori orario. Cose (mai) viste

Poklon gledališču v antičnem teatru

Poletje je tudi čas nagrajevanj: nocoj se bodo v Taormini v okviru gala prireditve *Praznik spektakla* poklonili italijanskemu gledališču tako, da bodo Luigiju Squarzinu, Mariu Carotenutu in Ferrucciu De Ceresi podelili priznanja za življenjsko delo, Vittoriu Gassmanu pa nagrado *Eduardo* za kariero. Predstavo bo, kot običajno, prenašala RAI 1 ob 20.40, vodil jo bo Pippo Baudo (na sliki), veteran v takih podvigih, med gosti bo nastopil Fred Bongusto.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5

- 8.00 Nanizanka: Simon Templar
9.15 Film: Charlie Chan e l'alibi oscuro (krim., ZDA 1946, r. Phil Karlson, i. Sidney Toler)
10.45 Nanizanka: L'uomo del mare, 11.15 Nero Wolfe, 12.00 Ellery Queen
13.00 Glasbena oddaja: Superclassifica Show
14.00 Nanizanka: Un trio inseparabile, 15.00 Giovani avvocati
15.45 Film: Insieme a Parigi (kom., ZDA 1964, r. R. Quine, i. W. Holden)
17.45 Nanizanka: Infermiere a Los Angeles, 18.45 La baia dei delfini, 19.45 Love Boat
20.30 Nadaljevanka: Nord e Sud (i. Patrick Shwayze, James Read, 4. del)
22.30 Nan.: Due come noi
23.35 Film: Ricatto a tre giurati (dram., ZDA 1956, r. Thomas Karr, i. Riccardo Montalban)

RETE 4

- 8.00 Jutrišnji svet
8.30 Nanizanka: Bonanza, 9.20 Due onesti fuorilegge, 10.15 Shane, 11.00 Film: Marionette (kom., It. 1938, r. Carmone Gallone, i. Beniamino Gigli)
13.00 Nanizanka: Joe Forrester, 14.00 Hawk l'indiano, 15.00 Barnaby Jones

- 16.00 TV film: Corpo a corpo (dram., ZDA 1979, r. Jud Taylor, Tom Berenger, zadnji del)
17.30 Film: Il tesoro del fiume sacro (pust., ZDA 1951, r. Lewis Foster, i. Rhonda Fleming)
19.30 Nanizanka: Attenti a quei due
20.30 Film: Macho Callagan (western, ZDA 1970, r. Bernard Kowalski, i. George Martin, Luis Marin)
24.00 Nanizanka: Cannon, 1.00 Barnaby Jones

ITALIA 1

- 7.00 Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
10.30 Nan.: Nata libera, 11.15 L'uomo di Singapore, 12.00 Manimal
13.00 Tednik: Grand Prix
14.00 Poletni nogomet
14.30 Glasbena oddaja: Be Bop a Lula
15.30 Nan.: Mork & Mindy
16.00 Otroški spored: Bim bum bam, vmes nanizanka Teneramente Licia in risanke
18.00 Motociklizem: VN Anglije
19.00 Risanke
20.30 Variete: Drive in Story
22.30 Festivalbar '90
23.05 Film: Stripes - Un plotone di svitati (kom., ZDA 1981, r. Ivan Reitman, i. Bill Murray)
1.10 Nanizanka: Sulle strade della California, 2.10 Benson

ODEON

- 8.30 Nan.: Capitaine Nice, 9.30 Quattro in amore
13.00 Rubrika o zdravju
13.30 Film: Goldrake l'invincibile (anim., Jap. 1978)
15.00 Nanizanka: Interbang
15.30 Film: Seguendo la flotta (glas., ZDA 1936, r. Mark Sandrich, i. Fred Astaire, Ginger Rogers)
17.00 Nanizanka: Gli inafferrabili
18.00 Benny Hill Show
18.30 Dokumentarec: Polvere di stelle
19.00 Filmske novosti
19.30 Risanke
20.00 Nan.: Flash Gordon
20.30 Film: I lancieri del Bengala (pust., ZDA 1935, r. Byron Haskin, i. Gary Cooper, Kathleen Burke)
22.30 Film: La battaglia dell'ultimo panzer (vojni, It. 1968, r. Jose Luis Merino)
0.30 Nanizanka: I classici dell'erotismo

TMC

- 10.00 Risanke: Snack
12.00 Papežev blagoslov
12.15 Film: Per amor del cielo (kom., ZDA 1979, r. J. Thorpe, i. Ray Bolger)
13.30 Film: Quattro pistole veloci (western, ZDA 1959, r. William Hole, i. James Craig)
15.00 Skoki v vodo s stolpa
16.00 SP v motokrosu (500 ccm, iz Belgije)

- 17.00 Beach Volley
18.00 SP v motokrosu
19.00 Nanizanka: Tuono blu
20.00 TMC News
20.30 Atletika - VN 1990 (iz Budimpešte)
23.45 Rubrika: Megawatt
24.00 Film: La maledizione di Frankenstein (srh., VB 1966, r. Terence Fisher, i. Peter Cushing)

TELEFRIULI

- 12.00 Rubrike
13.00 Nanizanka: L'albero delle mele
13.30 Film: L'arma che uccide (dram., r. Elia Kazan, i. Dana Andrews)
15.00 Film: Io Semiramide (zgod., r. Primo Zeglio, i. Yvonne Fumeaux)
16.30 Nan.: Uno sceriffo contro tutti, 17.30 Skag, 18.30 L'albero delle mele, 19.00 Riuscirà la nostra carovana a...
19.30 Športne vesti
20.00 Rubrika: Voglia d'estate
20.30 Opereta: Profumo di classe (i. Ombretta Colli, 2. del)
21.30 Nanizanka: Police News
22.30 Športne vesti
23.00 Nan.: I giorni di Bryan

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dnevnik in šport
20.30 Zadnje vesti in šport

TV Slovenija 1

- 9.00 Video strani
 9.10 Otroška matineja: Živ žav, 10.05 nanizanka Pet prijatelj (6. epizoda)
 10.30 Zabavnoglasbena oddaja: Zgodbe iz mest - Ljubuški
 11.35 35 let z Avseniki
 12.00 Kmetijska oddaja
 13.00 Video strani
 15.40 Video strani
 15.50 Nanizanka: Praški panoptikum (J. Marek, 4. epizoda)
 17.00 Dnevnik in poslovne informacije
 17.10 Film: Kavboj in dama (western, ZDA 1938, r. H.C. Potter, i. Gary Cooper, Merle Oberon)
 18.35 Zabavnoglasbena oddaja: Tatjana in Davor
 19.15 Risanka in TV okno
 19.30 Dnevnik
 19.50 Vremenska napoved
 20.00 Nadaljevanje: Pozitivna ničla (K. Klarič, r. Milivoj Puhovski, i. Vladimir Puhalo, 1. del)
 21.00 Zdravo
 22.25 Dnevnik
 22.45 Video strani

TV Koper

- 11.30 Motociklizem: VN. Anglije (iz Doningtona), vmes (12.20) dokumentarec Campo base, (13.45) športna oddaja Juke Box, (15.15) oddaja o ribolovu Fish Eye
 16.45 Teniški turnir v Monte Carlu '90: finale Česnokov-Muster (pon.), vmes TVD Novice
 20.30 Nogomet: prijateljska tekma pred prvenstvom, Padova-Milan (iz Padove)
 22.20 TVD Novice
 22.30 Poletni nogomet
 23.15 Nogomet - argen. prvenstvo

TV Slovenija 2

- 10.00 Oddaja za JLA in dokumentarna oddaja Zgodovina letalstva
 13.00 Nedeljsko športno popoldne
 19.00 Dok.: Da ne bi bolelo
 19.30 Dnevnik
 20.00 Dok.: Razglednice mest
 21.50 Mednarodni atletski miting v Budimpešti (posnetki)
 22.15 Reportaže z nogometnih tekem
 23.15 Športni pregled

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 14.00 Poročila; 8.20 Koledar; 8.30 Soft music; 9.00 Maša; 9.45 Dnevni pregled tiska; 10.00 Mladinski oder: Pepi iz Pliskovice pri turškem sultanu (Dušan Pertot); 10.45 Revival; 11.00 Filmi na ekranih; 11.15 Potpuri; 11.45 Vera in naš čas; 12.00 Na počitnice; 12.30 Orkestralna glasba; 12.40 Pihalni orkestri; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Antologija humorja; 14.40 Prikljubljene melodije; 15.00 Poslušali boste; 15.15 Rock zvezde; 15.40 Prikljubljene melodije; 16.00 Počitniški rendezvous; 16.20 Potpuri; 17.00 Roman: V Sibilnem vetru (Rebula-Tavčar, 5. del); 18.30 Glasbeni portret Urbana Kodra (pon.); 19.20 Zaključek.

SLOVENIJA

5.00, 6.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 17.00, 19.00 Poročila; 5.00 Koledar; 7.00 Kronika in vreme; 8.05 Radijska igra za otroke; 8.51 Pop rock za mlade; 9.05 Še pomnite tovariši; 9.45 Pesmi boja in dela; 10.05 Nedeljska matineja; 10.30 Nedeljska reportaža; 11.03 Poslušalci čestitajo; 12.00 Na današnji dan; 13.20 Za naše kmetovalce; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Lojtrca domačih; 17.05 Amaterski zbori; 17.30 Hunoreska: Vzhod je Vzhod (George Mikes); 18.00 Operne melodije; 19.35 Lahko noč, otroci!; 19.45 Glasbene razglednice; 20.00 V nedeljo zvečer; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Za prijeten konec dneva; 23.05 Literarni nočno; 23.15-4.30 Nočna glasba.

RADIO KOPER
(slovenski program)

14.30, 17.30 Poročila; 10.30, 19.00 Radijski dnevnik; 10.00 Sosednji kraji in ljudje: pozdrav, na današnji dan, reportaže, intervjuji, zanimivosti; 11.30 Oddaja za kmetovalce: Polje, kdo bo tebe ljubil; 12.00 Glasba po željah; 12.30 Aktualno: Primorski dnevnik; 12.45 Zabavna nedeljska oddaja v naravi: Vanka in Tonca; 14.35 Pesem tedna; 15.00 Nedeljski ritim; 15.30 Radio Koper na obisku; 16.30 Lestvica popevk Radia Koper: Vročih deset; 18.30 Nedeljska humoreska; 19.30 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER
(italijanski program)

7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 8.30, 10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 6.00 Jutranja glasba; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd; 8.25 Popevka tedna; 9.00 Nedeljska oddaja; 9.30 Superpass; 10.35 Družinsko veselje: ideje, recepti in nasveti; 11.00 Dogodki in odmevi; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke poslušalcev v živo in glasba; 15.00 Poletna oddaja; 17.32 Folk studio; 18.30 Lestvica Long Playing plošč; 19.40 Športna nedelja; 20.00 Nočni program - glasba.

RADIO OPČINE

10.30, 14.30, 16.30 Poročila; 10.00 Jutranji val; 13.00 Oddaja odbornikov SKD Tabor in knjižnice Pinka Tomažiča; 15.00 Od nedelje do nedelje; 20.30 Nočna glasba.



Ali je res umrl Billy The Kid?

Zgodovinarji, ki so raziskovali obdobje osvajanja ameriškega Divjega zahoda, so zmeraj trdili, da je šerif Pat Garrett leta 1881 v neki farmi pri Fort Summerju umoril tedaj komaj enaidvajset let starega Billyja The Kida, otroka-morilca, ki je pred tem v mestecu Lincoln pobegnil iz ječe in pobil dva podšerifa. Hollywood je z več kot petdesetimi filmi, ki so tako ali drugače obravnavali tale dogodek, ustvaril mit o mladem morilcu, ki je bil - odvisno pač od režiserja - zdaj po krivem obsojeni mladenič, zdaj pa brezsrčni lopov. Da z zmeda še večja, se »legenda« pojavlja tudi v desetih knjig in seveda v stripih, kar je verjetno za ameriško »ljudsko izročilo« še najvažnejše.

Pred nedavnim pa se je vzela skupina zgodovinarjev in informatikov, ki trdijo, da je Pat Garrett ubil napačnega človeka. Da bi utemeljili svojo trditev, bodo z računalniki analizirali razne fotografske posnetke »živega« in »mrtvega« Billyja. Uprava mesta Lincoln jim zaupa in je sklenila, da bo finansirala raziskavo. Zgodba o mladem morilcu je sicer zmeraj zanimala Američane. Samo v zadnjih dvanajstih mesecih so na to temo izšle kar tri zgodovinske knjige. Kmalu pa bodo predstavili film *Young Guns II*, ki bo še enkrat ameriški in svetovni publiki ponudil znamenito usodo nesrečnega mladeniča.

FILMI NA MALEM EKRANU

KAVBOJ IN DAMA — The Cowboy an the Lady, ZDA 1938.

V nedeljo, 5. avgusta, ob 17.10, na TV Slovenija 1.

Vestern. Ljubitelji filmov, v katerih nastopa simpatični, sramežljivi, včasih nerodni, a nadvse privlačni in pogumni dolgin Gary Cooper (1901-61), bodo danes prišli kar dvakrat na svoj račun. Najprej je na vrsti šegava in ljubka westernska komedija, v kateri se Gary kot revni kavboj poroči s hčerko (Merle Oberon) uglednega sodnika, kandidata za predsednika ZDA. Oče najprej nasprotuje tej nezaslišani zvezi, a se naposled le pusti prepričati... Na Oden TV (ob 20.30) bo sledil klasičen pustolovski naslov režiserja Henryja Hatrhawaya *I lancieri del Bengala* (1935). Cooper se tokrat vojskuje kot oficir angleške konjenice v Indiji. Uporni plemič ga aretirja skupaj z drugim oficirjem in oba trpinči in zaslišuje, da bi izdala skrivnost o transportu orožja. Pogumneža uspeša pobegniti in uničiti orožje, preden bi ga uporabili uporniki.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

tedan

primorski
dnevnikza točen
koledar

RAI 1	
9.00	Barenboim izvaja Beethovna
9.30	Nadaljevanka: Santa Barbara
10.15	Film: Le olimpiadi dei mariti (kom., It. 1960, r. Giorgio Bianchi, i. Ugo Tognazzi)
11.55	Vreme in kratke vesti
12.05	Nanizanka: Hooperman
12.30	Dokumentarec: Juha in lešniki
13.30	Dnevnik - tri minute
14.00	Variete: Ciao fortuna
14.15	Film: I rivoltosi di Boston (zgod., ZDA 1957, r. Robert Stevenson)
15.40	Velike razstave: Andy Warhol
16.05	Mladinska oddaja: Big! Estate
17.05	Nadaljevanka: La freccia nera
18.05	Goodwill Games (iz Seattle)
18.45	Nadaljevanka: Santa Barbara
19.40	Almanah, vreme in dnevnik
20.40	Film: Squadra omicidi - Sparate a vista (krim., ZDA 1968, r. Donald Siegel, i. Richard Widmark, Henry Fonda)
22.20	Dnevnik
22.30	Koncert: Accardo izvaja Mozarta
23.20	TV film: Amos (dram., ZDA 1985, r. M. Tuchner, i. Kirk Douglas), vmes (0.15) dnevnik in vreme

RAI 2	
9.00	Otroška nanizanka: Lassie, nato zanimivosti in risanke
9.40	Rubrika o židovski kulturi
10.10	Dok.: Occhio sul mondo
11.05	Nanizanka: Monopoli
11.55	Nadaljevanka: Capitol
13.00	Dnevnik - ob trinajstih
13.30	Nadaljevanka: Beautiful
14.15	Nanizanka: Saranno famosi
15.00	Variete: Ghibli
16.05	Nanizanka: Mr. Belvedere
16.30	Film: I mostri (kom., It. 1963, r. Dino Risi, i. Vittorio Gassman)
18.30	Dnevnik - športne vesti
18.45	Nanizanka: Le strade di San Francisco
19.45	Dnevnik in šport
20.30	Nan.: Il commissario Köster
21.35	Opera: Salome (Strauss, Orkester iz Spoleta z dir. Spirosom Agirisom, poje William Lewis)
23.20	Dnevnik - nocoj
0.30	Goodwill Games (iz Seattle)
0.15	Dnevnik, vreme in horoskop
0.30	Film: Le strade del Sud (dram., Fr.-Šp. 1978, r. Joseph Losey, i. Yves Montand)

RAI 3	
11.55	Film: Gelosia (dram., It. 1942, r. Ferdinando Maria Poggioli, i. Luisa Ferida)
13.20	Mit tega stoletja: Genij Glen Gould (Beethoven)
14.00	Deželne vesti
14.10	Dok.: Življenje na zemlji
15.15	Nan.: Vita col nonno
16.05	It. prvenstvo v bezbolu
16.45	Film: Tom, Dick e Harry (kom., ZDA 1941, r. Garson Kanin, i. Ginger Rogers)
18.10	Aktualno: Poletje Magazine 3
18.45	Športna rubrika: Derby
18.55	Vreme in dnevnik
19.30	Deželne vesti in Drobci
20.00	Dokumentarec: Divja lepota - Prazgodovinski otoki
20.30	Variete: Blob. Di tutto di più
21.25	Dnevnik - nocoj
21.30	Film: Per fortuna c'è un ladro in famiglia (kom., ZDA 1983, r. Herbert Ross, i. Marsha Mason, Jason Robards)
23.05	Tednik: Volta pagina estate
0.05	Nočni dnevnik
0.35	Pred 50 leti: Poletje zmage

V Seattlu zaključek Iger dobre volje

Nocoj bosta RAI 1 ob 18.05 in RAI 2 ob 0.30 iz Seattle prenašali tekme zadnjega dne *Goodwill Games*. Uspeh *Iger dobre volje* je nesporen, saj jim je sledila praktično vsa svetovna športna javnost. Na igrah so se Jugoslovani zelo izkazali, saj so zmagali zlato kolajno v vaterpolu in v košarki, ko so v finalu premagali domačine. K temu moramo dodati še srebrno kolajno, ki so si jo prislužili roko-metaši.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5	
8.00	Nanizanke: Simon Templar, 9.00 Marcus Welby M.D., 9.55 Un dottore per tutti
10.30	Aktualno: Forum
11.15	Kviza: Doppio slalom, 11.45 O.K. Il prezzo è giusto
12.45	Glasbena oddaja: Superclassifica Show Story
13.45	Film: Gaby (dram., ZDA 1956, r. Curtis Bernhardt, i. Leslie Caron)
15.20	Nanizanke: Dalle nove alle cinque, 15.50 Mannix, 16.50 Diamonds, 17.55 Mai dire si, 18.55 Top Secret
19.50	Kviz: Quel motivo...
20.30	Film: Abissi (dram., ZDA 1977, r. Peter Yates, i. Robert Shaw, Jacqueline Bisset)
23.30	Variete: Maurizio Costanzo Show
1.25	Film: Riuscirà il nostro eroe a riprovare... (pust., It. 1971, r. Guido Malatesta)

RETE 4	
8.20	Nanizanka: Bonanza
9.20	Film: Solo per te (dram., It. 1938, r. Carmine Gallone, i. Beniamino Gigli)
11.00	Nadaljevanki: Aspettando il domani, 11.30 Così gira il mondo
12.00	Nanizanka: Lou Grant
12.45	Otroška oddaja: Ciao ciao in risanke

13.40	Nad.: Sentieri
14.30	Nan.: Falcon Crest
15.30	Nadaljevanke: Amandoti, 17.00 Andrea Celeste, 18.30 La valle dei pini
19.00	Nanizanka: General Hospital
19.35	Nad.: Febbre d'amore
20.30	Nanizanka: Colombo - Scacco matto a Scotland Yard
22.30	TV film: Accadde a Praga (dram., Kan. 1984, r. John Hough, i. Susan George)
24.00	Nanizanki: Cannon, 1.00 Barnaby Jones

ITALIA 1	
8.30	Nan.: Superman, 9.00 Ralph Supermaxieroe, 10.00 Boomer, cane intelligente, 10.30 Skippy il canguro, 11.00 Rin Tin Tin, 11.30 Flipper, 12.00 La famiglia Addams, 12.30 Benson, 13.00 Tre cuori in affitto, 13.30 Appartamento in tre, 14.05 Starsky & Hutch, 15.00 Giorni d'estate
15.20	DeeJay Beach in Ibiza
16.00	Otroška oddaja: Bim bum bam, ves nanizanka Teneramente Licia in risanke
18.00	Nan.: Batman, 18.30 Supercopier, 19.30 Casa Keaton
20.00	Risanke
20.30	Film: Un'estate pazzesca (kom., ZDA 1983, r. Sean Cunningham, i. Perry Lang, David Knehl)

22.25	Nanizanki: I Robinson, 22.55 Cin Cin
23.30	Rubrika: Ai confini dello sport
24.00	Šport: catch in boks
1.30	Nanizanka: Benson

ODEON	
9.30	Nanizanka: Arthur
12.30	Filmske novosti
13.00	Risanke
15.00	Nanizanka: Interbang
15.30	Film: La gemma indiana (pust., ZDA 1985, r. Marvin Chomsky)
17.00	Nanizanki: Gli inafferrabili, 18.00 Lottery
19.00	Filmske novosti
19.30	Risanke
20.00	Nan.: Flash Gordon
20.30	Film: Condor (fant., ZDA 1986, r. Virgil Vogel, i. Ray Wise, Wendy Kibourne)
22.00	Dokumentarec: Diario di soldati
22.30	Film: Il conte Dracula (srh., It. 1973, r. Jesus Franco, i. Christopher Lee, Klaus Kinski)
0.30	Nanizanka: Un salto nel buio

TMC	
12.00	Risanke: Snack
12.30	Nanizanka: Il calabrone verde
13.00	Športne vesti
13.30	Dnevnik
13.45	Nadaljevanka: Diadorim
15.00	Film: Sono tua (glas., ZDA 1950, r. Walter Lang, i. Dan Dailey)
16.50	Risanke: Snack
18.00	Nanizanke: Provaci ancora Lenny, 18.30

	Segni particolari, genio, 19.00 Petrocelli
20.00	Vesti: TMC News
20.30	Film: L'anniversario (dram., VB 1968, r. Roy Ward Baker, i. Bette Davis)
22.15	Dok. oddaja: Tajnosti in skrivnosti
22.50	Večerne vesti
23.05	Športne vesti
24.00	Film: Vivi e lascia morire (dram., ZDA 1966, r. Robert Gist, i. Janet Leigh)

TELEFRIULI	
12.00	Risanke in rubrika
13.00	Nanizanka: L'albero delle mele
13.30	Film: Gli avvoltoi (pust., r. Ray Enright, i. Randolph Scott)
15.00	Nan.: I giorni di Bryan, 16.00 Police News
17.00	Risanke
18.30	Nan.: L'albero delle mele, 19.00 Riuscirà la nostra carovana a...
19.30	Dnevnik
20.00	Rubrika: Voglia d'estate
20.30	Nanizanki: Skag, 21.30 Mister Horn
22.30	Nočne vesti
23.00	Nan.: I giorni di Bryan, 24.00 Rubrika

TELE 4	
(Se povezuje s sporedi Italia 1)	
Lastne oddaje:	
19.30	Dogodki in odmevi
23.45	Dogodki in odmevi

PONEDELJEK, 6.8.

TV Slovenija 1

- 9.00 Spored za otroke in mlade: Nina in Ivo, 9.15 nanizanka Alice in njena družina
 9.30 Mozaik. Dok.: Da ne bi bolelo, 9.50 Utrip, 10.05 Zrcalo tedna, 10.20 Mladinski pevski festival Celje '81, 10.50 Osmi dan
 11.50 Video strani
 14.25 Video strani
 14.35 Zdravo (pon.)
 15.55 Poletna noč (pon.)
 18.00 Dnevnik in poslovne informacije
 18.10 Mozaik. Utrip, 18.25 Zrcalo tedna (pon.)
 18.40 Spored za otroke in mlade: Radovedni Taček - Vlak, 18.50 Cvetlične zgodbe
 19.10 Risanka in TV okno
 19.30 Dnevnik in vreme
 20.00 TV drama: Raj zdaj (Slobodan Šnajder, r. Haris Pašović)
 21.20 Miniature: Kositer
 21.45 Dnevnik in vreme
 22.05 Poletna noč, vmes nanizanke Dragi John, Polnočni klici in Hooperman
 0.10 Video strani

TV Koper

- 13.45 Nogomet: prijateljska tekma pred prvenstvom, Padova-Milan (ponovitev)
 15.30 Teniški turnir v Wimbledonu '90: srečanja Goran Ivanišević-Kevin Curren in Ivan Lendl-Stefan Edberg (povzetki), vmes (19.00) Odprta meja, (19.30) TVD Stičiče
 20.30 Oglejmo si prvake: Golden Juke Box (v studiu Dan Peterson in William Casoli)
 22.15 TVD Novice
 22.30 Motociklizem - VN Anglije: 125, 250, 500 ccm in sidecar (pon.)

TV Slovenija 2

- 17.00 Poskusni satelitski prenosi
 19.00 Izobraževalna oddaja: Stara srbska pravoslavna cerkev v Sarajevu
 19.30 Dnevnik
 20.00 Kavarna (pon.)
 21.00 Dokumentarna oddaja: Po sledeh napredka
 21.25 Igre brez meja (Portugalska)

RADIO · RADIO · RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00, 23.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar; 8.10 Na počitnice; 8.40 Slovenska lahka glasba; 9.10 Igre o našem pesništvu: Prebuja moderne; 9.50 Orkestralna glasba; 10.10 S koncertnega in opernega repertoarja; 11.30 Slovenski kantavtorji; 12.00 Morje - včeraj, danes, jutri; 12.20 Orkestralna glasba; 12.40 Srečanje oktetov Primorske: Pevska skupina Števerjan; 13.20 Melodije; 13.40 Za smeh in dobro voljo; 14.10 Poletni mozaik; 16.00 Spomini Staneta Kavčiča; 16.45 Orkestralna glasba; 17.10 Klasični album: teden severnoevropskih skladateljev; 18.00 Aladinova svetilka; 18.30 Znani ansambli; 19.20 Zaključek.

SLOVENIJA

5.00, 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.30, 17.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 8.05 Popotovanje; 8.30 Lepljenka; 8.50 Izberite pesmico; 9.05 Z glasbo v dober dan; 9.35 Za goste iz tujine; 11.05 Izbrali smo; 12.10 Ansambli; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Glasba; 13.30 Radio danes; 13.38 Do 14.00; 14.05 Enajsta šola; 14.20 Mladi glasbeniki; 14.40 Radijski Merkurček; 15.00 Radio danes; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Od melodije do melodije; 17.00 V studiu; 18.05 Godbe; 18.25 Zvočni signali; 19.35 Lahko noč otroci; 19.45 Studio 26; 20.00 Sotočja; 21.05 Zaplešite z nami; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Melodije; 23.05 Literarni nočno.

RADIO KOPER
(slovenski program)

7.30, 13.30, 19.00 Dnevnik; 14.30, 16.30 Poročila; 6.00 Glasba, Na današnji dan, 6.10 Vreme in promet; 6.30 Jutranjik in cestne informacije; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.35 Kulturni servis; 13.00 Na valu Radia Koper; 13.15 V podaljku; 14.35 Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.30 Aktualno: Primorski dnevnik; 18.00 Interna »52«; 18.35 Glasbene želje po telefonu; 19.00 Radio Lj.

RADIO KOPER
(italijanski program)

8.30, 10.30, 13.30, 14.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd; 7.35 Poletna oddaja; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Okoli sveta; 9.15 Clic; 9.35 Popevka po želji; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Superpass; 10.35 Družinsko veselje; 11.00 Knjižne novosti; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke in glasba; 14.40 Pesem tedna; 14.45 Edig Galletti; 15.00 Poletna oddaja; 16.00 Igre; 16.20 Poletje v živo; 17.00 Kultura in šola; 17.05 Hot hits; 18.00 Mixage; 18.30 Najlepše popevke; 19.00 Souvenir d'Italy; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 8.00 Glasba za vsakogar; 10.00 Dobro jutro; 12.00 Pogovor z odvetnikom in Ostali Trst (pon.); 19.30 Potujte s Putnikom; 20.30 Loža v operi, nato Nočna glasba.

FILMI NA MALEM EKRANU

I MOSTRI, It. 1963.

V ponedeljek, 6. avgusta, ob 16.30, na RAI 2.

Filmska komedija. Italijanski režiser Dino Risi je eden izmed najbolj značilnih avtorjev italijanske filmske komedije. Zlasti v 60. letih je s svojimi grenkimi in grotesknimi portreti učinkovito uprizoril in prikazal italijansko družbo v dobi gospodarskega razcveta in uveljavljajočega se potrošništva, denimo s filmi *Il sorpasso* in *Il successo* (1963) in *Il tigre* (1967). Vendar Risijev humor ni skoraj nikoli sam sebi namen, kajti nekatere njegove burke so začinjene s pravi priokusom tragičnega, denimo *Profumo di donna* in sam *Il sorpasso*. V eksplozivnem filmu *I mostri* pa se najlepše pokaže Risijeva sposobnost prikazovanja protislovij, mitov, mór in krutih razvad mladega rodu v letih nagle modernizacije. Pošastna nečimrneža Gassman in Tognazzi se okrutno in absurdno izživljata na račun nemoči in šibkosti svojega bližnjega.



Lou Reed & John Cale

SONGS FOR DRELLA

Songs for Drella je velika plošča, ki sta jo pripravila in izdala Lou Reed in John Cale. Predstavila sta jo kot poklon umetniškemu delu Andyja Warhola.

Okrog leta 1965 je češkoslovaški umetnik Warhol imel prve stike s skupino Velvet Underground, ki je takrat bila najvidnejša enota avantgardne glasbene scene Greenwich Villagea.

Za Warhola je ta skupina predstavljala odskočno desko za vstop v obširnejšo pop kulturo. Vendar sodelovanje med mojimstrom in Velvet Undergroundom ni doživelo tako velikega slovesa, kot so si vsi pričakovali. Verjetno je sodelovanje prineslo večjo korist umetniku kot pa sami skupini. Tako lahko sklepamo, če pogledamo na odlični kakovostni karieri, ki sta ju speljala Lou Reed in John Cale kot solista. Pevca nista pozabila na nekdanjega mojstra in skupaj sta pripravila to ploščo njemu v čast.

V samih dveh mesecih sta ustvarila pesmi in v enem letu sta ju uredila in posnela. Nastala je tako velika plošča posebnega značaja. V njej se družita izkušnost in talent dveh velikanov svetovne rock glasbe. Reed je izjavil, da se je plošča rodila za compact, saj edino tako lahko dojamemo mojstrski izliv najbolj izdelanih in čistih zvokov.

Pri uresnitvi plošče so sodelovali tudi Jeremy Darby, Michael Rathke in Andy Green.

Pesmi na plošči so: *Smalltown, Open House, Style It Takes, Work, Trouble With Classicists, Starlight, Faces And Names, Images, Slip Away (A Warning), It Wasn't Me, I Belive, Nobody But You, A Dream, Forever Changed, Hello It's Me.*

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

RAI 1

- 9.00 Barenboim izvaja Beethovna
9.30 Nadaljevanka: Santa Barbara
10.15 Film: Mani in alto (kom., It.-Fr. 1961, r. Giorgio Bianchi, i. Renato Rascel)
11.55 Vreme in kratke vesti
12.05 Nanizanka: Hooperman
12.30 Dok.: Juha in lešniki
13.30 Dnevnik - tri minute
14.00 Variete: Ciao fortuna
14.15 Film: Il mondo nelle mie braccia (pust., ZDA 1952, r. Raoul Walsh, i. Gregory Peck)
15.40 Mladinska oddaja: Big! Estate
16.40 Risanke: Psammet
17.00 Nadaljevanka: La freccia nera
17.50 Dokumentarec: Atlante
18.45 Nadaljevanka: Santa Barbara
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.40 Dok.: Quark - Gran Paradiso
21.40 Film: Totò contro il Pirata Nero (kom., It. 1964, r. Fernando Cerchio, i. Totò, Mario Petri), vmes (22.40) dnevnik
23.25 Italijanska rockovska noč
0.10 Nočni dnevnik in vreme
0.20 Rubrika: Mezzanotte e dintorni

RAI 2

- 9.00 Nanizanka: Lassie, nato risanke in zanimivosti
10.40 Nanizanki: Reeta Robinson, 11.05 Monopoli - In prima pagina
11.55 Nadaljevanka: Capitol
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.30 Nadaljevanka: Beaufitul
14.15 Nanizanka: Saranno famosi
15.00 Variete: Ghibli
16.20 Nanizanka: Mr. Belvedere
16.45 Film: La congiura dei potenti (zgod., Fr.-It. 1961, r. André Hunebelle, i. Jean Marais, Roger Hanin)
18.30 Večerne športne vesti
18.45 Nanizanka: Le strade di San Francisco - Interludio
19.45 Dnevnik in šport
20.30 Film: Pirana paura (srh., Niz. 1981, r. James Cameron, i. Tricia O'Neil, Ted Richert)
22.10 Večerni dnevnik in Dosje
23.20 Vreme, dnevnik, horoskop
23.35 Film: Passaggio a nord-ovest (pust., ZDA 1940, r. King Vidor, i. Spencer Tracy)

RAI 3

- 12.00 Film: Il cappello da prete (dram., It. 1943, r. Ferdinando Maria Poggioli, i. Roldano Lupi)
13.20 Mit tega stoletja: Genij Glenn Gould (Skrjabin, Beethoven)
14.00 Deželne vesti
14.10 Dok.: Življenje na zemlji
15.10 Kolesarski pokal Piacci
16.00 Nanizanka: Vita col nonno
16.45 Film: Situazione imbarazzante (kom., ZDA 1939, r. Garson Kanin, i. David Niven)
18.10 Aktualno: Poletje Magazine 3
18.45 Športna rubrika: Derby
18.55 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti in Drobci
20.00 Dokumentarec: Divja lepota - Od Skalnega gorovja do Evergladesa
20.30 Nanizanka: I Professionals
21.25 Dnevnik - nocoj
21.30 Film: Organizzazione crimine (dram., ZDA 1973, r. John Flynn, i. Robert Duvall, Karen Black)
23.10 Nanizanka: Il nero e il giallo
0.10 Nočni dnevnik
0.40 Pred 50 leti: Dnevi v aprilu

Kvark o kozorogih na Gran Paradisu

V okviru poletnega niza priljubljene oddaje *Kvark* (na RAI 1 ob 20.40) nam bo Piero Angela predstavil Narodni park Gran Paradiso, kjer živi mnogo divjih živali, kot so gamsi, orli in svizci, predvsem pa je znan kot zadnje zavetišče kozorogov. V prejšnjem stoletju so jih lovci skoraj iztrebili in so bili kot vrsta resno v nevarnosti, da izumrejo. V poskusu, da bi jih rešili, so kasneje iz parka izgnali volkove in rise: sedaj jih je toliko, da celo umirajo od lakote.



ZASEBNE TV POSTAJE

CANALE 5

- 8.00 Nanizanka: Simon Templar, 9.00 Marcus Welby M.D., 9.55 Un dottore per tutti
10.30 Aktualno: Forum
11.15 Kviza: Doppio slalom, 11.45 O.K. Il prezzo è giusto
12.45 Glasbena oddaja: Superclassifica Show Story
13.45 Film: Torna a settembre (kom., ZDA 1961, r. Robert Mulligan, i. Gina Lollobrigida, Rock Hudson)
15.20 Nanizanka: Dalle nove alle cinque, 15.50 Mannix, 16.50 Diamonds, 17.55 Mai dire sì, 18.55 Top Secret
19.50 Kviz: Quel motivetto...
20.30 Film: Il tigrotto (kom., ZDA 1956, r. Jerry Hopper, i. Jeff Chandler, Laraine Day)
22.20 Nanizanka: Charlie's Angels
23.10 Variete: Maurizio Costanzo Show
1.00 Film: Due matti al servizio dello stato (kom., VB 1972, r. Bob Kellet, i. Alfred Marks)

RETE 4

- 8.10 Nanizanka: Bonanza
9.10 Film: E' primavera (kom., It. 1949, r. Renato Castellani)
11.00 Nadaljevanki: Aspettando il domani, 11.30 Così gira il mondo
12.00 Nanizanka: Lou Grant
12.45 Otroška oddaja: Ciao ciao in risanke

- 13.40 Nad.: Sentieri
14.30 Nan.: Falcon Crest
15.30 Nad.: Amandoti, 17.00 Andrea Celeste, 18.30 La valle dei pini
19.00 Nanizanka: General Hospital
19.30 Nad.: Febbre d'amore
20.30 Film: Il giorno della civetta (dram., It. 1968, r. Damiano Damiani, i. Claudia Cardinale, Franco Nero)
22.35 Film: Il più grande colpo del secolo (krim., Fr. 1967, r. Jean Dellano, i. Jean Gabin, Margaret Lee)
0.30 Nanizanki: Cannon, 1.30 Barnaby Jones

ITALIA 1

- 8.30 Nan.: Superman, 9.00 Ralph Supermaxieroe, 10.00 Boomer, cane intelligente, 10.30 Skippy il canguro, 11.00 Rin Tin Tin, 11.30 Flipper, 12.00 La famiglia Addams, 12.30 Benson, 13.00 Tre cuori in affitto, 13.30 Appartamento in tre, 14.05 Starsky & Hutch, 15.00 Giorni d'estate
15.20 DeeJay Beach in Ibiza
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, ves nanizanka Teneramente Licia in risanke
18.00 Nanizanka: Batman, 18.30 Supercopier, 19.30 Casa Keaton
20.00 Risanke
20.30 Festivalbar '90
22.30 Nanizanki: I Robinson, 23.00 Cin Cin

- 23.35 Rubrika: Ai confini dello sport
0.05 Sport: catch in boks
1.35 Nanizanka: Benson

ODEON

- 9.30 Nanizanka: Arthur
12.30 Filmske novosti
13.00 Risanke in nanizanka Heidi
15.00 Nanizanka: Interbang
15.30 Film: Rem-one experiment (fant., ZDA 1986, r. Ulli Lommel)
17.00 Nanizanki: Gli inafferrabili, 18.00 Lottery
19.00 Filmske novosti
19.30 Risanke
20.00 Nan.: Flash Gordon
20.30 Film: Il Tulipano Nero (pust., Fr. 1963, r. Christian Jaque, i. Alain Delon, Virna Lisi)
22.30 Film: Slash - All'inferno e ritorno (pust., ZDA 1986, r. John Gale)
0.30 Nanizanka: I classici dell'erotismo

TMC

- 12.00 Risanke: Snack
12.30 Nanizanka: Il calabrone verde
13.00 Športne vesti
13.30 Dnevnik
13.45 Nad.: Diadorim
15.00 Film: L'assedio di Sidney Street (dram., VB 1960, r. Baker-Berman, i. Donald Sinden)
16.50 Risanke: Snack
18.00 Nanizanka: Provaci ancora Lenny, 18.30

- Segni particolari, genio, 19.00 Petrocelli
Vesti: TMC News
20.30 Film: Barquero (pust., ZDA 1969, r. Gordon Douglas, i. Lee Van Cleef, Forrest Tucker)
22.30 Rubrika o motorjih
23.00 Večerni vesti
23.15 Športne vesti
24.00 Film: La guerra delle birre (kom., ZDA 1985, r. John DeBello, i. Richard Gilliland)

TELEFRIULI

- 12.00 Risanke in rubrika
13.00 Nanizanka: L'albero delle mele
13.30 Film: Il capitano di Castiglia (pust., r. Henry King, i. Tyrone Power)
15.00 Nan.: I giorni di Bryan, 16.00 Ovest selvaggio
17.00 Risanke
18.30 Nan.: L'albero delle mele, 19.00 Riuscirà la nostra carovana a...
19.30 Dnevnik
20.00 Rubrika: Voglia d'estate
20.30 Film: Storia d'amore (kom., r. Guy Green, i. Tony Curtis)
22.30 Nočne vesti
23.00 Nan.: I giorni di Bryan
24.00 Rubrika

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
14.00 Dogodki in odmevi
19.30 Dogodki in odmevi

TV Slovenija 1

- 8.50 Video strani
9.00 Spored za otroke in mlade: Zgodbe iz školjke, 9.30 Živ žav
10.20 Mozaik. Alpski večer 90 (pon.)
10.50 Video strani
15.45 Video strani
15.55 Poletna noč (pon.)
18.00 Dnevnik
18.05 Poslovne informacije
18.10 Spored za otroke in mlade: Zlata ptica - Jež in lisica, 18.15 nadaljevanka Čisto pravi gusar (M. Buh, 2. del)
19.05 Risanka
19.15 TV okno
19.30 Dnevnik
19.50 Vremenska napoved
20.00 Nadaljevanka: Zadeva Franchise (Josephine Tey, r. Leonard Lewis, zadnji del)
20.55 Glasbena oddaja: Jazz festival Montreaux '89 - Funk In Fusion
22.00 Dnevnik in vreme
22.20 Poletna noč, vmes nanizanke Dragi John, Polnočni klici in Hooperman
0.25 Video strani

TV Koper

- 13.45 Nogomet: prijateljska tekma pred prvenstvom Parma-Inter (ponovitev)
15.30 Teniški turnir v Wimbledonu '90: srečanja Boris Becker-Goran Ivanišević in Martina Navratilova-Zina Garrison (povzetki), vmes (19.00) Odprta meja, (19.30) TVD Stičiče
20.30 Dok.: Speciale Campo Base
22.00 TVD Novice
22.15 Golf: turnir Martini Open v Padovi (posnetki)
0.15 Rubrika o motorjih: Cadillac (vodi Claudia Peroni, pon.)

TV Slovenija 2

- 17.00 Poskusni satelitski prenos
19.00 Folklorni ansambel Danzas Maracaibo iz Venezuele
19.30 Dnevnik
20.00 Ohcetni videomeh (pon.)
21.45 Žrebanje lota
21.50 Dokumentarni večer TV Novi Sad
23.20 Poskusni satelitski prenos

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledarček; 8.10 Rezijska 89; 8.35 Country club; 9.10 Mladinska nadaljevanka: Skriti dnevnik (r. Marko Sosič, 1. del) pon.; 9.35 Instrumentalni solisti; 10.10 S koncertnega repertoarja; 11.30 Italijanski kantavtorji; 12.00 Usodni karakter; 12.20 Veliki uspehi Beatlesov; 13.20 Glasba po željah; 14.10 Poletni mozaik; 16.00 Spomini Staneta Kavčiča; 16.30 Potpuri; 17.10 Klasični album: teden severnoevropskih skladateljev; 18.00 Najdaljša pot; 18.20 Evergreeni; 19.20 Zaključek.

SLOVENIJA

5.00, 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro otroci; 8.05 Počitniško popotovanje; 8.30 Igraj kolce; 9.05 Glasba; 9.35 Za goste iz tujine; 11.05 Človek in zdravje; 11.30 Danes smo izbrali; 12.10 Pojemo in godemo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Domača glasba; 13.20 Glasba; 13.38 Do 14.00; 14.05 Znanje za prihodnost; 14.20 Glasbena poslušalnica; 14.40 Merkurček; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije; 17.00 V studiu; 18.05 Lahka glasba; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Zabavni ansambli; 20.00 Radijska igra: Inšpektor Jones pripoveduje (W. Gerteis, 6. del); 20.35 Intermezzo; 21.05 Slovenska zemlja v pesmi in besedi; 21.40 Minute za; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Slovenski pevci šansonov; 23.05 Literarni nočno.

RADIO KOPER

(slovenski program)

7.30, 13.30 14.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.05 Na današnji dan in glasba; 6.10 Vreme in promet; 6.30 Jutranjik; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.35 Kulturni servis; 8.00 Prenos Radia Lj; 13.00 Danes na valu Radia Koper; 13.15 Oddaja v živo: Od enih do treh; 14.35 Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.00 Za varnejši jutri; 17.30 Aktualno: Primorski dnevnik; 18.00 Iz kulturnega sveta; 19.30 Prenos Radia Lj.

RADIO KOPER

(italijanski program)

8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Glasba; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd; 7.35 Poletna oddaja; 8.00 Razglednica; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Potovanje okrog sveta; 9.15 Clic; 9.35 Popevka po želji; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Superpass; 10.35 Družinsko veselje; 11.00 Knjižne novosti; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke in glasba; 14.40 Popevka; 14.45 Edig Galletti; 15.00 Poletna oddaja; 16.00 Igre; 16.20 Poletne v živo; 17.00 Kultura in šola; 17.05 Hot Hits; 18.00 mixage; 18.30 Najlepše popevke; 19.00 Souvenir d'Italy.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 9.00 Glasba po željah; 16.00 Naš Kras; 19.30 Smeh in glasba; 21.00 Nora leta.

FILMI NA MALEM EKRANU

ČISTO PRAVI GUSAR, Jugoslavija (Slovenija) 1987.

V torek, 7. avgusta, ob 18.15, na TV Slovenija 1.

Domača TV nadaljevanka. Peter (Marko Miklavčič) preživlja z družino počitnice v obmorskem mestecu in po svoje »presanja« sicer dolgočasni in nezanimivi počitniški čas. V mestecu je tudi filmska ekipa, ki snema gusarski TV film. Med snemanjem pride do nesporazumov med avtorjem pravljičice, po kateri se film snema, in filmarji. To tako razburi Petrovo domišljijo, da sam prevzame »strgane« niti izvirne zgodbe v svoje roke. Resničnost se pomeša s pravljičico, tako da se v ribiškem mestecu pojavijo prave pravljične osebe, ki iščejo pisatelja, da bi jih spet vrnil v svet pravljič. Petrovo nenavadno snarjenje sproži val smešnih in paradoksnih prizorov... Tokrat je na vrsti druga od petih epizod TV nadaljevanke, iz katere je režiser Anton Tomašič (*Kormoran*) sestavil tudi krajšo celovečerno filmsko verzijo z istim naslovom.



Claudio Chiappucci

Italijanski kolesar Claudio Chiappucci se je proslavil pred kratkim, ko je osvojil, prvi Italijan po petnajstih letih, rumeno majico vodilnega na Tour de France. Nihče si ni pričakoval, da bo prav on naslednik slovitega Francesca Moserja, vendar pa ta 27-letni kolesar iz Ubolda pri Vareseju, dokazuje, da je res pravi šampion, saj je svojo rumeno majico dobro branil ter nato osvojil končno drugo mesto na letošnjem Touru.

Chiappucci se sicer ni proslavil med amaterji, saj je osvojil le malo važnih dirk, pa ga je Carrera (za katero nastopa še danes) leta 1986 kljub temu najela. Ekipo je takrat vodil sloviti Stephen Roche, ki je bil s Chiappuccijem zelo zadovoljen. Vendar ni bilo temu kolesarju nikoli »z rožicami posuto«. Leta 1987 se je huje poškodoval med etapo dirke po Švici, ko ga je povozil avtomobil. Mislili so že, da je njegova športna kariera zaključena, vendar se je Chiappucci po kalvariji, ki je trajala leto dni, spet pobral.

V idealno formo je ponovno prišel v lanskem sezoni, čeprav je osvojil »le« pokal Placci in dirko po Piemontu. Letos se je njegova forma še stopnjevala, saj je v tem začetku sezone zmagal že dvakrat: etapo Sicilskega tedna (v Biancavilli) in etapo dirke od Pariza do Nice (v Mandelieuju).

Na Tour sicer ni prišel kot neznanec, saj je marsikdo zanj napovedal, da bo (ob zmagovalcu letošnjega Gira Bugnu) najboljši Italijan. To napoved je celo presejal, saj je presenetil vse izvedence, ki so pričano izjavljali, da ga bodo etape po Pirenejskih »pometle«. To se ni zgodilo, prav obratno. Sam je pometel vse, z izjemo Lomonda, ki pa je moral priznati: »Chiappucci je izreden in sem se zelo zmotil, ko ga nisem uvrstil med favorite. Sedaj se mu moram opravičiti...«

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

teden

primorski
dnevnikza sprotni
komentar

SPREDA, 8.8.

RAI 1

- 9.00 Barenboim izvaja Beethovna
10.00 Nadaljevanka: Santa Barbara
10.45 Film: Mattino di primavera (kom., It. 1957, r. Giacinto Solito, i. Bruno Carotenuto)
11.55 Vreme in kratke vesti
12.05 Nanizanka: Hooperman
12.30 Dokumentarec: Juha in lešniki
13.30 Dnevnik, nato Ciao fortuna
14.15 Film: Il primo ribelle (pust., ZDA 1939, r. William Seite)
15.35 Mladinska oddaja: Big! Estate
16.35 Festival mladinskega filma
16.45 Nadaljevanka: La freccia nera
17.50 Dokumentarec: Atlante
18.45 Nadaljevanka: Santa Barbara
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.40 Film: Poker Alice (western, ZDA 1987, r. Arthur Allan Seidelman, i. Liz Taylor, George Hamilton)
22.20 Dnevnik
22.30 Šport v sredo: atletski miting v Sestrieresu
24.00 Nočni dnevnik in vreme
0.10 Rockovska noč: Prince in David Bowie - Dve duši in isti rock
1.00 Rubrika: Mezzanotte e dintorni

RAI 2

- 9.00 Nanizanka: Lassie, nato risanke in zanimivosti
10.40 Nanizanki: Il gobbo e il ciccione, 11.05 Monopoli
11.55 Nadaljevanka: Capitol
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.30 Nadaljevanka: Beautiful
14.15 Nanizanka: Saranno famosi
15.00 Variete: Ghibli
16.15 Nanizanka: Mr. Belvedere - Un avvocato in famiglia
16.40 Film: La donna più bella del mondo (kom., It. 1955, r. Robert Leonard, i. Gina Lollobrigida)
18.30 Večerne športne vesti
18.45 Nanizanka: Le strade di San Francisco
19.45 Dnevnik in šport
20.30 Nadaljevanka: Pietro il grande (i. Maximillian Shell, Vanessa Redgrave, 3. del)
22.05 Glasbena oddaja: Il nuovo Cantagiro, vmes (23.00) dnevnik
0.15 Dnevnik, vreme in horoskop
0.30 Film: Gueule d'amour (dram., Fr. 1937, r. Jean Gremillon, i. Jean Gabin, Mireille Balin)

RAI 3

- 12.20 Film: Treno popolare (kom. It. 1933, r. Raffaello Matarazzo)
13.20 Mit tega stoletja: Genij Glen Gould (Strauss, Bach, Casella)
14.00 Deželne vesti
14.10 Dok.: Življenje na zemlji
15.10 Nanizanka: Vita col nonno
16.00 Oddaja o kulturi: Fuori orario. Cose (mai) viste
16.45 Film: Primo amore (kom., ZDA 1936, r. George Stevens, i. Katharine Hepburn)
18.20 Videobox
18.45 Športna rubrika: Derby
18.55 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti in Drobci
20.00 Dokumentarec: Divja lepota
20.30 Nanizanka: I Professionals
21.25 Dnevnik - nocoj
21.30 Film: Distretto 13 - Le brigate della morte (dram., ZDA 1976, r. John Carpenter, i. Austin Stoker, Darwin Joston)
23.00 Nanizanka: Il nero e il giallo
24.00 Nočni dnevnik
0.30 Pred 50 leti: Tri mesta - Noč resnice v Tarantu

Začenja se svetovno prvenstvo v košarki

Danes se v Argentini začenja svetovno košarkarsko prvenstvo. Nocoj bo Italija 1 ob 0.30 predvajala tekmo Italija-Brazilijska. V kvalifikacijah se bo Italija (na sliki reperezantant Vescovi) srečala še z Avstralijo in s Kitajsko (v četrtek oziroma v petek). Med favorite poznavalci uvrščajo jugoslovansko peterko, ki je pred kratkim osvojila zlato kolajno na Igrah dobre volje. Tekme bo vsak dan prenašala (največkrat neposredno) tudi TV Koper.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5

- 8.00 Nanizanke: Simon Templar, 9.00 Marcus Welby M.D., 9.55 Un dottore per tutti
10.30 Aktualno: Forum
11.15 Kviza: Doppio slalom, 11.45 O.K., Il prezzo è giusto
12.45 Superclassifica Show
13.45 Film: Vacanze per amarti (kom., ZDA 1959, r. Henry Levin, i. Clifton Webb)
15.20 Nanizanke: Dalle nove alle cinque, 15.50 Mannix, 16.50 Diamonds, 17.55 Mai dire sì, 18.55 Top Secret
19.50 Kviz: Quel motivetto...
20.30 Film: Anna (dram., ZRN-It. 1987, r. Frank Strecker, i. Silvia Seidel, 1. del)
22.20 Nanizanka: Charlie's Angels
23.10 Variete: Maurizio Costanzo Show
1.00 Film: Kurussu, la bestia delle Amazzoni (pust., ZDA 1956, r. Kurt Siodmak)

RETE 4

- 8.25 Nanizanka: Bonanza
9.25 Film: Senza famiglia (kom., It. 1944, r. Giorgio Ferroni)
11.00 Nadaljevanki: Aspettando il domani, 11.30 Così gira il mondo
12.00 Nanizanka: Lou Grant
12.45 Otroška oddaja: Ciao ciao in risanke

- 13.40 Nad.: Sentieri
14.30 Nan.: Falcon Crest
15.30 Nad.: Amandoti, 17.00 Andrea Celeste, 18.30 La valle dei pini
19.00 Nanizanka: General Hospital
19.30 Nadaljevanka: Febbre d'amore
20.30 Film: Il vigile (kom., ZDA 1979, r. Luigi Zampa, i. Alberto Sordi, Vittorio De Sica)
22.30 Film: Ed ora punto a capo (kom., ZDA 1979, r. Alan Pakula, i. Candice Bergen)
0.35 Nanizanki: Cannon, 1.35 Barnaby Jones

ITALIA 1

- 8.30 Nan.: Superman, 9.00 Ralph Supermaxieroe, 10.00 Boomer, cane intelligente, 10.30 Skippy il canguro, 11.00 Rin Tin Tin, 11.30 Flipper, 12.00 La famiglia Addams, 12.30 Benson, 13.00 Tre cuori in affitto, 13.30 Appartamento in tre, 14.05 Starsky & Hutch, 15.00 Giorni d'estate
15.20 DeeJay Beach in Ibiza
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, ves nanizanka Teneramente Licia in risanke
18.00 Nanizanke: Batman, 18.30 Supercopier, 19.30 Casa Keaton
20.00 Risanke
20.30 Film: Il nido dell'aquila (pust., ZDA 1984, r. Philippe Mora, i. Kathleen Turner)

- 22.25 Nanizanki: I Robinson, 22.55 Cin Cin
23.30 Rubrika: Ai confini dello sport
24.00 Šport: catch in boks
0.30 SP v košarki: Italija-Brazilijska (iz Rosaria)

ODEON

- 9.30 Nanizanka: Arthur
12.30 Filmske novosti
13.00 Risanke in nanizanka Heidi
15.00 Nanizanka: Interbang
15.30 Film: Capitani coraggiosi (pust., ZDA 1937, r. Viktor Fleming, i. Spencer Tracy)
17.00 Nanizanki: Gli inafferrabili, 18.00 Lottery
19.00 Film in risanke
20.00 Nan.: Flash Gordon
20.30 Film: Ercole contro Molock (pust., It. 1963, r. Giorgio Ferroni, i. Gordon Scott, Alessandra Panaro)
22.30 Film: Ninotchka (kom., ZDA 1939, r. Ernst Lubitsch, i. Greta Garbo)
0.30 Aktualno: Chic (pon.)

TMC

- 12.00 Risanke: Snack
12.30 Nanizanka: Il calabrone verde
13.00 Športne vesti
13.30 Dnevnik
13.45 Nad.: Diadorim
15.00 Film: Ti ricordi Silver City (dram., Avstral. 1984, r. Sophie Turkiewicz, i. Gosia Dobrowolska)

- 16.55 Risanke: Snack
18.00 Nanizanke: Provaci ancora Lenny, 18.30 Segni particolari, genio, 19.00 Petrocelli
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Film: Vertigini (krim., ZDA 1944, r. Otto Preminger, i. Gene Tierney, Dana Andrews)
22.10 Glasba: Shakatak
23.00 Večerne vesti
23.15 Večerni šport
24.00 Film: La forza invisibile (krim., ZDA 1968, r. Byron Haskin, i. George Hamilton)

TELEFRIULI

- 12.00 Risanke in rubrika
13.00 Nanizanka: L'albero delle mele
13.30 Film: A sud di Pago-Pago (pust., r. Alfred Green)
15.00 Nanizanke: I giorni di Bryan, 15.30 il brivido e l'avventura
16.00 Nan.: Police News
17.00 Risanke
18.30 Nan.: L'albero delle mele, 19.00 Riuscirà la nostra carovana a...
19.30 Dnevnik
20.00 Rubrika: Voglia d'estate
20.30 Okrogla miza
21.30 Nanizanka: Hagen
22.30 Nočne vesti
23.00 Nan.: I giorni di Bryan
24.00 Rubrika

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

TV Slovenija 1

- 9.00 Spored za otroke in mlade: Cici-ban, dober dan - Med ribiči, 9.10 Alice in njena družina
 9.25 Mozaik. TV drama: Raj zdaj (pon.), 10.40 nadaljevanka Zadeva Franchise (pon. zadnjega dela)
 11.35 Video strani
 15.45 Video strani
 15.55 Poletna noč (pon.)
 18.00 Dnevnik in poslovne informacije
 18.10 Dok.: Po sledih napredka
 18.35 Spored za otroke in mlade: nadaljevanka Moja družina in ostale živali (6. del)
 19.10 Risanka in TV okno
 19.30 Dnevnik in vreme
 20.00 Film: Žandar iz Saint Tropeza (kom., Fr. 1964, r. Jean Girault, i. Louis de Funes, Genevieve Grad)
 21.40 Miniature: Stare ure
 21.50 Dnevnik in vreme
 22.10 Poletna noč, vmes nanizanke Pri Huxtablovih, Polnočni klici in Hooperman
 0.15 Video strani

TV Koper

- 13.45 Teniški turnir v Wimbledonu '90: finalno srečanje Boris Becker-Stefan Edberg (pon.)
 17.30 Oddaja o ribolovu: Fish Eye
 18.00 SP v košarki: ZDA-Grčija (iz Ville Ballester v Argentini), vmes TVD Novice
 20.00 Odprta meja
 20.15 TVD Stiščice
 20.30 Nogomet: prijateljska tekma pred prvenstvom, Brescia-Milan (iz Brescia)
 22.20 TVD Novice
 22.30 Nogomet - nemško prvenstvo 1990-1991: Borussia Dortmund-Stuttgart (posnetek)
 0.15 Zgodovina športa: Juke Box

TV Slovenija 2

- 17.00 Poskusni satelitski prenosi
 19.00 Izobraževalna oddaja: Zlahtna kapljica na Slovenskem
 19.30 Dnevnik
 20.00 Glasbeni večer
 21.30 Svet poroča
 22.30 Poskusni satelitski prenosi

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledarček; 8.00 Deželna kronika; 8.10 V Evropo in nazaj; 8.40 Revival; 9.10 Nadaljevanka: Skriti dnevnik (r. Marko Sosič, 2 del); 9.50 Instrumentalni solisti; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Z opernega repertoarja; 11.30 Južnoameriška folklorja; 12.00 Intervju; 12.20 Orkestralna glasba; 12.40 Naši zbori: Mešani zbor Hrast iz Dobarboda; 13.20 Melodije; 13.40 Oblaki so rudeči; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Poletni mozaik; 16.00 Svet Boga, Bog sveta; 16.50 Potpuri; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Klasični album: severnoevropski skladatelji; 18.00 Med zemljo in sanjami; 18.25 Ansambli; 19.20 Zaključek sporedov.

SLOVENIJA

5.00, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 8.05 Počitnice; 8.30 Instrumenti; 9.05 Glasba; 9.35 Turistični napotki; 11.05 SLO; 11.30 Danes smo izbrali; 12.10 Pojemo in go-demo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Glasba; 13.38 Do 14.00; 14.05 Mehurčki; 14.20 Mladi mladim; 14.40 Merkurček; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije; 17.00 V studiu; 18.05 Jazz; 18.30 Na ljudsko temo; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Studio 26; 20.00 Zborovska glasba; 20.35 Z našimi interpreti; 21.05 Knjižni trg; 21.30 Iz operne literature; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Melodije; 23.05 Literarni nočno.

RADIO KOPER
(slovenski program)

7.30, 13.30, 14.30, 16.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 6.10 Vreme in promet; 6.30 Jutranjik; Cestne informacije; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.35 Kulturni servis; 8.00 Prenos Radia Lj; 13.00 Na valu radia Koper; 13.15 Od enih do treh; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Glasbene aktualnosti; 18.35 Popevke po telefonu; 19.30 Prenos Radia Lj.

RADIO KOPER
(italijanski program)

8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd; 7.35 Poletna oddaja; 8.00 Razglednica; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Okoli sveta; 9.15 Clic; 9.35 Popevke; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Superpass; 10.40 Družina; 11.00 Srečanja; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke; 14.40 Pesem tedna; 14.45 Edig Galletti; 15.00 Živjo poletje; 16.00 Igre; 16.20 Poletje v živo; 17.00 Kultura in šola; 17.05 Hot Hits; 18.00 Puzzle; 18.30 Najlepše popevke; 19.00 Souvenir d'Italy; 20.00 Nočni program - glasba.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Dobro jutro; 17.00 Klepet ob glasbi; 18.00 Zmenek s psihologom; 19.00 Glasba po željah; 20.30 Pogovor z odvetnikom in Ostali Trst, nato Nočna glasba.



Klic nesmrtnih zvezd

Kljub negativnim in pesimističnim napovedim se je na koncertu legendarnih Rolling Stonesov vendarle zbralo 45 tisoč navdušencev, od najstnikov pa do štiridesetletnikov. Pred koncertom se je zdelo (predvsem po podatkih predprodaje) da Italijanov svetovne rock zvezde ne zanimajo več. Dejstvo je vsekakor čudno in služi kot izhodišče za najrazličnejša razglabljanja. Nekaj pa je gotovo: od tujih zvezd je Madonna v Italiji doživela pravi polom, odziv občinstva ni bil izreden niti za Princeove koncerte, tako da so jih organizatorji celo nekaj črtali.

Organizatorja David Zard in Fran Tomasi skrbita seveda predvsem za svojo korist, kljub temu pa ne gre spregledati nekaj trditev, ki sta jih podala ob srečanju z novinarji pred turinskim koncertom Rollingov: »Ljubitelji rocka se morajo zavedati, da je to gotovo zadnja možnost za ogled nastopa v živo največjega rock'n'roll banda vseh časov«. To trditev bi sicer lahko spodbijali, saj je izbira koncerta, ki si ga hočemo ogledati, subjektivna odločitev. Nedvomno pa velja druga njuna trditev, da bo zaradi nezanimanja množice Italija v bodočnosti ostala na robu velikih glasbenih prirediteljev. Resnici na ljubo bi morali tudi organizatorji pomisliti, kakšen je njihov delež krivde pri teh neuspehih. Za reklamo so sicer odlično poskrbeli in predprodaja vstopnic je bila temeljito organizirana. Ne moremo pa mimo dejstva, da je 50 tisoč lir, kolikor je v predprodaji stala vstopnica za koncert Jaggerja (na sliki) in tovarišev, nemara za marsikoga preveč. Če temu prištejemo še stroške za potovanje in ostalo, postane jasno, zakaj je na turinskem stadionu Delle Alpi bilo razmeroma kar precej mest na razpolago! Vse te misli pa so izginile, ko so Stonesi udarili z Brown Sugar in Satisfaction.

FILMI NA MALEM EKRANU

DISTRETTO 13: LE BRIGATE DELLA MORTE — Assault on Precinct 13, ZDA 1976.

V sredo, 8. avgusta, ob 21.30, na RAI 3.

Gangsterski film. John Carpenter, režiser morečih futuroloških filmov, se je uveljavil prav s pričujočim naslovom. V ritmu bombastičnega krvoprelitja in pravega delirija nasilja smo priča splošnemu naskoku krdela kriminalcev na izolirano policijsko postajo v Los Angelesu, ki je na tem, da bo zaprta. Carpenter učinkovito poveže kar štiri ločene akcije v dokaj eksplozivno pripovedno strukturo. Temnopoliti poročnik dobi nalogo, da formalno zapre policijsko izpostavo št. 13. Tolpa surovežev razsaja naokoli z orožjem; neprevidni oče gre s svojim otrokom ravno mimo nastalega pekla; in trije kaznjenci čakajo v kombiju na premestitev... Carpenterju uspe zalo ostro in jasno uprizoriti nasilje in ob tem docela obvladati vse spektakelske značilnosti sodobnega »gangsterskega filma«.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

tedan

primorski
dnevnikza domačo
vest

ČETRTEK, 9. 8.

RAI 1

- 9.00 Daniel Barenboim izvaja Beethovenovo Sonato št. 30 v E-duru
9.30 Nadaljevanka: Santa Barbara
10.15 Film: Il principe della maschera rossa (pust., It. 1955, r. Leopoldo Savona, i. Maria Fiore)
11.55 Vreme in kratke vesti
12.05 Nanizanka: Hooperman
12.30 Dokumentarec: Juha in lešniki
13.30 Dnevnik, nato Ciao fortuna
14.15 Film: Park Row (dram., ZDA 1952, r. Samuel Fuller)
15.40 Mladinska oddaja: Big! Estate
16.55 Nadaljevanka: La freccia nera
17.50 Dokumentarec: Atlante
18.45 Nadaljevanka: Santa Barbara
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.40 Film: Ore 20 - Scandalo in diretta (dram., Fr. 1985, r. Serge Leroy, i. Philippe Noiret)
22.20 Dnevnik
22.30 Film: La ragazza dei lillà (pust., It. 1986, r. Flavio Mogherini, i. Laurent Derzief, Mimsy Farmer)
0.15 Nočni dnevnik in vreme
0.25 Rubrika opolnoči
0.45 Vaterpolo: Italija-Jugoslavija

RAI 2

- 9.00 Nanizanka: Lassie, nato risanke in zanimivosti
10.40 Nanizanka: La cornetta d'argento, 11.00 Monopoli
11.55 Nadaljevanka: Capitol
13.00 Dnevnik - ob trinaestih
13.30 Nadaljevanka: Beautiful
14.15 Nanizanka: Saranno famosi
15.00 Variete: Ghibli
15.50 Film: Due notti con Cleopatra (kom., It. 1953, r. Mario Mattoli, i. Alberto Sordi, Sofia Loren)
17.00 Mednarodni pokal v plavanju
18.30 Dnevnik - športne vesti
18.45 Nanizanka: Le strade di San Francisco
19.45 Dnevnik in športne vesti
20.30 Nadaljevanka: Pietro il grande (zadnji del)
22.05 Dnevnik - nocoj
22.15 Dokumentarec: Mixer
23.15 Rubrika: Più sani più belli
0.05 Dnevnik, vreme in horoskop
0.20 Film: Un corpo da spiare (krim., ZDA 1984, r. Curtis Harrington, i. Sylvia Kristel, Christopher Cazenove)

RAI 3

- 11.50 Film: Amazzoni bianche (kom., It. 1936, r. Gennaro Righelli, i. Paola Barbara)
13.20 Mit tega stoletja: Klavirski genij Glenn Gould (Beethoven)
14.00 Deželne vesti
14.10 Življenje na zemlji: Človekovi predniki
15.10 Nanizanka: Vita col nonno
16.00 Rubrika: Rally
16.45 Film: Molta brigata vita beata (kom., ZDA 1943, r. George Stevens, i. Jean Arthur)
18.30 Videobox
18.45 Športna rubrika: Derby
18.55 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti, nato Drobci
20.00 Dokumentarec: Divja lepota
20.30 Nanizanka: I Professionals
21.25 Dnevnik nocoj
21.30 Film: Carrie, lo sguardo di Satana (srh., ZDA 1976, r. Brian De Palma, i. Sissy Spacek, Piper Laurie)
23.05 Nanizanka: Il nero e il giallo
0.05 Nočni dnevnik
0.35 Pred 50 leti: Neapelj, kljub smrti

Jadranski derbi za Pokal narodov v Rimu

Nocoj bosta TMC ob 23.05 in RAI 1 ob 0.45 predvajali tekmo v vaterpolu med Italijo in Jugoslavijo. Srečanje velja za prestižni Pokal narodov, ki letos poteka v Rimu in bo nedvomno zanimivo, saj reprezentanci zgodovinsko spadata v sam vrh tega športa. Jugoslovani so z odlično igro zmagali na Goodwill Games, medtem ko so Italijani na istem turnirju razočarali. Italijanski navijači so se tolažili, češ da so azzurri hranili moči za Pokal narodov. Bomo videli.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5

- 8.00 Nanizanka: Simon Templar, 9.00 Marcus Welby M.D., 9.55 Un dottore per tutti
10.30 Attualno: Forum
11.15 Kviza: Doppio slalom, 11.45 O.K. Il prezzo è giusto
12.45 Glasbena oddaja: Superclassifica Show Story
13.45 Film: L'uomo che capiva le donne (dram., ZDA 1959, r. N. Johnson, i. Henry Fonda)
15.20 Nanizanka: Dalle nove alle cinque, 15.50 Mannix, 16.50 Diamonds, 17.55 Mai dire sì, 18.55 Top Secret
19.50 Kviz: Quel motivo...
20.30 Variete: Bellezze al bagno 2
22.30 Nan.: Charlie's Angels
23.15 Variete: Maurizio Costanzo Show
1.10 Film: Sotto dieci bandiere (vojni, It. 1960, r. Duilio Coletti)

RETE 4

- 8.15 Nanizanka: Bonanza
9.15 Film: Sempre più difficile (kom., It. 1983, r. Ballerini-Angiolillo)
11.00 Nadaljevanki: Aspettando il domani, 11.30 Così gira il mondo
12.00 Nanizanka: Lou Grant
12.45 Otroška oddaja: Ciao ciao in risanke
13.40 Nad.: Sentieri
14.30 Nanizanka: Falcon Crest

- 15.30 Nad.: Amandoti, 17.00 Andrea Celeste, 18.30 La valle dei pini
19.00 Nanizanka: General Hospital
19.35 Nad.: Febbre d'amore
20.30 Film: Dieci piccoli indiani (krim., VB 1965, r. George Pollock, i. Hugh O'Brian, Shirley Eaton)
22.15 Nadaljevanka: La Talpa (i. Alec Guinness, 2. del)
23.15 Film: Agi Murad il diavolo bianco (pust., It. 1958, r. Riccardo Freda, i. Steve Reeves)
1.10 Nanizanka: Cannon

ITALIA 1

- 8.30 Nan.: Superman, 9.00 Ralph Supermaxieroe, 10.00 Boomer, cane intelligente, 10.30 Skippy il canguro, 11.00 Rin Tin Tin, 11.30 Flipper, 12.00 La famiglia Addams, 12.30 Benson, 13.00 Tre cuori in affitto, 13.30 Appartamento in tre, 14.05 Starsky & Hutch, 15.00 Giorni d'estate
15.20 DeeJay Beach in Ibiza
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, ves nanizanka Teneramente Licia in risanke
18.00 Nanizanka: Batman, 18.30 Supercopter, 19.30 Casa Keaton
20.00 Risanke
20.30 Film: I tartassati (kom., It.-Fr. 1959, r. Steno, i. Totò, Aldo Fabrizi)

- 22.25 SP v košarki: Italija-Avstraliya (iz Rosaria)
0.25 Šport: Grand Prix
1.40 Nanizanka: Benson

ODEON

- 9.30 Nanizanka: Arthur
12.30 Filmske novosti
13.00 Risanke in nanizanka Heidi
15.00 Nanizanka: Interbang
15.30 Film: Sessanta minuti per Danny Master (kom., ZDA 1982, r. Kaleb Des Chanel, i. Raul Julia)
17.00 Nanizanka: Gli inafferrabili, 18.00 Lottery
19.00 Filmske novosti
19.30 Risanke
20.00 Nan.: Flash Gordon
20.30 Film: Safari rosso sangue (pust., ZDA 1987, r. Tara Moore, i. Lucy Gutteridge, Andrew Stevens)
22.30 Film: Il guerriero fantasma (pust., ZDA 1984, r. Larry Carrol, i. Hiroshi Fujioka)
24.00 Nanizanka: Night Heat

TMC

- 12.00 Risanke: Snack
12.30 Nanizanka: Il calabrone verde
13.00 Športne vesti
13.30 Dnevnik
13.45 Nad.: Diadorim
15.00 Film: Mary il poliziotto di strada (dram., ZDA 1982, r. Sandor Stern, i. Karen Valentine)

- 16.50 Risanke: Snack
18.00 Nanizanka: Provaci ancora Lenny, 18.30 Segni particolari, genio, 19.00 Petrocelli
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Film: La congiura (krim., ZDA 1970, r. Paul Wendkos, i. Glenn Ford, Dean Jagger)
22.20 Morski planet
22.50 TMC News
23.05 Večerni šport: vaterpolo Italija-Jugoslavija in mednarodni pokal v plavanju

TELEFRIULI

- 12.00 Risanke in rubrika
13.00 Nanizanka: L'albero delle mele
13.30 Film: Amleto (dram., r-i. Laurence Olivier)
16.00 Nanizanka: Hagen
17.00 Risanke
18.30 Nan.: L'albero delle mele, 19.00 Riuscirà la nostra carovana a...
19.30 Dnevnik
20.00 Rubrika: Voglia d'estate
20.30 Nadaljevanka: Un uomo da impiccare (1. del)
22.00 Nanizanka: Il brivido e l'avventura
22.30 Nočne vesti
23.00 Nan.: I giorni di Bryan
24.00 Rubrika

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

TV Slovenija 1

- 8.50 Video strani
 9.00 Spored za otroke in mlade: nani-zanka Grizli Adams
 9.20 Nani-zanka: Zakon v Los Angelesu (pon.)
 10.05 Video strani
 15.45 Video strani
 15.55 Poletna noč (pon.)
 18.00 Dnevnik
 18.05 Poslovne informacije
 18.10 Mozaik. Izobraževalna oddaja: Alpski gorski gozd
 18.40 Spored za otroke in mlade: nani-zanka Čudežna leta
 19.10 Risanka in TV okno
 19.30 Dnevnik in vreme
 20.00 Nadaljevanka: Mihajlo Lomonosov (O. Osetinski-L.Nehoršev, r. Aleksander Proškin, i. Viktor Stepanov, Ilze Liepa, 1. del)
 21.15 Posnetki predstav iz prejšnjih let v Križankah: Landini Consort
 21.50 Dnevnik in vreme
 22.10 Poletna noč, vmes nanizanke Pri Huxtablovih, Polnočni klici in Hooperman
 0.15 Video strani

TV Koper

- 13.45 SP v košarki Italija-Brazilijska (iz Rosaria)
 15.30 Nogomet - nemško prvenstvo (ponovitev)
 17.30 Dokumentarec: Campo Base
 18.00 SP v košarki: Italija-Avstralija (iz Rosaria), vmes TVD Novice
 20.00 Odprta meja
 20.15 TVD Stičiče
 20.30 Hokej na ledu - Stanley Cup
 21.00 SP v košarki: Španija-Grčija (iz Ville Ballester)
 22.45 TVD Novice
 23.00 Boksarski prvaki: Boxe d'estate
 23.30 Teniš: turnirji ATP v Los Angelesu, Kitzbühlu in Bastadu
 0.30 Nogomet: Brescia-Milan (pon.)

TV Slovenija 2

- 17.00 Poskusni satelitski prenosi
 19.30 Dnevnik
 20.00 Dokumentarni oddaji: Boj za obstanek, 20.25 Napadalnost in razdiralnost
 20.55 Rock koncert: The Wall (posn.)
 23.15 Poskusni satelitski prenosi



Glasbena sled sanjskega večera

Še ni minil mesec dni, odkar so ta trenutek trije najboljši tenorji na svetu - Luciano Pavarotti, Plácido Domingo in José Carreras - nastopili na »zgodovinskem« koncertu v Karakalovih termah. Koncert, ki je spadal v niz kulturnih prireditev, vezanih na svetovno nogometno prvenstvo, so takrat prenašale TV mreže tridesetih držav. Orkester je vodil cenjeni indijski dirigent Zubin Mehta. S sporedom znanih in priljubljenih arij in šansonov, so navdušili malodane vso svetovno javnost. Pavarotti (na sliki), Carreras in Domingo so s prijaznostjo znali približati resno glasbo širokim ljudskim množicam, ki so se do nedavnega bolj navduševale za razne pop in rock zvezdnike. Gramofonska družba Decca, ki je koncert posnela, je te dni objavila plošče, kasete, CD in videoposnetke. Pri Decci so seveda prepričani, da bo plošča uspešnica leta, saj so trem tenorjem že vnaprej podelili Zlato ploščo. Samo v Italiji so v predprodaji že prodali sto tisoč plošč.

Kdor je sledil koncertu, se verjetno spominja, da so pevci privoščili publiki kar 23 minut bise. Navdušeni napovedovalec RAI je zaradi tega ne dolgo in široko hvalil srčnost in radodarnost umetnikov. Dejansko je bilo v zadnjem sklopu motivov nekaj spodrseljavev. Priosebni in tudi pošteni stari mački so se skupaj z dirigentom na hitro odločili za ponovitev, kar je občinstvo seveda ogrelo, istočasno pa tudi zagotovilo še en (popravni) posnetek. S tem pisanjem nočemo očrtniti umetnikov, hočemo pa naše bralce opozoriti na njihovo izjemno profesionalnost, brez katere ne bi nikoli postali to, kar so.

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

- 7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 8.00, 14.00 Deželna kronika; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar; 8.10 Ekologija danes za boljši jutri; 8.25 Evergreen; 9.10 Mladinska nadaljevanka: Skriti dnevnik (r. Marko Sosič, 3. del); 9.30 Instrumentalni solisti; 10.00 Pregled tiska; 10.10 S koncertnega repertoarja; 11.30 Rock zvezde; 12.00 Dobrodošlo poletje; 12.30 Orkestralna glasba; 12.40 Iz naših festivalov; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Poletni mozaik; 16.00 Spomini Staneta Kavčiča; 16.35 Potpuri; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Klasični album: teden severnoevropskih skladateljev; 18.00 Jugoslavija 1941-1945; 18.30 Soft music; 19.20 Zaključek sporedov.

SLOVENIJA

- 5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 8.05 Znanja široka cesta; 8.35 Mladina poje; 9.05 Glasba; 9.35 Napotki za goste iz tujine; 11.05 Izbrali smo; 12.10 Pojemo in godemo; 12.30 Kmetijski navsveti; 12.40 Glasba; 13.30 Radio danes; 13.38 Do 14.00; 14.05 Vedre note; 14.25 Iz glasbene tradicije; 14.40 Radijski Merkurček; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije; 17.00 Studio; 18.05 Big Band RTV-Lj; 18.30 Pesmi večera in noči; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Ansambl; 20.00 Domače pesmi; 21.05 Literarni večer; 21.45 Melodije; 22.00 Zrčalo dneva; 22.30 Podoknica; 23.05 Literarni nočno; 23.15 Nočna glasba.

RADIO KOPER
(slovenski program)

- 7.30, 13.30, 14.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 6.05 Na današnji dan; 6.10 Vreme in prometni servis; 6.30 Jutrnik in cestne informacije; 7.30 Dnevni pregled tiska; 8.00 Val 202; 13.00 Oddaja v živo: Od enih do treh; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.00 Črno na belem; 17.30 Aktualno: Primorski dnevnik; 18.00 Počitniški vrtljak; 19.00 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER
(italijanski program)

- 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Glasba; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd; 7.35 Poletna oddaja; 8.00 Razglednica; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Potovanje okoli sveta; 9.15 Clic; 9.35 Popevka po želji; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Superpass; 10.40 Družinski svet: ideje in nasveti za gospodinje; 11.00 Pisali so nam...; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke v živo; 14.40 Pesem tedna; 14.45 Edig Galletti; 15.00 Vse za dopust v Jugoslaviji; 18.30 Najlepše popevke; 19.00 Souvenir d'Italy; 20.00 Nočni program - glasba.

RADIO OPČINE

- 7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Dobro jutro; 15.00 C'est la vie; 18.00 Vedeževalka; 20.00 Klasična glasba; 21.00 Radijski bazar, nato Nočna glasba.

FILMI NA MALEM EKRANU

CARRIE LO SGUARDO DI SATANA — Carrie, ZDA 1976.

V četrtek, 9. avgusta, ob 21.30, na RAI 3.

Filmska shrhljivka. Režiser Brian De Palma, ameriški privrženec in hkrati naslednik »mojstra shrhljivke« Alfreda Hitchcocka, je še posebno uspešen pri tem filmu. V tem primeru je predelal literarno predlogo izpod peresa Stephena Kinga po zgledu več režiserjev (samem Hitchu iz *Psyche*, W. Friedkinu iz *Lesorcista*, J. Guillerminu *L'inferno di cristallo*), vendar je črna pravljica, ki je iz tega nastala, res shrhljivo privlačna, vsaj za privrženca tega žanra. Protagonistka Carrie-Sissy Spacek je nesrečna mladoletnica, utesnjena in zamorjena od moralizma, ki ga diha doma in v provincialnem okolju. Zato se, ko izve za svoje nadnaravne in coprniške sposobnosti, brez oklevanja kruto maščuje nad materjo in družbo. De Palma je pravi mojster v ustvarjanju grozljivih in morečih fantastičnih prizorov, ki resnično vsebujejo in oddajajo pridih satanskega.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

tedan

primorski
dnevnik

vsak dan

RAI 1

- 9.00 Daniel Barenboim izvaja Beethovenovo Sonato št. 31 v As-duru
9.30 Nadaljevanka: Santa Barbara
10.15 Film: Cani e gatti (kom., It. 1952, r. Leonardo de Mitri, i. Titina De Filippo)
11.55 Vreme in kratke vesti
12.05 Nanizanka: Hooperman
12.30 Dokumentarec: Juha in lešniki
13.30 Dnevnik - ob trinajstih
14.00 Variete: Ciao fortuna
14.15 Film: Gli uomini della terra selvaggia (western, ZDA 1958, r. Delmer Daves, i. Alan Ladd)
15.40 Mladinska oddaja: Big! Estate
16.40 Nadaljevanka: La freccia nera
17.50 Dokumentarec: Atlante
18.45 Nadaljevanka: Santa Barbara
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.40 Nadaljevanka: Sandokan (3.del)
22.05 Dnevnik
22.15 Film: L'uomo e il bambino (western, ZDA 1972, r. E.W. Swackhamer, i. Bill Cosby)
24.00 Dnevnik in vreme
0.10 Atletika - VN IAAF
0.55 Vaterpolo: Italija-Grčija

RAI 2

- 9.00 Nanizanka: Lassie, nato risanke in zanimivosti
10.40 Nanizanki: L'uovo di Danny, 11.05 Monopoli
11.55 Nadaljevanka: Capitol
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.30 Nadaljevanka: Beautiful
14.15 Nanizanka: Saranno famosi - Il ritorno del dottor Scorpione
15.00 Variete: Ghibli
15.50 Film: Il piccolo fuggitivo (pust., ZDA 1953, r. Ray Ashley, i. Richie Andrusco)
17.00 Mednarodni pokal v plavanju
18.30 Športne vesti
18.45 Nanizanka: Le strade di San Francisco
19.40 Vreme, dnevnik in šport
20.30 Variete: Stasera mi butto (vodi Gigi Sabani)
23.00 Dnevnik - nocoj
23.15 Petkov boks: Terlizzi-Manfredini (za lahkotežko kat.)
0.15 Dnevnik, vreme in horoskop
0.30 Film: Canicola (dram., Fr. 1983, r. Yves Boisset, i. Lee Marvin, Miou-Miou)

RAI 3

- 12.00 Film: Gli uomini non sono ingrati (kom., It. 1937, r. Giulio Brignone, i. Gino Cervi)
13.20 Mit tega stoletja: Klavirski genij Glenn Gould (Bach)
14.00 Deželne vesti
14.10 Dokumentarec: Veliki planet
15.15 Nanizanka: Vita col nonno
16.05 Kolesarstvo: Bici & Bike
16.45 Film: In questa nostra vita (dram., ZDA 1942, r. John Huston, i. Bette Davis)
18.20 Videobox
18.45 Športna rubrika: Derby
18.55 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti in Drobci
20.00 Atletika: VN IAAF
20.30 Nanizanka: I Professionals
21.25 Dnevnik nocoj
21.30 Film: Stephane, una moglie infedele (dram., Fr. 1969, r. Claude Chabrol, i. Stephane Audran, Michel Bouquet)
23.05 Nanizanka: Il nero e il giallo
23.50 Nočni dnevnik
0.20 Italija pred 50 leti: Delavska zastava v Turinu

Nepozabne popevke za nostalgike 60. let

Ta teden se zaključuje prvi del popevkarskega tekmovanja *Una rotonda sul mare 2*, ki ga na Canale 5 (nocoj ob 20.30) vodijo Teo Teocoli, Mara Venier, Red Ronnie (vsi tirje na sliki) in Massimo Boldi. Med nastopajočimi je prava elita italijanske popevke 60. let, naj omenimo le skupini I Nomadi s pesmijo *Come potete giudicar* in I Camaleonti z *Viso d'angelo*, pevcu Shela z *E' la pioggia che va* in Bruna Lauzija z nepozabno *Genova per noi*.



ZASEBNE TV POSTAJE

CANALE 5

- 8.00 Nanizanke: Simon Templar, 9.00 Marcus Welby M.D., 9.55 Un dottore per tutti
10.30 Aktualno: Forum
11.15 Kviza: Doppio slalom, 11.45 O.K. Il prezzo è giusto
12.45 Glasbena oddaja: Superclassifica Show Story
13.45 Film: Oceano rosso (pust., ZDA 1955, r. William Wellman, i. Laureen Bacall)
15.20 Nanizanke: Dalle nove alle cinque, 15.50 Mannix, 16.50 Diamonds, 17.55 Mai dire sì, 18.55 Top Secret
19.50 Kviza: Quel motivetto...
20.30 Glasbena oddaja: Una rotonda sul mare 2
22.45 Nan.: Charlie's Angels
23.15 Variete: Maurizio Costanzo Show
1.10 Film: La prima avventura (pust., Sp. 1965, r. Tullio De Micheli, i. Emanuele Alejandro)

RETE 4

- 8.00 Nanizanka: Bonanza
9.00 Film: Piccolo alpino (mlad., It. 1940, i. Cesco Baseggio)
11.00 Nadaljevanki: Aspettando il domani, 11.30 Così gira il mondo
12.00 Nanizanka: Lou Grant
12.45 Otroška oddaja: Ciao ciao in risanke
13.40 Nad.: Sentieri
14.30 Nan.: Falcon Crest
15.30 Nad.: Amandoti, 17.00 Andrea Celeste, 18.30 La valle dei pini

- 19.00 Nanizanka: General Hospital
19.35 Nadaljevanka: Febbre d'amore
20.30 Nad.: Ricordi di guerra (i. Robert Mitchum, Jane Seymour, John Gielgud, 3. del)
22.15 Film: Contratto marsigliese (krim., VB-Fr. 1974, r. Robert Parrish, i. Michael Caine, Anthony Quinn)
0.05 Nanizanki: Cannon, 1.05 Barnaby Jones

ITALIA 1

- 8.30 Nan.: Superman, 9.00 Ralph Supermaxioe, 10.00 Boomer, cane intelligente, 10.30 Skipper il canguro, 11.00 Rin Tin Tin, 11.30 Flipper, 12.00 La famiglia Addams, 12.30 Benson, 13.00 Tre cuori in affitto, 13.30 Appartamento in tre, 14.05 Starsky & Hutch, 15.00 Giorni d'estate
15.20 DeeJay Beach in Ibiza
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, vmes nanizanka Teneramente Licia in risanke
18.00 Nanizanke: Batman, 18.30 Supercopier, 19.30 Casa Keaton
20.00 Risanke
20.30 Variete: Venerdi con zio Tibia
20.35 Film: Il ritorno dei morti viventi (srh., ZDA 1985, r. Dan O'Bannon, i. James Karen, Clu Gulager)

- 22.30 Nanizanka: Venerdi 13
23.00 SP v košarki: Italija-Kitajska (iz Rosaria)
1.00 Nanizanki: Sulle strade della California, 2.00 Benson

ODEON

- 9.30 Nanizanka: Arthur
12.30 Filmske novosti
13.00 Risanke in nanizanka Heidi
15.00 Nanizanka: Interbang
15.30 Film: L'immensità (kom., It. 1967, r. Oscar De Fina, i. Patty Pravo)
17.00 Nanizanki: Gli inafferrabili, 18.00 Lottery
19.00 Filmske novosti
19.30 Risanke
20.00 Nan.: Flash Gordon
20.30 Film: Vogliamo i colonnelli (kom., It. 1972, r. Mario Monicelli, i. Ugo Tognazzi, Claude Dauphin)
22.30 Aktualno: Blue news
23.00 Film: Come una rosa al naso (kom., It. 1976, r. F. Rossi, i. Ornella Muti)

TMC

- 12.00 Risanke: Snack
12.30 Nanizanka: Il calabrone verde
13.00 Športne vesti
13.30 Dnevnik
13.45 Nad.: Diadorim
15.00 Film: Due pazzi da novanta (pust., ZDA 1979, r. Minshall-Lisonbee, i. S. Di Bello)
16.50 Risanke: Snack
18.00 Nanizanke: Provaci ancora Lenny, 18.30

- Segni particolari, genio, 19.00 Petrocelli
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Variete: Banane
21.30 Nogomet - turnir v Wembley: Sampdoria-Real Sociedad
23.30 Nočne vesti
23.45 Športne vesti: VN 1990 v atletiki in mednarodni pokal v plavanju

TELEFRIULI

- 12.00 Risanke in rubrika
13.00 Nanizanka: L'albero delle mele
13.30 Film: Gli amanti della città sepolta (pust., i. Virginia Mayo)
15.30 Nanizanka: Il brivido e l'avventura
16.00 Nadaljevanka: Un uomo da impiccare
17.00 Risanke
18.30 Nan.: L'albero delle mele, 19.00 Riuscirà la nostra carovana a...
19.30 Dnevnik
20.00 Rubrika: Voglia d'estate
20.30 Nad.: Un uomo da impiccare (2. del)
22.00 Nanizanka: Il brivido e l'avventura
22.30 Nočne vesti
23.00 Nan.: I giorni di Bryan
24.00 Rubrika

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

TV Slovenija 1

- 8.50 Video strani
 9.00 Spored za otroke in mlade: Kljukčeve dogodivščine, 9.30 nanizanka Delfin Flipper
 9.50 Dokumentarni oddaji: Boj za obstanek, 10.15 Napadalnost in razdiralnost
 10.45 Nad.: Vnovič v Bridesheadu (pon. 12. dela)
 11.20 Video strani
 15.55 Poletna noč (pon.)
 18.00 Dnevnik in poslovne informacije
 18.10 Dokumentarec: Mesta mostovi - Most na Soči
 18.40 Spored za otroke in mlade: nanizanka Pet prijateljev
 19.10 Risanka in TV okno
 19.30 Dnevnik in vreme
 19.54 Zrcalo tedna
 20.15 Dokumentarna oddaja: V 80 dneh okoli sveta (1. del)
 21.10 Nan.: Zakon v Los Angelesu
 22.00 Dnevnik in vreme
 22.20 Poletna noč, vmes nanizanke Pri Huxtablovih. Polnočni klici in Hooperman
 0.25 Video strani

TV Koper

- 13.45 SP v košarki: Italija-Avstralija (pon.), 15.30 Španija-Grčija (pon.)
 17.30 Dokumentarec: Campo base
 18.00 SP v košarki: Italija-Kitajska (iz Rosaria), vmes TVD Novice
 20.00 Odprta meja
 20.30 TVD Stičiče
 21.00 Nogomet: nemško prvenstvo
 21.45 SP v košarki: ZDA-Španija (iz Ville Ballester), vmes TVD Novice
 23.30 Boksarski prvaki: Boxe d'estate
 24.00 Dok.: Speciale Campo Base

TV Slovenija 2

- 17.00 Poskusni satelitski prenosi
 18.25 35 let z Avseniki (pon.)
 18.45 Skupščinska kronika
 19.15 Atletski miting (iz Bruslja)
 21.00 Melodije morja in sonca (iz Portoroža)
 22.30 Atletski miting (posn.)
 23.30 Melodije morja in sonca (nagrajevanje, iz Portoroža)
 23.55 SP v košarki: Jugoslavija-Portoriko (prenos iz Argentine)

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Poti, zanimivosti in lepote naše dežele; 8.30 Veliki uspehi Beatlesov; 9.10 Mladinska nadaljevanka: Skriti dnevnik (4. del); 9.35 Instrumentalni solisti; 10.00 Pregled tiska; 10.10 S koncertnega in opernega repertoarja; 11.30 Revival; 12.00 Goriški Film video monitor 1990; 12.20 Orkestralna glasba; 12.35 Slovenski zbori; 13.20 Pričljubljene melodije; 13.40 Dramatizirana glosa; 14.10 Poletni mozaik; 16.00 Spomini Staneta Kavčiča; 16.25 Potpuri; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Klasični album: teden severnoevropskih skladateljev; 18.00 Kulturni dogodki; 18.30 Zvočne kulise; 19.20 Zaključek sporedov.

SLOVENIJA

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 8.05 Počitniško popotovanje; 8.30 Pesmice; 9.05 Glasbena matineja; 9.35 Napotki za goste iz tujine; 10.00 Informacije, gospodarstvo, glasba; 11.05 Petkovo srečanje; 12.10 Pojemo in godemo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Glasba; 13.00 Danes; 13.30 Radio danes; 13.38 Do 14.00; 14.05 Gremo v kino; 14.40 Merkurček; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije; 17.00 V studiju; 18.05 Vodomet melodij; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Z zabavnimi ansambli; 20.00 Za pomorščake; 20.30 Slovencem po svetu; 22.00 Zrcalo dneva; 23.05 Literarni nočno.

RADIO KOPER

(slovenski program)

7.30, 13.30, 14.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.00 Za dobro jutro; 6.05 Na današnji dan; 6.10 Vreme in prometni servis; 6.30 Jutranjik in cestne informacije; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.35 Kulturni servis; 8.00 Prenos Radia Lj; 13.15 Mladi val Radia Koper; 14.35 Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 O glasbi ob glasbi; 18.30 Glasbene želje po telefonu; 19.00 Prenos Radia Lj.

RADIO KOPER

(italijanski program)

8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Jutranji almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd in horoskop; 7.30 Obvestila za pomorščake; 7.35 Poletna oddaja; 8.00 Razglednica; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Okoli sveta v 81. dneh; 9.15 Clic; 9.35 Pesem po želji; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Superpass; 10.40 Družinsko veselje; 11.00 Pismo od...; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke in glasba; 14.40 Pesem tedna; 14.45 Edig Geletti; 15.00-18.00 Jugoslavija: vse o počitnicah; 18.30 Najlepše popevke; 19.00 Souvenir d'Italy; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Dobro jutro; 19.00 V svetu fantazije; 20.00 Mix Time; 21.00 Nočna glasba.



Nezvesta žena Stephane

STEPHANE, UNA MOGLIE INFEDELE
 — Stephane, une femme infedèle, Fr. 1969

Režija: Claude Chabrol □ Scenarij: Claude Chabrol in Sauro Scavolini □ Fotografija: Jean Rabier □ Glasba: Pierre Jansen □ Montaža: Jacques Gaillard □ Ig-
 rajo: Stephane Audran, Michel Bouquet, Michel Duchaussey, Maurice Ronet, Donatella Turri
 V petek, 10. 8., ob 21.30 na RAI 3

Filmska detektivka. Uradnik Charles Dvalay (Michel Bouquet) ugotovi, da ga njegova žena Stéphanie (Stéphane Audran) vara z nekim časnikařem. Mořakar hladnokrvno ubije tekmeca. Vendar pride policija kmalu na sled najprej ljubici umorjenega in nato še mořu. Stéphanie Audran, žena režiserja Claudea Chabrola, nastopa še v drugem mořevem filmu, ki je na sporedu v nedeljo, 5. 8., ob 21.30, na RAI 2. V *Una morte di troppo* iz leta 1985 je vařki pořtar Louis Cuno (Jean Poirat) tarča najrazliĉnejših nizkotnosti s strani krajevnega zdravnika Morasseaua, notarja Lavoisiera, mesarja Filiola in celo lastne matere. Pořtar pa je karseda oprezen in opazi, da je trojica domaĉih veljakov povezana z verigog zagonetnih izginotij...

Filma sta dokaj znaĉilna za opredelitev svojske tematike in poetike francoskega avtorja Claudea Chabrola (na sliki), ki je z Godardom, Truffautom, Resnaisom in še nekaterimi avtorji eden od glavnih utemeljiteljev francoskega filmskega novega vala iz 60. let. Perfektna analiza podežel-skega ozkosrĉnega miljeja z vsemi obĉajnimi situacijami, prefinjeni ĉut za psiholořki izris junakov in njihovih razmerij, posebni poudarek na problematiĉnih in ne-
 navadno obĉutljivih ženskih osebnostih - vse to je Chabrol združil z izvirno meřanico avtorskih prvin in tudi visoke komercialno-obrtniške manire.

FILMI NA MALEM EKRANU

IL PICCOLO ALPINO — Mali alpin, It. 1940.

V petek, 10. avgusta, ob 9. uri, na Rete 4.

Mladinski film. Italijanska TV je pred leti posnela enako naslovljeno nadaljevanko po romanu *Il piccolo alpino*, ki ga je napisal italijanski pisatelj Salvatore Gotta. Zgodba prikazuje neverjetno dramatiĉno in obenem pustolovsko preizkušnjog malega deĉka v zgodovinskem letu 1915. Oktrok je z druřino na letovanju v hribih, kjer mu sneřni plaz odnese oĉeta. K sreĉi ga najdejo avstrijski reřevalci, ki ga hranijo in potem dajo v zavod za sirote. Pogumni deĉek z malim prijateljem kmalu pobegne iz sirotišnice in oba preplavata reko Piave, da bi dosegla italijansko stran. Salvatore Gotta je napisal zgodbo, ki spominja na De Amicisovo klasiĉno uspešnico *Srce*; morda prav zato sta se tako knjiga kot Biancolijeva filmska verzija zelo prikupili malim bralcem in gledalcem predvojne in povojne Italije.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____



Nekaj sto milijonov ljudi je v sredo zvečer sledilo koncertu *Blond Ambition World Tour* slovite rock zvezde Madonne. Koncert v Barceloni so neposredno ali posredno predvajale televizije tridesetih držav. Glasbenemu dogodku so lahko sledili tudi sovjet-ski in kitajski TV gledalci. Še pred koncertom je znala Louise Veronica Ciccone primer-no dvigniti temperaturo in zanimanje za predstavo. Svetovno turnejo so od vsega začet-ka spremljale ostre polemike, predvsem s strani katoliških krogov. Madonna na odru namreč hudomušno, a zelo jasno, mimira nekatera spolne igre. V Italiji so se zaradi tega hudovali minister za šolstvo, škofovsko konferenca, nekatere verske organizacije in še mnogo ustanov ter posameznikov, ki so prepričani, da Madonna porazno vpliva na značaj in vzgojo mlajših pokolenj. O tem so razpravljali celo v parlamentu. Pod udarom kritikov se je znašla tudi državna televizija, ki je preko svoje družbe Sacis organizirala svetovni televizijski prenos. Odgovorni funkcionarji se sicer zagovarjajo, češ da so posli pač posli in si RAI ne more privoščiti, da bi ostala zunaj velikega svetovnega show-busi-nesa. Mimogrede naj povemo, da je Madonna s prodajo televizijskih pravic koncerta zaslužila več kot 3 milijarde lir. O umetniških vrlinah ameriške glasbenice lahko raz-pravljamo, o njeni poslovni nadarjenosti pa zagotovo ne.

Ureja: Nadja Kriščak

Filmi: Kinoateljje

Šport: Duško Jelinčič

Glasba: Daniela Duic v
sodelovanju z Radiom
Trst A

Sodelujejo: Eva Fornaza-
rič, Andrej Šik, Wal-
ter Škerk in Bojana
Vatovec

Foto: AGI, AP in Križ-
mančič

Uredništvo ne odgovarja za
morebitne spremembe tv
sporedov. Sicer pravočasna
obvestila upoštevamo pri
sprotni objavi sporedov.

NA TRST, NA TRST!

Mik Ponteroša

Ko sem tretjič ali četrtič obiskal Trst, bil sem že odrasel, sem se prvič pričel sramovati sebe in svojih neprostovoljnih soobiskovalcev. Pomislil sem, kaj bi bilo, če bi moje staro evropsko kulturno mesto Ljubljano oblegale horde Balkancev vseh vrst, raznoraznih ciganov, umazanih neobritih tihotapcev in švercerjev. Tedaj sem dojel, da Trst ni samo en velik market, Ponterošo, Standa, Upim... Tu so živele generacije Evropejcev. To je mesto, kjer so se srečavale tri civilizacije, trije narodi, mi pa smo bili tujek v tem mestu. Vsi tisti trgovci z lažnimi urami, ponarejenimi kavbojkami, hitrimi menjalnicami na cesti, so bili prav tako tujek. Prišel sem se sramovati tistega, kar sem predstavljal v očeh teh ljudi.

Sredi parka sem videl steklenico mineralne vode Knjaz Miloš, nekdo je odvrgl umazane ponošene pošvedrane čevlje kar sredi pločnika, ponošene hlače so visele na grmovju v parku, lasnik pa se je tačas mogoče šopiril prav v novih lewiskah. Ko sem vstopal v trgovine, sem najprej sramežljivo, kasneje že odločneje uporabljal svojo sprva skromno znanje italijanščine.

V neki trgovini so me vprašali: »Siete francese, spagnolo, austriaco?« »Sì, spagnolo.« sem od-

vrnil, ni mi bilo več treba zardevati. Nekoč me je po mnogih letih spet zaneslo na Ponterošo. Grdi neobriti moški in debele ženske so se slačili kar sredi ceste, odvrgli cape in se spet oblekli v kičaste živobarvne cunje, ki so jih pravkar kupili. Drugi so se prepirali s trgovci, zbijali cene, končno pa bili spet ogoljufani od sebi podobnih. »Brutta puttana,« se je drl neki prodajalec na babo, ki je hotela znižati že na minimum znižano ceno. Nekateri so kradli, drugi prosjačili, nekatere so se tudi prodajale...

Povsod so kazile evropsko mesto odvržene vrečke in druga embalaža, odvrženi stari čevlji, cipe vseh vrst. Nekoč sem si ogledal pravoslavno cerkev, na okenski rešetki so visele stare odvržene kavbojke. V parku pred kolodvorom so posedale skupine ljudi obloženih s plastičnimi vrečkami, oboroženih z dežniki in lutkami. Žrli so kruh, čebulo in slanino.

Tedaj sem dojel, da sem (verjetno) zadnjič v Trstu. Potem me zares dolgo časa ni več zaneslo v to mesto. Naslednji obisk sem posvetil ogledu predstave v slovenskem gledališču. Bil je nekakšen sindikalni izlet v časa depozita. Spet smo bili zaprti v naši lepi domovini, svoboda gibanja

je bila omejena z butastim ukrepom. (Domnevam, da so v tem času mesto dodobra očistili in oprali.) Seveda pa je bilo gledališče večini le pretveza za nakupe. Toda vseeno, nekateri so spoznali, da je Trst tudi nekaj drugega, da v njem živijo poleg trgovcev še ljudje, da so nekateri celo Slovenci, da imajo celo gledališče.

Pred pričetkom predstave sem opazil prizor pred špecerijo v bližini Ponteroša. (V tistem času pri nas ni bilo kave! Bili so časi, ko ni bilo pomaranč. Moja mlajša hči je skoraj odrasla, a ni poznala banane! To omenjam le zato, da bi se morebiti vsaj delno opravičil kakšnemu rojaku, ki je najbrž pred mnogimi Tržačani moral zardevati zaradi mene.) Torej nazaj k špeceriji. Bila je že tako polna, da so zaprli vrata. Pri enih so jih spuščali ven (lahko bi rekli metali), pri drugih pa spuščali noter (odnos: policaj-lopov!). Spomnil sem se Silvine Mangano in filma Riso Amaro, zame Caffé amaro. Raje ga nisem kupil.

Tistega dne sem odgovoril cariniku na običajno vprašanje: »Nič.« »Kako nič?« »Lepo, nič!« Vse je pregledal. Spet nič. »Ja, kaj ste pa počeli v Trstu?« »Nič, samo Cankarja sem si ogledal v gledališču.«

Borivoj Repe

Tedenski pregovor:

Črnci rišejo belega hudiča.

(etiopski)

Spominski datumi:

- Pred 45 leti: 6. 8. 1945 je Hirošimo uničila ameriška atomska bomba.
- Pred 45 leti: 7. 8. 1945 se je v Beogradu začelo 3. zasedanje AVNOJ, ki se je 10. 8. preimenovalo v začasno Narodno skupščino Demokratične federativne Jugoslavije.
- Pred 45 leti: 5. 8. 1945 je bilo uradno ustanovljeno Prosvetno društvo Nabrežina, ki se je po smrti Iga Grudna 29. 11. 1948 poimenovalo po umrlem rojaku.
- Pred 45 leti: 9. 8. 1945 so v Trstu ustanovili Zvezo društev za telesno vzgojo (ZDTV-UCEF).
- Pred 50 leti: 8. 8. 1940 so v Šempolaju likvidirali Kmečko posojilnico in hranilnico, ki je bila ustanovljena 22. 3. 1914.

Osebnosti:

- 6. 8. 1980 je v prometni nesreči pri Nabrežini umrl pevovodja in pedagog Sergij Radović, ki se je rodil prav tako v Nabrežini 25. 12. 1937.

avgusta v križankah

LJUBLJANA Festival

V KRIŽANKAH v ponedeljek, 6. 8., ob 20.30: koncert Mladinskega orkestra severnega Porenja, dir. Christian Fitzner (Mozart, Baur, Dvorak).

V KRIŽANKAH v torek, 7. 8., ob 20.30: večer francoskega šansona Cet Amour, pojeta Katja Levstik in Igor Samobor.

V KRIŽANKAH v sredo, 8. 8., ob 20.30: koncert altistke Glenys Linos in basista Ivana Urbasa ob klavirski spremljavi Thomasa Hansa (Monteverdi, Cesti, Händel, Pergolesi, Blangini, Beethoven, Provenza, Durante, Donizetti, Berlioz, Čajkovski, Prokofjev).

V KRIŽANKAH v četrtek, 9. 8., ob 20.30: koncert Ansambla za staro glasbo 415 International v zasedbi Klemen Ramovš, Paolo Faldi, Thomas Fritzsche, Shalev Adel (Marais, Telemann, Loeillet, Schaffrath, Barsanti).

V KRIŽANKAH v nedeljo, 12., 19. in 26. 8., ob 20.30: Kitara skozi stoletja - ciklus treh koncertov s kitaristom Marinkom Opaličem.

V KRIŽANKAH v torek, 14. 8., ob 20.30: koncert Komornega orkestra Westdeutsche Sinfonia iz Leverkusna, vilinist Andreas Reiner, dir. Dirk Jöres (Haydn, Mozart, Honegger, Schubert).

V VELIKI DVORANI CANKARJEVEGA DOMA V sredo, 15. 8., ob 20. uri: koncert Simfoničnega orkestra moskovskega radia, solistka Anna Rabinova (violina), dir. Vladimir Fedosejev (Szymanowski, Sibelius, Čajkovski).

V KRIŽANKAH v četrtek, 16. 8.: koncert Vokalnega seksteta Jones & Co (Passereau, Jannequin, Issac, Hassler, Senfl, Schütz, Gabrielli, Palestrina, Marenzio, Wilbye, Weelkes).

V KRIŽANKAH v soboto, 18. 8., ob 20.30: koncert orkestra Camerata Labacensis, solistka Dubravka Tomšič-Srebotnjak (klavir), dir. Anton Nanut (Mozart).

V KRIŽANKAH v ponedeljek, 20. 8., ob 20.30: dramski recital Zastori (Bertold Brecht, glasba Kurta Weilla, Paula Dessaua in Hansa Eislerja), nastopa Sanda Langerholz-Miladinov.

V KRIŽANKAH v sredo, 22. 8., ob 20.30: klavirski koncert Leonida Brumberga (Chopin, Rahmaninov).

V KRIŽANKAH v soboto, 25. 8., ob 20.30: klavirski koncert Chung Leeja (Schubert, Liszt).

V OPERI v nedeljo, 26. 8., in v ponedeljek, 27. 8., ob 20. uri: musical v dveh dejanjih Cesar Franc Jožef v Zagrebu (Milan Grčić-Alfi Kabiljo), nastopa Kazališče Komedija iz Zagreba, rež. Vlado Stefančić, dir. Pero Gotovac.

V KRIŽANKAH v torek, 28. 8., ob 20.30: koncert Ljubljanskega okleta, dir. Igor Švara (Gallus, di Lasso, Palestrina, de Victoria, Hassler, Mokranjac, Mozart, Čajkovski, Janaček, Bartok, Genzmer).

V STOLNICI v sredo, 29. 8., ob 20.30: orgelski koncert Christoph Schoenerja (Mendelssohn, Brahms, Reger, Liszt).

V KRIŽANKAH v četrtek, 30. 8., ob 20.30: koncert podoknic, ljubezanskih in pivskih pesmi ter napitnic z Ljubljanskim oktetom, dir. Igor Švara (Volarič, Adamič, Mirk, Juvanec, Tomc, Marolt, Venturini, Mihelčič, Mirk, Simoniti, Lajovic, Gotovac, Švara, Kernjak, Marolt, Vrabec).

● Informacije nudi Festival Ljubljana (Trg karlova revolucije 1, tel. 003861/221948). Predprodaja vstopnic pri blagajni Festivala (tel. 003861/226544) vsak dan od 11. do 13. in od 18. do 19. ure (razen ob sobotah in nedeljah) ter uro pred predstavo.

piranski glasbeni večeri

PIRAN

Križni hodnik

V torek, 7. 8.: koncert Komornega orkestra Državne filharmonije latvijske, dir. Torij Liščic, pianist Evgenij Rivkin (Nadj, Mendelssohn, Schönberg).

Avditorij Portorož

V petek, 17. 8.: Mozartov večer s orkestrom Camerata Labacensis iz Ljubljane in pianistko Dubravko Tomšič-Srebotnjak, dir. Anton Nanut (Mozart).

Portorška cerkev

V nedeljo, 19. 8.: orgelski koncert baročnih in sodobnih avtorjev s Hubertom Bergantom.

● Začetek vseh koncertov je predviden ob 21. uri.

poletne prireditve

PORTOROŽ

Avditorij

Nocoj, 4. 8., ob 21. uri: opera Carmina Burana (Carl Orff), dir. Lovrenc Arnič, nastopa Opera in balet SNG Ljubljana.

V petek, 10. 8., ob 21. uri: festival Melodije morja in sonca.

V soboto, 11. 8.: promocijski večer festivala MMS in ognjem v okviru Portoroške noči.

V nedeljo, 26. 8., ob 21. uri: premiera novega slovenskega filma Do konca in naprej (rež. Jure Pervanja).

RADOVLJICA

Gračina

Nocoj, 4. 8., ob 20.30: Zaključni koncert študentov 8. mednarodne poletne akademije za staro glasbo.

ŠKOFJA LOKA

V nedeljo, 5. 8., ob 20.30: koncert ansambla za staro glasbo 415 International v zasedbi Klemen Ramovš - kljunasta flavta, Paolo Faldi - kljunasta flavta in baročna oboa, Thomas Fritzsche - violončelo, Shalev Adel - čembalo (Marais, Telemann, Loeillet, Schaffrath, Barsanti).

● Isti koncert bo v torek 7. 8. v Celju in v petek 10. 8. v Zelšah.

BELJAK

Opatija ob Osojskem jezeru

V nedeljo, 5. 8., ob 20.30: koncert godalnega seksteta Wiener Streichsextett (Mozart, Eroed).

V ponedeljek, 6. 8., ob 20.30: klavirski koncert Rudolfa Buchbinderja (Bach, Mozart, Chopin).

V torek, 7. 8., ob 20.30: koncert godalnega in pihalnega ansambla Wiener Virtuosen, solista Ernst Ottensamer - klarinet in Dietrich Flury - flavta (Mozart).

V sredo 8. 8., ob 20.30: koncert Haydn-Trio Wien (Mozart).

V četrtek, 9. 8., ob 20.30: orgelski in klavirski koncert Roberta Lehrbaumerja (Mozart, Duprè, Schubert).

V petek, 10. 8., ob 20.30: koncert basista Ruggera Raimondija ob klavirski spremljavi Edelmira Arnaltesa (Beethoven, Donizetti, Liszt, Ibert).

V soboto, 11. 8., ob 20.30: klavirski koncert Brigitte Engerer (Beethoven, Schumann, Liszt, Chopin).

V nedeljo, 12. 8., ob 20.30: koncert violončelista Heinricha Schiffa in pianista Gerarda Wyssa (Bach, Debussy, Martinu, Brahms).

V BAROČNI DVORANI sredo, 15. 8., ob 20.30: klavirski koncert Elisabeth Leonskajeve (Mozart, Šostakovič, Brahms).

V četrtek, 16. 8., ob 20.30: koncert Moskovske filharmonije, violončelist Alexander Rudin, dir. Dimitrij Kitaenko (Einem, Barber, Čajkovski).

V GLASBENI DVORANI v četrtek, 23. 8., in petek, 24. 8., ob 21. uri: cerkevna opera Tamar (Ulrich Küchl), rež. Angela Zabrsa, dir. Marie-Jeanne Dufour.

V nedeljo, 26. 8., ob 20.30: klavirski koncert Helene Grimaud (Bach, Busoni, Beethoven, Schumann).

V ponedeljek, 27. 8., ob 20.30: koncert godalnega tria Ernst Kovacic in Christian Altenburger - violini in Thomas Kakuska - viola (Schwertsik, Dvorak, Mozart, Kodaly).

V četrtek, 30. 8., ob 20.30: koncert komornega orkestra Wiener Akademie, sopranistka Marianne Hirsti in orglar Martin Haselböck, dir. Martin Haselböck (Mozart, Schubert, Salieri).

Kongresna palača

V ponedeljek, 13. 8., ob 20. uri: koncert Mladinskega simfoničnega orkestra Gustav Mahler, baritonist Thomas Allen, dir. Vaclav Neumann (Krenek, Mahler, Dvorak).

V petek, 17. 8., ob 20.30: koncert Wiener Instrumentalsolisten (Takecs, Frenzel, Bigot, Gershwin, Chick Corea, Batik, Pilss).

V nedeljo, 19. 8., ob 20. uri: godalni kvartet Motus-Quartett (Pirchner, Radanovics, Brecker, Silver).

V torek, 21. 8., ob 20. uri: koncert kvarteta saksofonov Wiener Saxophon-Quartet (Bozza, Ebenhöf, Francaix, Musorgski).

V sredo, 29. 8., ob 20. uri: koncert orkestra The Academy of St. Martin in the Fields, dir. Neville Marriner (Mozart).

VERONA

Arena

Nocoj, 4. 8., ob 21. uri: Rekvijem Giuseppeja Verdija, pojejo Sharon Sweet, Dolora Zajick, Luciano Pavarotti in Paul Plishka, dir. Lorin Maazel (ponovitve 5. 8.).

V ponedeljek, 6. 8., ob 21. uri: opera Aida (Giuseppe Verdi), dir. Nello Santi, rež. Vittorio Rossi (ponovitve 7., 12., 14., 18., 23., in 29. 8. ter 1. 9.).

V sredo, 8. 8., ob 21. uri: opera Carmen (Georges Bizet), dir. Daniel Nazareth, rež. Jacques Karpò (ponovitve 15., 24. in 30. 8.).

V četrtek, 9. 8., ob 21. uri: opera Tosca (Giacomo Puccini), dir. Daniel Oren, rež. Luigi Squarzina (ponovitve 16., 19., 21., 25. in 31. 8. ter 2. 9.).

V soboto, 11. 8., ob 21. uri: balet Zorba il greco (kor. Lorca Massine, glasba Mikis Theodorakis), dir. Mikis Theodorakis, nastopajo Luciana Savignano, Vladimir Vassiliev, Gheorghe Jancu, Rosalba Garavelli, Diego Ciavatti in Balet veronske Arene (ponovitve 17., 22., 26. in 28. 8.).

V ponedeljek, 27. 8., ob 21. uri: Koncert tenorjev v spomin na Beniamina Giglija, Orkester veronske Arene dirigira Anton Guadagno.

Mantova - Palazzo Ducale

V petek, 24. 8., ob 21. uri: opera Orfej (Claudio Monteverdi), protagonist Mark Tucker, dir. Claudio Gallico, rež. Beppe Menegatti (ponovitve 25., 28. in 31. 8., 1., 4., 7. in 8. 9.).

ČEDAD

Gledališče Ristori

Nocoj, 4. 8., ob 21. uri: zaključni koncert slušateljev Poletne mednarodne šole za mlade glasbenike - ESTA (vstop prost).

Horoskop

od sobote, 4. avgusta, do petka, 10. avgusta 1990

Pripravlja SREČKO MOŽINA



OVEN (21. 3. - 19. 4.) — VI IN DELO: Teden vam bo sicer pretežno naklonjen, vendar obstaja

ja verjetnost slabšega razpoloženja v prvi polovici tedna. Ob koncu tedna vam bodo zvezde precej bolj naklonjene. Če je nadvse primeren za nove iniciative in načrte. Ustvarjalni in uspešni boste. Možnost pozitivnih sprememb. VI IN DRUGI: Pogovorite se s partnerjem in se mu zaupajte. Ugodna dneva bosta četrtek in petek.



BIK (20. 4. - 20. 5.) — VI IN DELO: Obeta se vam izredno pozitiven in v vsakem pogledu uspešen delovni teden. Zvezde so vam kar precej naklonjene. Srečne in ugodne okoliščine bodo pripomogle k uresničitvi vaših načrtov. Poudarilo se vam bo nekaj res dobrih priložnosti, ki jih le izkoristite. Pričakujete lahko nekaj novosti. VI IN DRUGI: Preživite boste prijetne trenutke z ljubljeno osebo. Ugodna dneva bosta sobota in četrtek.



DVOJČKA (21. 5. - 20. 6.) — VI IN DELO: Zvezde vam tokrat niso kaj preveč naklonjene. Vam nasprotna Merkur in Mars vam prav lahko prekrizata načrte. Obstaja možnost nepričakovanih težav ali sitnosti. Bodite povsod previdni, še posebno pa v prometu. Prva polovica tedna vam bo za spoznanje bolj naklonjena. VI IN DRUGI: Nekdo, ki mu zaupate, vas bo neprijetno presenetil. Ugodna dneva bosta nedelja in ponedeljek.



RAK (21. 6. - 21. 7.) — VI IN DELO: Zvezde so vam še naprej prijazno naklonjene. Pred vami je prijeten in sproščen teden. Počutili se boste v formi in uspelo vam bo prav lepo izpeljati nekaj, kar vam je zelo pri srcu. Obstaja precejšnja verjetnost pozitivnih sprememb in novosti. Sobota in petek bosta za spoznanje manj ugodna. VI IN DRUGI: Poskusite biti do nekoga malo bolj nepristranski. Ugodna dneva bosta sreda in četrtek.



LEV (22. 7. - 22. 8.) — VI IN DELO: Vstopate v zanimiv in pester delovni teden. Marsikaj se bo obrnilo v zaželeno smer. Izkoristite ugoden položaj zvezd za najpomembnejše načrte. Z lahkoto boste kos ciljem, ki ste si jih zadali. V ponedeljek in torek se raje izognite večjim naporom, ker vam sovražno razpoloženi Mars lahko kaj pokvari. VI IN DRUGI: Ne bodite preveč agresivni na čustvenem področju. Ugodna dneva bosta četrtek in petek.



DEVICA (23. 8. - 22. 9.) — VI IN DELO: Pred vami je precej ustvarjalen delovni teden. Vam naklonjeni Merkur bo ugodno vplival na pozitiven izid vaših želj in pričakovanj. Uspeli boste narediti več, kot ste načrtovali. Pričakujete lahko pomembni uspeh. Precej ugodno stojijo zvezde rojenim od 31. 8. do 7. 9. Kritična bo le sreda. VI IN DRUGI: Ne bodite do nekoga pretirano kritični. Ugodna dneva bosta sobota in nedelja.



TEHTNICA (23. 9. - 22. 10.) — VI IN DELO: Pred vami je pester in razgiban delovni teden. Pričakujete lahko dokaj dobre delovne rezultate. Pozitivni vplivi Merkurja in Lune bodo pospešili potek zastavljenega dela. V soboto in petek obstaja možnost slabšega počutja in razpoloženja. V sredo pa se raje izognite zahtevnejšemu delu. VI IN DRUGI: Ne pozabite na to, kar ste nekemu obljubili. Ugodna dneva bosta ponedeljek in torek.



ŠKORPIJON (23. 10. - 21. 11.) — VI IN DELO: Napoved za vas ni ugodna. Neprijazna Mars in Luna vas lahko spravita v nepričakovane težave. Velika je verjetnost prehodnih težav ali nesporazumov. Pri delu bodite previdni in zmeri, da ne boste nehoti žrtev neugodnih okoliščin. Kritična dneva bosta sreda in četrtek. VI IN DRUGI: Poskusite biti v čustvenih zadevah strpnejši. Ugodna dneva bosta ponedeljek in torek.



STRELEC (22. 11. - 21. 12.) — VI IN DELO: Zvezde so vam vedno bolj prijazne. Izkoristite pozitiven vpliv Marsa in Venerne ter stopite v akcijo. Uspešno lahko uresničite marsikaj, kar vam v prejšnjem tednu ni uspelo. Velika je verjetnost pozitivnih sprememb in novosti na denarnem področju. Sreda in četrtek vam ne bosta naklonjena. VI IN DRUGI: Nekdo bo storil vse, da bi vas osrečil. Ugodna dneva bosta ponedeljek in petek.



KOZOROG (22. 12. - 19. 1.) — VI IN DELO: Teden bo pretežno ugoden, v ponedeljek in petek pa za marsikoga lahko tudi muhast in utrudljiv. Glede na položaj zvezd se boste morali srečati z nekaterimi neprijetnimi dolžnostmi, ki ste jim lahko kos le s potrpežljivostjo. Ob koncu tedna vas čakajo dobre novice. VI IN DRUGI: Nepričakovano vam bo nekdo pokazal svojo nenaklonjenost. Ugodna dneva bosta sreda in četrtek.



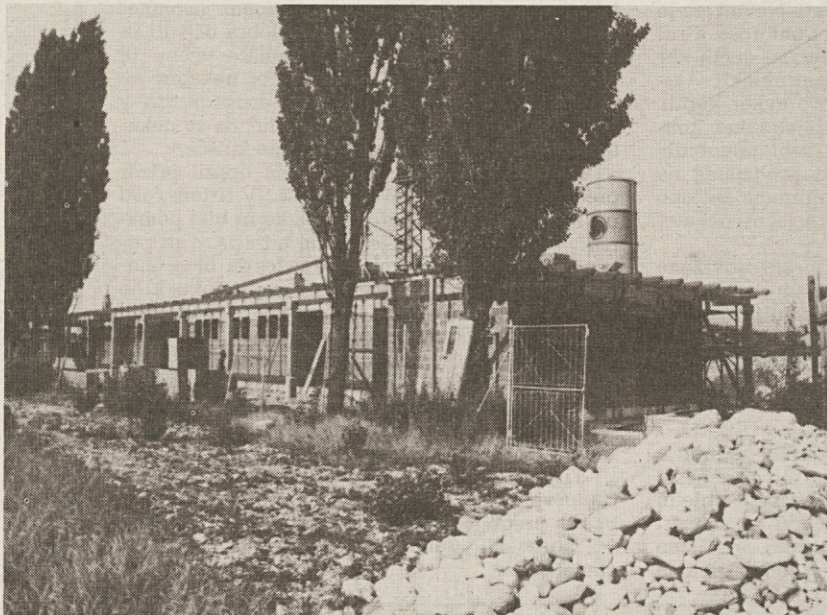
VODNAR (20. 1. - 18. 2.) — VI IN DELO: Zvezde vam niso preveč prijazne, pa obstaja nevarnost kakšnih težav ter slabšega počutja. Zvezde vam priporočajo previdnost v odločitvah, ker čas ni ravno primeren za nove iniciative. Precej bolj naklonjene bodo zvezde rojenim od 9. do 18. 2. Kritična dneva bosta ponedeljek in sreda. VI IN DRUGI: Ne zanašajte se preveč na obljube, ki vam jih bodo dali. Ugodna dneva bosta torek in petek.



RIBI (19. 2. - 20. 3.) — VI IN DELO: Napoved za vas ni ravno najugodnejša, vendar kakšnih večjih težav ne boste imeli. Glede na to, da sta vam Merkur in Luna nasprotna, obstaja verjetnost kakšnih sitnosti ali nepričakovanih zapletov pri delu. Poskusite biti pri delu nekoliko bolj zbrani. Nedelja in petek ne bosta prav ugodna. VI IN DRUGI: Preživite boste prijetne trenutke z ljubljeno osebo. Ugodna dneva bosta sreda in četrtek.

Obisk na gradbišču v Štandrežu in pogovor z arh. Cejem

Nogometno igrišče Juventine naj bi dogradili do pomladi



Peepu, to je površini, ki je namenjena gradnji ljudskih hiš.

Dodatna dela, predvsem ureditev zelene površine, igrišča, ne bodo zahtevala večjih časovnih zastojev, predvsem pa ne bodo še za dodatno sezono »odtujila« domače ekipe od svojega igrišča.

Sezona 1991-92 naj bi torej pomenila novo poglavje v zgodovini Športnega društva Juventina in to tudi zaradi reorganizacije amaterskih prvenstev, ki bi štandreskemu društvu lahko prinesla marsikatero prijetno presenečenje.

Pogled na gradbišče nogometnega igrišča v Štandrežu. (foto Pavšič)

Zdi se, da je zaskrbljenost štandreskih športnih delavcev, predvsem predstavnikov ŠD Juventina, da bi se podaljšal rok za dokončanje prenovitvenih del domačega nogometnega igrišča, odveč. Po besedah načrtovalca in vodje del arhitekta Jožeta Ceja naj bi poseg za prenovno športnega objekta zaključili prihodnjo pomlad, kar bi pomenilo, da bi igrišče bilo nared za sezono 1991-92.

Gradnja novih slačilnic, ambulate in sanitarij se bliža koncu. Medtem so se že začela dela za gradnjo tribune, ki bo sprejela od 500 do 600 oseb. Arhitekt Cej nam je povedal, da so nastale določene težave v zvezi z igriščem. V začetnem načrtu ni bilo namreč predvideno, da bi obnova zadevala tudi travnato površino. Pri ocenjevanju igrišča pa so spoznali, da nogometni pravokotnik »visi« in so se zato odločili, da bodo ob slačilnicah uredili tudi igrišče.

Z dodatnim posegom, ki naj bi pomenil kakih 50 milijonov lir višji strošek, bi povsem in v celoti posodobili štandresko nogometno središče. Predvsem kar zadeva sistem namakanja bi dosegli popolno avtomatizacijo, saj bi ga upravljali s pomočjo elektronske centrale.

Sprememba začetnega načrta pa bo zadevala tudi osvetlitev. Zaradi pomanjkanja prostora za postavitev drogrov za žaromete, naj bi si nekaj kvadratnih metrov površine »izposodili« pri

Od 12. do 19. avgusta na gradu

Osem filmov v izboru za nagrado S. Amidei

Poletne prireditve na goriškem gradu se uspešno nadaljujejo. Po nekaterih zanimivih in lepo obiskanih koncertih se bo v nedeljo, 12. t. m., na pokritem prostoru pod velikim šotom pričel tradicionalni filmski cikel za nagrado Sergio Amidei. Na letošnji prireditvi, zanjo je poskrbela goriška občinska uprava, bodo prikazali osem filmov, ki se bodo potegovali za najboljši filmski scenarij. Izbor predstavljenih del so oblikovali člani komisije, »filmskih osebnosti«. Gre za znana imena italijanske kinematografije, kar je nedvomno najboljši garant za kvaliteto predvajanih celovečerc.

Letos si bomo lahko ogledali sledeče filme (v oklepaju navajamo imena piscev filmskega scenarija): v nedeljo, 12. t. m., »La voce della luna« (Federico Fellini v sodelovanju Tullia Pinelli in Ermanna Cavazzonija), v ponedeljek, 13. t. m., »Crimini e misfatti« (Woody Allen), v torek, 14. t. m., »Scugnizzi« (Nanni Loy in Elvio Porta), v sredo, 15. t. m., »Storia di ragazzi e di ragazze« (Pupi Avati), v četrtek, 16. t. m., »Milou a maggio« (Louis Malle in Jean-claude Carriere), v petek, 17. t. m., »L'attimo fuggente« (Tom Schulman), v soboto, 18. t. m., »La vita e niente altro« (Jean Cosmos in Bertrand Tavernier) in v nedeljo, 19. t. m., »Palombella rossa« (Nanni Moretti).

Komisija bo na koncu ciklusa izbrala najboljši filmski scenarij, nagrajeva-

nje pa bo na sporedu na gala večeru jesenske modne prireditve »Flash moda«, ki bo 5. oktobra na Espomegu. Tudi gledalci bodo imeli možnost oddati oceno posameznega predvajanega filma. Oceno občinstva bodo prav tako razglasili na omenjenem večeru.

Filme bodo predvajali vsak večer od nedelje, 12., do nedelje, 19. t. m., ob 21. uri. Vstopnica velja 4 tisoč lir. Prvi film bo Fellinijevo najnovejše delo »La voce della luna«.

Sestanek na Pokrajini

Delegacija delavcev zagrajske tekstilne tovarne, ki pa je že nekaj let zaprt, se je te dni sestal s Predsednikom Pokrajine in mu predložila nujnost razrešitve vprašanj, ki zadevajo danes še 58 delavcev od nekdanjih 230 zaposlenih. Gre predvsem za posredovanje za priznanje izredne pomoči iz sklada za brezposelne za obdobje od aprila do oktobra letos.

Nekaj nad sto nekdanjih delavcev je našlo zaposlitev, nekaj se jih je upokojilo predčasno, 58 pa jih je še zmeraj v stanju negotovosti.

Predsednik Crisci je delegaciji, ki jo je vodil predstavnik sindikata CISL obljubil, da se bo za zadevo pozanimal.

Za zapahi zaradi posesti mamil

Prijeli Goričana z marihuano in sadikami indijske konoplje

Agenti goriške kvesture so v sredo, vest so sicer sporočili šele včeraj, aretirali zaradi posesti in suma preprodanja mamil, 26-letnega P.D. in 26-letnega L.F. Oba sta iz Gorice in sta imela doslej že nekajkrat opravlja s sodno oblastjo.

Akcija goriških policistov je po daljšem pripravilnem obdobju le obrodila zaželene sadove. Agenti, ki jih vodi dr. Sparagna, so namreč že več časa sledili mladeničema. V sredo popoldan je akcija stopila v zaključno fazo, saj so agenti aretirali oba razpečevalca mamil. Zasačili so ju namreč, ko sta imela pri sebi precejšnjo količino droge. Najprej so v mestnem središču zastavili enega, nekaj ur kasneje še drugega mladeniča. Med pregledom vozil (avtomobila in mopeđa) so našli in zasegli 235 gramov marihuane, dovolj za aretacijo in napotnico v Ulico Barzellini. Tu sta oba na razpolago sodniku, ki bo ocenil njuno krivdo pri posesti večstogramskega kupčka mamila. Oba se bosta morala predvidoma

zagovarjati tudi zaradi posesti mamil v tabletah, eden od njiju pa še zaradi gojenja indijske konoplje.

Med preiskavo na domovih osumljencev so policisti našli tudi različne tablete, ki učinkujejo kot droga in štiri stebila indijske konoplje.

Spet tržnica

Ni kaj. Pokrita tržnica v dopoldanskem času privablja kar precej kupcev in tudi navadnih radovednežev. Ponoči pa je pokrita tržnica v Gorici, kot kaže, predmet zanimanja drugačne sorte obiskovalcev. Pred dnevi smo poročali o aretaciji zmikavta, ki je bil precej neroden ob vlamljanju in je z ropotom prebudil stanovalce v bližini, ki so obvestili policijo. Nočni obisk na tržnici je tvegati tudi M. D. iz Gorice, sicer star zanec policije. Prijeli so ga med samim dejanjem in s plenom, menda tri tisoč lir drobiža.

DS Primexa in strokovni kolegij potrdila zaupanje direktorju Lovcu

Delavski svet in strokovni kolegij podjetja za mednarodno trgovino »Primex« v Rožni dolini pri Novi Gorici, sta soglasno zavrnila ostavko, ki jo je na položaj direktorja podjetja ponudil Aleksander Lovec. Motivi in vzroki za ponudeno ostavko so seveda globlji. A. Lovec je na položaju direktorja devet let in v tem obdobju je podjetje doseglo svoj največji vzpon, napredek in ugled. Uspešno posluje tudi v sedanjih razmerah, ki so na splošno zelo težavne oziroma kritične za slovensko in jugoslovansko gospodarstvo. Podjetje »Primex« bo letos doseglo okrog 370 milijonov dolarjev prometa. Tolikšen bo namreč obseg izvoza in uvoza blaga ter vrednost najrazličnejših storitev in drugih poslov. Iz svojih virov, to je iz lastnih sredstev, pa izvaja tudi nove in pomembne naložbe za ovrednotenje blagovno-manipulativnega središča, carinske cone in drugih objektov ter naprav na Mednarodnem mejnem prehodu v Vrtojbi. Omenjeni in drugi uspehi so v dobršni meri rezultat na-

porov, vloge in sposobnosti direktorja Aleksandra Lovca, ki si je tudi zagotovil sodelovanje celotnega vodstva in delavcev »Primexa«. Kolektiv je skratka zelo enoten in strnjen.

Direktor Lovec je povedal, da je odstop ponudil iz protesta proti gonji, ki jo proti tako imenovanim »rdečim« direktorjem, a tudi proti nekaterim drugim vodilnim delavcem, na primer ravnateljem posameznih šol, uprizarja jo posamezni ministri ali drugi predstavniki novih oblasti v Sloveniji, oziroma proti vzdušju pogromov, ki ga v javnosti postopno ustvarjajo nekateri predstavniki političnih strank, združeni v koalicijo Demos. Direktor »Primexa« je poslanec v Skupščini Slovenije, izvoljen na listi ZSMS, Liberalne stranke, kljub temu pa ga je tednik Demokracija, ki ga navdihuje Demos uvrstil med vodilne osebnosti, ki da podpirajo in izvajajo program in oblast Milana Kučana v Sloveniji.

V podjetju uživa Lovec popolno podporo in zato sta mu delavski svet

in strokovni kolegij (ta s tajnim glasovanjem) ponovno soglasno izrekla zaupanje in solidarnost.

Njegove ostavke seveda nista sprejela. Hkrati pa so člani obeh organov opozorili, da odločno zavračajo in obsojajo vse pritiske na organizacijo, vodenje in poslovanje »Primexa«.

Marjan Drobež

prispevki

Namesto cvetja na grob Olge Cotič darujejo sestrčni Valerija in Ivanka 50 tisoč lir, Janko in Pepca z družinama 50 tisoč lir, sestrčna Pierina 50 tisoč lir in Nadia Perla 20 tisoč lir za društvo krvodajalcev v Sovodnjah.

Za Zeleni križ v Gorici so z raznimi nameni darovali: Guerrino in Derna Cicuttia 50 tisoč; sinovi pokojnih Edmonda in Nerine Candutti 150 tisoč; Federico Gois 10 tisoč; Grusovin, Miseri in Tomasi 100 tisoč; Elda in Bruno Montico 50 tisoč; družine Roset Romeffa s sinovi 80 tisoč; Alessandro Zavadvav z družino 50 tisoč; sostanovalci v ulici Duca D'Aosta št. 42 50 tisoč; Di Giorgio 15 tisoč; sostanovalci v ulici Generale Papa št. 15 50 tisoč; Irene in Bruno Franco 50 tisoč; dr. Giovanni Cossar 50 tisoč; stric Pino in teta Lina z Ezio in Claudio 100 tisoč.

kino

Gorica

VITTORIA 17.30-22.00 »Donne bestiali«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Nova Gorica

SOČA (Kulturni dom) 18.30-20.30 »Izsiljevanje«, ob 22.30 Nočni kino: »Vroča Merylin«.

SVOBODA Šempeter 20.30 »Žrtve vojne«.

DESKLE 20.00 »Saigon«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Občinska lekarna št. 1 (Comunale n. 1)
- Ul. sv. Mihaela tel. 21074.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
Ala salute - Ul. C. Cosulich 117 - tel. 711315.

pogrebi

Danes ob 9.30 Danila Nicolaucig iz splošne bolnišnice na glavno pokopališče, ob 10. uri Giuseppe Tuzzi iz splošne bolnišnice v Slovrenc, ob 12. uri Ferdinando Casamassima iz splošne bolnišnice v Trst, ob 12.45 Otone Pilat iz bolnišnice Janeza od Boga v Villo Vicentino.

Interpelacija KPI o ukinitvi turističnih ustanov

Deželna svetovalca KPI Bratina in Padovan sta v deželnem svetu vložila interpelacijo v zvezi z osnutkom deželnega zakona, ki med drugim predvideva ukinitve manjših avtonomnih letoviščarskih ustanov. Tak ukrep bi na Goriškem prizadel ustanovo v Gorici in Gradišču. Svetovalca vprašujeta, če namerava deželni odbor vztrajati v tej smeri in ali ne bi bilo pametneje obe ustanovi združiti v eno samo. Ob tem interpelanta opozarjata tudi na specifično vlogo obeh ustanov glede sodelovanja v turizmu ob meji.

V prometni nesreči v Sovodnjah

Hudo ranjen mlad motorist

V prometni nesreči, ki se je pripetila v četrtek, nekaj minut pred polnočjo v Sovodnjah, nasproti županstva, je bil hudo ranjen 17-letni Adriano Stanzani s Peči, Ul. 4. novembra 34. Stanzani je na zdravljenju v goriški splošni bolnišnici, s pridržano prognozo.

Po ugotovitvah karabinjerske obhodnice, ki je sestavila zapisnik o nesreči, je nekaj minut pred polnočjo prišlo do silovitiga, skoraj čelnega trčenja med motorjem piaggio 145, ki ga je upravljala Stanzani in citroenom,

za volanom katerega je sedela Agata Mavrič iz Štandreža, Ul. sv. Mihaela 228.

Mavričeva je z avtomobilom ravnokar izpeljala z zasebnega dvorišča bližnje gostilne, namenjena proti Gorici, medtem ko je Stanzani na motorju privozil iz nasprotnne smeri.

Po trčenju v prednji levi del avtomobila je motor odbilo nekaj deset metrov naprej v desno, kjer je zadel parkirano vozilo last Maurizia Ceschie iz Gorice.

Ob trčenju je Stanzaniju odneslo varnostno čelado. Ranjenec je izgubil precej krvi in reševalcem je bilo jasno, da je zadobil hude poškodbe. V bolnišnici v Gorici so ga kmalu po sprejemu tudi operirali, da bi zaustavili notranjo krvavitev zaradi poškodovane vravice. Trenutno je na zdravljenju na oddelku za oživljanje s pridržano prognozo.

Zelenjava

A. C. iz Gorice že lep čas skrbno obdeluje vrt na Plešivem, vendar je v zadnjem času opazil, da najbrž nekdo drug uživa sadove njegovega dela. Nekoliko naključno, nekoliko namerno mu je uspelo odkriti tatu. Nekoliko dlje, do nočnih ur, se je zadržal v vrtu in ob tem uspel rešiti uganko. Na lastne oči se je lahko prepričal, kako si je neznanec nabavil zaboj krompirja in nekaj druge zelenjave in vse lepo skušal spraviti v avtomobilski prtlačnik.

Zadeva se je seveda končala pri karabinjerjih.

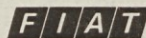
AVTOMOBILSKA DELAVNICA



»Pellizzari«

»Pellizzari«

POOBLAŠČENA
AVTOMOBILSKA DELAVNICA



Ul. IV. november 31/33
34074 TRŽIČ
Tel. 0481/481565



katoliška knjigarna

TRAVNIK 25 - GORICA

Tel. (0481) 531407

UPRAVA SLOVIMPEX

NUDIMO VAM VSE ŠOLSKÉ POTREBŠČINE ZA UČENCE IN DIJAKE

BOGATA IZBIRA PISARNIŠKIH POTREBŠČIN

KNJIGARNA Z NAJNOVEJŠIMI SLOVENSKIMI KNJIGAMI

BOGATO ZALOŽENA TRGOVINA Z DEVOCIONALIJAMI IN VSEMI NABOŽNIMI PREDMETI

ŠOLSKI UČBENIKI S POSEBNIMI POPUSTI

Ob zaključku stare sezone in pred pričetkom nove Živahen utrip telesnokulturne dejavnosti v telovadnici goriškega Kulturnega doma

Ko ocenjujemo dejavnost goriškega Kulturnega doma ne moremo mimo telesnokulturne stvarnosti, ki je bistveno prispevala k razvojnemu procesu tovrstne dejavnosti na Goriškem. Pomenila je predvsem nov pristop k delovanju, ki je tako postalo bolj redno, strokovno in načrtno.

Vse to nam je lahko v ponos, da se je v vsem tem času športna dejavnost, v vseh njenih oblikah, še posebno tekmovalna, pozitivno razvijala in da postopoma utrjuje svojo organizacijsko in tehnično strukturo in nam daje upati, da v nadaljnji fazi lahko računamo na nove telesnokulturne prijemne in razsežnosti. Vzporedno s tem pričakujemo nov kakovostni premik, pri katerem naj se uveljavi pojem združevanja med vsemi slovenskimi športnimi društvi.

Kar zadeva športno dejavnost goriškega Kulturnega doma v zadnji sezoni, naj že v samem začetku povemo, da se je vadba pričela že v drugi polovici lanskega avgusta, ko so razne goriške odbojarske ekipe prirejale poletne priprave posameznih moštev. Naj k temu dodamo, da je po lanskoletnem premoru in lakiranju parketa »krstni« nastop v novi sezoni opravila jugoslovanska odbojarska reprezentanca, ki se je goriškemu občinstvu predstavila na ekshibicijskem srečanju.

Sredi septembra so začeli redni treningi posameznih ekip, ki so se odvijali vse do junija meseca.

Porazdelitev urnikov vadbe je sledila tako imenovanim delovnim fazam: v prvih popoldanskih urah so najprej v telovadnico otroške in mladinske skupine, v poznih popoldanskih urah starejši mladinci, v večer-

nem času pa članske ekipe in skupine za rekreacijo. Vadbenih športnih panog je bilo enajst. Levji delež pri dejavnosti sta imeli odbojka in košarka, mesečna prisotnost pa se je sukala med 1500 in 2000 športniki. Pregled dejavnosti po panogah pa je naslednji: miniodbojka, odbojka, minibasket, košarka, športna ritmična gimnastika, orodna telovadba, lokostrelstvo, otroška in predšolska telovadba, rekreacija, namizni tenis (rekreacija), karate, joga, balet in aerobika.

V jutranjih urah so telovadnico uporabljale goriške italijanske višje šole, ob sobotah pa učenci slovenskih osnovnih šol iz mesta.

Trim kabinet je v glavnem služil kot dodatni pripomoček pri vadbi in urjenju posameznih moštev, uporabljali pa so ga tudi posamezniki. Dokaj živahna je bila dejavnost v baletni sobi, v kateri so se odvijali tečaji joge, karateja, gimnastike in aerobike.

Med letom so se seveda v telovadnici redno odvijali tudi prvenstveni nastopi. Ob sobotah popoldne in zvečer so bile na vrsti odbojarske in košarkarske tekme, sicer tudi med tednom se je odigralo vrsto prvenstvenih in prijateljskih tekem. Ob vsem tem pa so bile v telovadnici Kulturnega doma tudi razne športne manifestacije, od lokostrelskega turnirja in telovadnih akademij do tekm na pokrajinski in deželni ravni v okviru mladinskih iger ter osrednje športne manifestacije v okviru 8. obletnice otvoritve kulturno-športnega središča.

Spričo navedenega je jasno, da se telovadni prostori Kulturnega doma pripravljajo na novo sezono s ciljem, da bi bilo delovanje v njih še vedno tako pestro in da bi se uresničile ne-



katere zamisli, za vsebinsko obogatitev naše telesnokulturne stvarnosti. (ik)

Na sliki ena od številnih prireditev, ki so se letos zvrstile v telovadnici Kulturnega doma.

Priprave na mednarodni folklorni festival v Gorici

V Gorici se je sredi julija zaključil 29. mednarodni natečaj v zborovskem petju Cesare Augusto Seghizzi in že petju Cesare Augusto Seghizzi in že potekajo priprave na 20. mednarodni oz. svetovni folklorni festival, ki ga prireja goriška Pro loco. Festival se bo odvijal od četrta, 30. avgusta, ko bo na razstavišču Expomage nastopilo prvih pet skupin, do nedelje, 2. septembra. V soboto, 1. septembra, se bodo v večernih urah na odru zvrstile vse skupine - svojo prisotnost so zagotovile Avstrija, Brazilija, Češkoslovaška, Francija, Grčija, Jugoslavija, Mehika, Sovjetska zveza, Togo in seveda Italija - to pa bo dalo možnost občinstvu, da si glasovanjem izbere in nagradi najboljšo skupino. Letošnja že 25. mednarodna folklorna parada, na kateri bodo poleg tekmovalnih skupin prisotne tudi številne skupine iz območja dežel Alpe Jadran, godbe na pihala in marševke, pa bo na sporedu v nedeljo, 2. septembra, ob 16.00 uri. Pisan in vesel sprevid bo šel s Travnika na Verdijev korzo, nadaljeval po Ul. Aquileia in Ul. della Barca in končno pristal na razstavišču, kjer bo potekalo nagraje-

vanje. Tradicionalni mednarodni folklorni praznik se bo sklenil zvečer, s slavnostno zaključno predstavo.

Novost letošnjega festivala predstavlja vsekakor organizacija mednarodnega simpozija, ki se bo ponovno odvijal v okviru festivala po večletnem premoru. Na razstavišču v Ul. della Barca bodo strokovnjaki 30. avgusta in 1. septembra pogovarjali na temo s svojevrstnim naslovom: »Neutalizacione nezanega: vraževnost ali pozabljen racionalnost?«

Poštni žig v Ronkah

Pokrajinsko ravnanstvo poštne uprave sporoča, da bodo ob priložnosti državnega mladinskega turnirja v baseballu v Ronkah za memorial E. Civellija izdali poseben poštni žig, ki bo interesantom na razpolago v poštne uradu v Ul. Soleschiano v Ronkah od danes, 4. avgusta dalje vsak delavnik od 15.00 do 21.00.

Ob življenjskem jubileju profesorja in gledališčnika Darij Bratoš 70-letnik

Tržaški rojak profesor Darij Bratoš iz Nove Gorice slavi v letošnjem letu več obletnic. V soboto, 28. julija, je praznoval sedemdesetletnico. Nato se bo v poznem poletju spomnil, kako je pred štirimi desetletji po končanem študiju slavistike na ljubljanski univerzi nastopil svojo prvo službo na realni gimnaziji v Šempetru pri Gorici. Pred petintridesetimi leti pa je pripeljal svoje prve dijake do zrelostnega izpita na novogoriški gimnaziji.

Jubileji javnega delavca niso samo zasebnost, o njih razmišljajo tudi spremljevalci jubilarntove življenjske poti. Tako se profesorja Bratoša te dni spominjamo tudi nekdanji šempetrski in novogoriški dijaki. Ko se z leti sicer spreminjajo razmerja med profesorji in nekdanjimi dijaki, se ob spominih in ob vsem doživetem še močneje razodevajo spoznanja o priljubljenosti profesorja Bratoša, o pozornosti, ki jo je posvečal dijakom, o tovarištvu in hkrati strogosti, o vzgoji za življenje in o ljubezni do naroda.

Profesor Darij Bratoš je svoje življenjsko poslanstvo gradil predvsem na vzgojnem delu in na gledališču. Prva leta je skušal to poslanstvo združevati, potem pa se je odločil za gledališče (ravnatelj Goriškega gledališča, se ponovno povrnil k vzgojnemu problemom (ravnatelj novogoriških dijaških domov) in nato svoja aktivna službena leta zaključil ponovno kot gledališki delavec (Primorsko dramsko gledališče). Ta življenjska razdobja zrcalijo Bratoševe poglede, strokovno usmerjenost in tisti način dela, ki ga je pred leti z besedami "šola prof. Bratoša" označil eden izmed njegovih dijakov. Ni lahko presoditi, kateri dejavnosti v Bratoše-

vem življenju bi dali posebne poudarke. Dovoljeno pa naj bo posebej omeniti profesorjevo prva goriška leta, takrat ko je v dopoldanskih urah učil slovenščino, v popoldanskih urah pa člane dijaškega kulturno-umetniškega društva pripravljaj na gledališke predstave. V tistih zgodnjih petdesetih letih, ko je tudi na jugoslovanskem delu Primorske tradicionalno ljudskoprosvetno ljubiteljstvo pomešano z agitpropovskimi napotili predstavljalo skoraj edino obliko kulturnega delovanja, so bile predstave Bratoševih dijakov (1951-Revizor, 1952-Primorske zdrahe, 1953-Skopuh, 1954-Vzrok), s katerimi so obredli velik del Primorske od Tolminske do Marezga, prepotrebno dopolnili in hkrati potrdilo, da mesto dijaka ni le v šoli temveč tudi v življenju izven šolskih zidov. Profesor Bratoš je to dobro vedel, toda dobro je razlikoval, ker je znal obenem dobro učiti. Čeravno je že leta 1957 zapustil mesto gimnazijskega profesorja, pa je ohranjal izjemen stik z dijaki, ki so potlej zrastle v osebnosti z različnimi poklici in dolžnostmi.

Maturanti profesorja Bratoša, ki so letos obhajali petintridesetletnico mature, so pogrešali v svoji sredi na podobnih jubilejih vedno navzočega in razpoloženega profesorja. Bolezen mu je preprečila, da bi v izjemnem okolju briške domačije nekdanje dijakine Rozine Konjedičeve doživil vse tisto, kar navdaja ta spominom in vsakdanjosti namenjena srečevanja. Takrat smo mu želeli voščiti za bližajoči se praznik. Zato pa mu danes: "Vse najboljše, profesor!" sporoča njegov nekdanji dijak Branko Marušič.

Končana obnova baročne freske na Travniku

Upravni odbor Goriške hranilnice je odobril izplačilo drugega dela prispevka v znesku petindvajsetih milijonov lir v korist odbora, ki so ga pred leti ustanovili v Gorici z namenom, da zbere denar za obnovitev čudovite baročne freske v cerkvi na Travniku. Fresko, ki so jo poimenovali "La Gloria del Santo - Povečanje svetnika" je leta 1721 naslikal na apsidno cerkve Svetega Ignacija Cristoforo Tausch. Obnovitvena dela so se pravkar zaključila, opravila jih je tvrdka Renzo Rizzo iz Artegne, Deželno nadzorništvo za kulturne in naravne dobrine pa jih je odobrilo. Predsednik hranilnice je ob tem izrazil zadovoljstvo Zavoda, saj je ta bistveno pripomogel pri restavriranju ene izmed najznačilnejših goriških umetnin.

S tem se je zaključil cikel finančnih posegov hranilnice, ohranjanja in zaščite kulture. Še posebej pomembni so bili v tem smislu prispevki, ki jih je hranilnica dodelila za obnovitev cerkvice Sv. Duha na Gradu in za razstavo "Triumf Baroka", ki bo do 14. oktobra odprta na gradu in ki je naletela na dokajšen odziv v javnosti in istočasno spodbudila polemike glede pomankljive koordinacije med različnimi ustanovami in nepravilnih prijemov glede turistične promocije.

Kraški krti nadaljujejo raziskovalno akcijo

Doberdobsko jezero povezano z morjem?



Kraški krti tudi v juliju in avgustu ne mirujejo. Nadaljujejo namreč raziskave na območju Doberdobskega jezera. Radi bi čimbolj natančno spoznali, kako rešetasto je to območje. Zanimajo jih zlasti pritoki in odtoki, oziroma požiralniki. Ko bodo doberba spo-

znali celoten mehanizem, pretakanja vode, bodo občinski upravi ponudili tudi predlog, kako bi se dalo razmeroma poceni urediti gladino jezera. Pri raziskavah sodelujeta tudi dva potapljača iz Trsta ter člani društva za raziskovanje krasa "Lindner".

Med dosedanjimi akcijami, ki se bodo predvidoma nadaljevale tudi v avgustu in morda tudi v septembru, če bodo vremenski pogoji primerni, so že zbrali precej zanimivih podatkov, ki seveda zdaj čakajo še na znanstveno obdelavo. Napravili so tudi precej fotografskih posnetkov in drugih fotografskih zapisov. Tako so doslej kar precej natančno pregledali Prvi in Drugi bezen, zanimive in v mnogočem nepričakovane rezultate pa je dala tudi raziskovalna akcija Na Jameljskem. Dosedanje ugotovitve (raziskave se namreč še niso zaključile) potrjujejo domnevo o povezavi jezera z morjem. Del vode iz jezera namreč odteka tudi v smeri proti morju. Gladina morja naj bi vplivala tudi na gladino vode v jezeru.

Tako hipotezo, ki jo bodo nadaljnje raziskave potrdile, ali pa spodbile, so postavili po zadnjih ugotovitvah ob raziskavah manjšega bazena Na Jameljskem. V tem bazenu so odkrili požiralnik, za katerega ni vedel nihče. Voda iz bazena odteka skozi skoraj okrogel poševen rov v smeri proti morju. Rov je globok kakih šest metrov, zatem pa se ta votlina razširi in nadaljuje v skoraj vodoravni smeri. Potapljač, ki je prodrl do tega mesta je ugotovil, da je v vodi, v rovu občutiti močan pritisk v nasprotni smeri. Prav ta okoliščina naj bi kazala na po-

vezavo z morjem ali pa z večjim podzemskim jezerom.

Nadaljnje raziskave bodo pokazale, če je hipoteza upravičena ali ne. Ob tem Kraški krti tako možnost opirajo na dejstvo, da voda v jezeru nikoli ne izgine povsem.

Zanimiva je tudi morfologija kame-nine skozi katero si je voda izkopala rov v bazenu Na Jameljskem. Gre za, razmeroma debele in kompaktne plasti skale. Kamenina pa je precej drugačna od vrhnjih slojev v okolici jezera.

Mogoče bo bralce zanimalo, kako si jamarji zamišljajo možnost uravnava-nja vodne gladine v jezeru. Ko bodo imeli na razpolago dovolj podatkov o najmočnejših pritokih in največjih odtokih (požiralnikih) v jezeru ob tem pa jih čaka še precej dela - bodo začasno zamašili nekaj največjih požiralnikov in istočasno očistili mesta, kjer voda izvira. Ker bo v jezeru prihajalo več vode, odtekalo pa manj, naj bi se gladina jezera zvišala. Preprosta teorija ki pa jo bo treba še v praksi preizkusiti. Ni namreč izključeno, da je jezersko dno, tudi tisto, ki je danes prekrito z blatom, bolj rešetasto kakor se sicer zdi.

Na sliki - foto Klemše - med akcijo potapljačev v bazenu Na Jameljskem.

Danes pričetek jugoslovanskega nogometnega prvenstva

Zmeda in neregularnost

Jugoslovansko prvoligaško prvenstvo, ki se bo danes začelo s tekmo Rad - Sloboda (jutri pa bodo še tekme Crvena zvezda - Vojvodina, Proleter - Spartak, Radnički - Hajduk, Željezničar - Sarajevo, Olimpija - Osijek, Budućnost - Dinamo, Rijeka - Zemun, Borac - Partizan), štarta v znamenju popolne zmede, saj bo šele v torek padla dokončna odločitev o tem ali bo med prvoligaši še 19. klub - Velež.

V torek bo namreč izredna konferenca Nogometne zveze Jugoslavije, ki jo zahteva zveza BiH, ki ji je že uspelo, da je v ligi obdržala Sarajevo, zdaj pa je kot manj pomemben na vrsti za rešitev Velež, ki pa bi res izpadel nezasuženo in nesmiselno. Če bi v jugoslovanski zvezi vladal pravni red, potem bi vsekakor moralo iz lige Sarajevo, ki pa si je v ponovljeni tekmi z Dinamom (1:0) le zagotovilo obstanek. Toda v Jugoslaviji ob takih primerih ne upoštevajo zakonov in določil, ampak glasujejo. Sarajevo je uglede klub, to moštvo je bilo že dvakrat prvak, zato si je seveda z igrami v zakulisju nekako zagotovilo obstanek. Novi predsednik zveze Marko Ilesić je doktor prava, toda ob takih priložnostih je povsem nemočen. Mnogi menijo, da bi bilo zanj in za jugoslovanski nogomet najbolje, če bi odstopil, toda bržkone njegov odstop ne bi ničesar spremenil. Sporni primeri bi še naprej »potovali« od instance do instance, dokler zahtevam vplivnih klubov ne bi bilo zadoščeno. Zanimivo je, da se za razširitev lige zavzema tudi združenje prvoligašev. To je svojevrsten paradoks, če vemo, da bo v bližnjem prvenstvu v nevarnih vodah več kot 12 klubov, izpadli pa bodo trije in ne dva. Logično bi bilo, da bi se vsi ti odločno zavzemali za to, da lige ne bi povečali ter da bi tudi tokrat izpadli le dve moštvi. In tudi ta čudna instanca »arbitraž«, ki je vso zadevo zakuhala, ko je odločila, da morata Sarajevo in Dinamo tekmo, ki jo je tekmovalna komisija že registrirala z 0:3, igrati še enkrat, je potem, ko je zavrnila zahtevo Veleža za obnovitev postopka, prav tako predlagala, da bi ligo razširili. Arbitraž za takšne predloge in odločitve sploh ni pristojna, a vendar so njeno priporočilo objavili vsi jugoslovanski časniki.

Prvenstvo se torej začne v znamenju neregularnosti. Že nekaj let v Jugoslaviji ni bilo regularnega prvenstva, zdaj pa se prvič dogaja to, da regularnost že pred štartom sploh ni več mogoča. Zdi se, da je edina rešitev, da bi eno izmed naslednjih prvoligaških prvenstev vodila UEFA, kar so menda pri evropski zvezi že tudi predlagali.

Sicer pa je favorit številka 1 Crvena zvezda, ki je sicer izgubila prvega asa Stojkovića, toda z mladim in ambicioznim Ljupkom Petrovićem še več pridobila. Dinamo ji bo težko kos, Hajduk in Partizan pa sploh nimata nobene možnosti. Moštev, ki bi lahko presenetila, ni videti. Rad, ki je bil v ospredju v zadnjih dveh sezonah, usiha. Če bi se vsi načrti uresničili, potem bi lahko še najvišje segla Olimpija, ki ima spet kar močno moštvo in seveda pričakuje uvodno zmago z Osijekom.

FRANCI BOŽIČ

Na italijanskem plavalnem prvenstvu

Rekord Michelottija

MILAN — Na italijanskem plavalnem prvenstvu je včeraj Leonardo Michelotti s časom 54'86 popravil državni rekord na 100 m delfin. Prejšnja znamka (54'95) je od leta 1985 pripadala Fabriziu Rampazzu.

Schwantz najhitrejši

DONINGTON — Včeraj so opravili prve uradne poskusne vožnje za motociklistično VN Velike Britanije. Doseženi časi so bili naslednji:

125 CCM: 1. Martinez (Šp.) cobas 1'44"192 (poprečna hitrost 139,001 km/h); 2. Capirossi (It.) honda 1'44"301; 3. Casanova (It.) honda 1'44"519; 4. Gresini (It.) honda 1'45"074; 5. Romboni (It.) honda 1'45"149.

500 CCM: 1. Schwantz (ZDA) suzuki 1'33"543 (poprečna hitrost 154,825 km/h); 2. Rainey (ZDA) yamaha 1'33"783; 3. Gardner (Avs.) honda 1'33"836; 4. Lawson

Koper in Jadran Lama v finalu turnirja I. Gregorič

DEKANI — V finale 5. nogometnega turnirja za memorial Ivana Gregorića sta se uvrstila Koper ter Jadran Lama. Koper je s 5:0 premagal Branik iz Šmarji, novega člana druge slovenske lige (strelci so bili Pevnik 2, Zulič, Ban, Benedejčič), domači Jadran Lama, novi član prve slovenske lige, pa je izločil Izolo po izvajanju enajstetrovk z 9:8, potem ko se je tekma v regularnem času končala 1:1 (strelca sta bila Badžim za Jadran Lamo ter Djuranovič za Izolo).

Danes je na programu zaključni del. Najprej bo ob 17. uri tekma za 3. mesto (igrala bosta Branik - Izola), potem pa še ob 19. uri veliki finale (Jadran Lama - Koper). (Kreft)

Carnevale prijavljen disciplinski komisiji

RIM — Nogometaša Rome in državne reprezentance Carnevaleja so prijavi disciplinski komisiji zaradi žaljivih izjav na račun drugih nogometnih »delavcev«.

V Neaplju superpokal

MILAN — Nogometna tekma za superpokal med Napolijem, državnim prvakom, in Juventusom, zmagovalcem državnega pokala, bo v Neaplju, in sicer 1. septembra ob 20.30.

Danes in jutri balkanske igre v atletiki

V Istanbulu le generalka za odmevnejša tekmovanja

Atletska sezona se bo kljub mitingom v srednji Evropi od danes začela postopoma seliti na Balkan. Same balkanske igre (danes in jutri v Istanbulu) bodo sicer drobna stvar, ker se jih bodo udeležile dokaj drugorazredne vrste. Drugorazredne ker je na primer Bolgarija čez noč postala obubožena vseh svojih asov ali iz bolj praktičnega razloga štednje moči za evropsko prvenstvo, ki bo konec avgusta v Splitu. Še prej bo v Bolgariji svetovno prvenstvo za mladince.

Ključno pa je seveda EP, ki je po OI in SP največja atletska prireditel na svetu in večkrat mejnik tega športa.

Prvenstvo v Splitu ni obetalo nič dobrega. Še pred kratkim so občasni nadzorniki ugotovili, da organizatorji nimajo prostora za dve močni reprezentanci, pregled zmogljivosti stadiona pa je razkril, da na njem ni dovolj močnega električnega toka za delovanje vse elektrone, ki je ob takih priložnostih potrebna. Dejanske in zagrožene stavke in zelo burna politična ravnotežja so dodatno bremenile organizacijo.

Kaže, da se je sedaj vse uredilo in Splitčani so zagotovili, da bodo z juristem nadoknadili vse zamujeno. Podpora je zagotovila tudi nova politična oblast.

Ob organizacijskih težavah pa se jugoslovanska atletika na to priložnost pripravlja že vrsto let in z dokaj dobrimi rezultati. Kot je selektor Dane Korica že večkrat povedal, je cilj ena ali več kolajn. Izkazalo se je, da ni streljal v prazno, ker so možnosti resnično realne. Celo za zlato odličje.

To velja za domačinko Biljano Petrovič, ki je letos v višino skočila 200 cm in si s temperamentnimi nastopi pridobila tekmovalni sloves. Res ni povsem jasno, kakšna bo usoda Bolgarke Kostadinove. O njej se bo morda kaj zvedelo na BAI, če bo na njih seveda nastopila.

Odlično razporežen je tudi skakalec v višino Dragutin Topić. Kot mladinec je z 234 cm najboljši na svetu in tudi sicer med prvimi v Evropi.

Seveda ne gre prezreti Postonjčana Boruta Bilača, kandidata za zelo visoko mesto v skoku v daljino. O njem je tekla celo polemika zaradi stroškov za priprave na EP. Menda se je Bilač pripravljaval nekako mimo programov ASJ.

V nasprotju s predvidevanji sta rahlo v zamudi Slobodanka Čolović in Slobodan Popović, oba specialisti za 800 m. Slobodanka bi imela ob optimalni formi znatno večje možnosti kot naprimer na IO v Seulu. V krizi je tudi Popović, ki se je med drugim udeležil priprav v Mehiki. Morda so bile pri programiranju storjene napake. Popović s težavo dohiteva raven, ki bi bila potrebna za uspešen nastop.

Kakovostna naj bi bila jugoslovanska predstavništva tudi v metu kopja za moške, v metu na 400 m čez ovire in v štafeti 4 x 400 m, ki je že po tradiciji med boljšimi jugoslovanskimi panogami. V ženskem taboru gre omeniti tudi Ljubljancanko Brigito Bukovec v metu na 100 m čez ovire.

Norme za nastop na EP je v Jugoslaviji izpolnilo kar 44 atletov in atletkin in v zadnjem trenutku bo treba nekatere primere preobljila celo rešiti z izključitvami iz trojice, ki na EP lahko nastopi. Tako bo lahko odpadla en odličjen metalec kopja, pri skoku v daljino pa trdoživi Stekić.

Jugoslovanski atleti so ponovno postali dobrodošli na velikih mitingih. Tako bosta Topić in Popović na tekmovalni Grand Prix, ista atletka skupno z drugimi pa na podobnem tekmovanju v Bruslju 10. t. m. Za sloviti miting v Zürichu ima vabilo samo Slobodanka Čolović, Biljana Petrovič pa bo 21. avgusta nastopila v Italiji.

RUNO KRIZMAN

Odbojgarsko društvo Bor čestita svojemu trenerju

MARKU KALCU

ob odlično opravljenem diplomskem izpitu.

Igre dobre volje v Seattlu se bližajo koncu

Kitajski Gao Min zlato

SEATTLE — Igre dobre volje se počasi nagibajo h koncu. Medtem ko v italijanskem taboru nestrno pričakujejo polfinalni odbojgarski dvoboj z Američani, so se včeraj nadaljevali tekmovanja v boksu, hokeju na ledu, ženski košarki in v skokih v vodo. Predvsem razburljiv je bil boksarski polfinalni dvoboj v lahko teški kategoriji med Američanom Jermym Williamsom in Sovjetom Andrejem Kurnijavko. Sovjet je v zadnjem krogu z močnim udarcem zrušil Američana na tla in tako zmagal s k.o.

IZIDI ŽENSKEGA KOŠARKARSKEGA TURNIRJA. SKUPINA A: ČSFR - Kanada 79:76; Brazilija - Bolgarija 85:79. LEŠTICA: Brazilija 6; Bolgarija 4; ČSFR 2; Kanada 0. SKUPINA B: ZDA - Avstralija 103:80; SZ - Južna Koreja 79:77. LEŠTICA: ZDA 6; SZ 4; Južna Koreja 2; Avstralija 0. POLFINALE: ZDA - Avstralija in Brazilija - SZ.

SKOKI V VODO Z DESKE (ŽENSKE): 1. Gao Min (Kit.) 508,80; 2. Irina Laško (SZ) 504,09; 3. Daphne Jongjeans (ZDA) 467,94.

HOKEJ NA LEDU. ZA OD 5. DO 8. MESTA: ČSFR - Švica 8:4; Finska - ZRN 3:1.

Radjin prestop močno odmeva

RIM, BEOGRAD — Tako italijanski kot jugoslovanski časopisi so prestopu splitskega košarkarja Dine Radje dali velik poudarek. In kako ne bi, saj bo jugoslovanski as prejel v petih letih skoraj 18 milijard lir (tri milijarde in pol letno), torej več kot »najbogatejši« svetovni športni asi kot Maradona, Baggio itd.

Dvanajst azzurrov za SP v Argentini

SAN DIEGO — Zvezni trener Alessandro Gamba je izbral 12 azzurrov za košarkarsko SP v Argentini. Le-ti so: Brunamonti, Rossini (play), Riva, Niccolai (beka), Pittis, Vescovi, Dell' Agnello, Bosa (krila), Pessina, Tolotti (krili-centra), Cantarello, Vianini (centra). Z azzurri torej ne bo Esposito in Morandottija.

McAdoo član Filanta

FORLÍ — Bob McAdoo, ki je ta leta igral za milanski Philips, je novi član Filanta iz Forlija, ki je letos prestopil v A-1 ligo. McAdoo je star kar 39 let.

Goriški košarkarski drugoligaš bo v ponedeljek začel s pripravami

Takojšnja vrnitev v A-2 ligo

V ponedeljek, 6. t. m., se bodo začele priprave goriških košarkarjev, ki bodo letos nastopili v prvenstvu B-1 lige. Bivši San Benedetto bo pod vodstvom novega trenerja Gebbie začel s treningi kar v Gorici. Najprej bo na vrsti kondicijska priprava na odprtem, kasneje pa se bodo treningi nadaljevali v telovadnici.

Tehnični direktor Giomo je ob navseh trenerja opravil pravo revolucijo kar zadeva igranje. Iz lanskeletne postave je ostal le mladi Luciano Borsi, vsi ostali pa so novi. Čeprav ni šlo brez težav, je goriškemu vodstvu uspelo odstopiti vse dosedanje igralce, ki so v glavnem odšli v ekipe A-2 in B-1 lige.

O novih igralcih pa bi ne znali kaj posebnega povedati, saj so skoraj v celoti dokaj neznan v italijanskem košarkarskem svetu. Velika večina izmed njih je namreč doslej igrala v nižjih ligah sicer o njihovi kakovosti zagotavlja sam trener Gebbia, ki je odličan poznavalec italijanske B-lige.

Vodstvo društva Pallacanestro Gorizia je s to korenito zamenjavo hotelo povsem spremeniti svoj dosedanj način dela. Poskrbelo je, da je v Gorico prišlo več mladih igralcev, ki bi znali pripraviti marsikatero prijetno presečenje. Sam predsednik Vanello zagotavlja, da bo ekipa že po letošnjem prvenstvu napredovala v A-2 ligo in da ni izključeno, da bo v kratkem dosegla še napredovanje v A-1 ligo. Vse kaže, da hočejo tudi v Gorici ponoviti to, kar je uspelo tržaškemu Stefanelu, ki se je v nekaj letih iz B-2 prebil v A-1 ligo.

Trisciani, Pieri, Masini, Lenoli, Colmani, Borsi, Mian, Spagnoli, Magro, Passarella in še nekaj mlajših domačih igralcev bodo sestavili ogrodje letošnje postave, ki bo v prvenstvu B-1 lige startala kot ena glavnih favoritov. Po mnenju trenerja Gebbie je ekipa izredno bojevit in naravnana za hitro igro. Ob tem siciljski tehnik dodaja, da bo postava nared komaj čez dobra dva meseca, saj mladi košarkarji, ki so

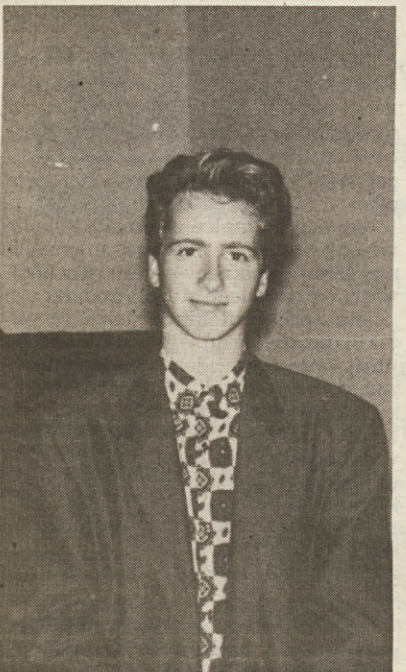
se zbrali z raznih vetrov, potrebujejo predvsem uigranost.

Tudi zaradi tega so pri goriškem drugoligašu zakasnilo začetek prvih prijateljskih tekem. Po vsej verjetnosti bodo Goričani svoje prve nastope opravili na turnirju Alpe-Jadran. Ob tem se bodo konec avgusta oziroma prve dni septembra udeležili še turnirjev v Gradcu, Imoli, Cervii in Ferrari. 5. septembra pa bo Pallacanestro Gorizia igrala pred domačim občinstvom proti Centu (B-2 liga).

Če je skrb za sestavo primerne moštva že mimo, pri goriškem vodstvu se še vedno ukvarjajo z vprašanjem sponzorizacije. Podjetje iz Scorzeja (San Benedetto) je namreč prekinilo sodelovanje, kar je bilo zaradi izpada ekipe iz A-2 lige tudi pričakovati. Predsednik Vanello in sodelavci se v tem času trudijo, da bi čimprej dobili primerno ekonomsko rešitev za ekipo, ki se pripravlja na prvenstvo, ki bo tudi s finančnega vidika zahtevalo dokajšnje izdatke. (r.p.)

Končalo se je italijansko državno prvenstvo v umetnostnem kotalkanju v Modeni

Samu Kokorovcu sodniki niso bili naklonjeni



Samu Kokorovec se je komaj vrnil s pravkar končanega državnega prvenstva v Modeni, kjer ga je kot vedno spremljal trener Peter Brlec. Poletovec se sedaj že mudi na kratkem, a zasluženem počitku.

Kotalkarji so se kot po navadi pomerili v obveznih likih in v prostem programu, ki sestoji iz dolgega in kratkega programa. Seštevek doseženih točk je potem odločil o uvrstitvi v kombinaciji. Samo je bil na koncu četrtri v obveznih likih, drugi pa v prostem programu in v kombinaciji.

Naš kotalkar je s svojim nastopom povsem zadovoljen, v kolikor je zelo dobro opravil svojo nalogo in zelo malo zgrešil. Ponavadi se za državno prvenstvo ni preveč pripravljaval, a letos je za le-to osredotočil trening, predvsem zato, ker bo svetovno prvenstvo šele oktobra.

Ob odsotnosti Samovega "večnega tekmeča", svetovnega prvaka Guerre, so številni opazovalci prištevili Kokorovca za nespornega favorita. A napovedi na papirju se ne vedno uresničijo in sam kotalkar se je pred prvenstvom zavedal, da njegova naloga na vsak način ne bo tako lahka.

A doseženi rezultat pušča vendarle precej grenkobe. Nov italijanski prvak Venerucci se je na svetovnem prvenstvu uvrstil šele na sedmo mesto, a na državnem prvenstvu je pristal stopničko višje od Kokorovca. Prvi v obveznih likih je bil Tržačan Cerisolla, čeprav je na pokrajinskem in deželnem prvenstvu dosegel znatno slabše rezultate od našega kotalkarja.

Samo se je izkazal zlasti v kratkem programu; brez problemov je opravil vse obvezne elemente in manjšo napako zgrešil le v enemu trojnemu skoku. Očitnega spodrsrlaja v obveznih elementih prvovrstnega Veneruccijsa sodniki pa sploh niso upoštevali.

Svojo krasno predstavo je poletovec nadaljeval v dolgem programu; brezhibno je opravil štiri trojne skoke in zgrešil minimalni spodrsrlaj v finalu. Venerucci je stopil na kotalkališče po njem in imel na programu le tri trojne skoke, a od le-teh je zgrešil kar dva. Kljub temu je dobil točkovanje, iz katerega izhaja da je bila njegova izvedba odlična. V tehnični vrednosti je od vseh sodnikov dobil desetinko točke več od Sama, čeprav je bil njegov program na nižji ravni. Tega so se zave-

dali prisotni opazovalci in sama publika, ki se s točkovanjem nikakor ni mogla sprijazniti.

Naj navedimo še mnenje Poletovega predsednika, Samovega očeta Marina Kokorovca.

»Že dva meseca pred prvenstvom se je zelo pohvalno govorilo o končnem zmagovalcu Venerucciju iz Riminija. To sem tudi napovedal nekaterim zveznim sodnikom. Le-ti niso tekmi sodili, a samo sledili in na koncu niso imeli besed. Pohvalno lahko rečem, da je Samo pokazal precejšnjo mero zrelosti, v kolikor je vzdržal psihični napor, tudi ob nagrajevanju. Sodniki niso bili zbrani, a to ne velja samo za Samovo tekmo. Grobe odločitve izhajajo morda tudi iz dejstva, da kotalkarska federacija nima več predsednika in odbora, a je v rokah komisarja Pescanteja. Samo se bo po vsej verjetnosti udeležil svetovnega prvenstva, ki bo oktobra v Nemčiji; upam, da se bo sodniški mednarodni forum bolje odrezal...«

WALTER KOREN

obvestila

ODBOJKARSKA KOMISIJA PRI ZŠSDI

obvešča, da so še v teku vpisovanja za odbojgarski tečaj za začetnike, ki bo od 5. do 15. septembra 1990 na Stadionu 1. maj v Trstu (za mestne otroke) in v Športnem centru v Zgoniku (za otroke iz okolice).

Zainteresirani se lahko prijavijo v uradu ZŠSDI v Trstu, Ul. sv. Frančiška 20, tel. 76304.

ŠZ JADRAN

obvešča, da je društveni urad odprl vsako jutro od 10.30 do 12.30, razen ob sobotah in nedeljah.

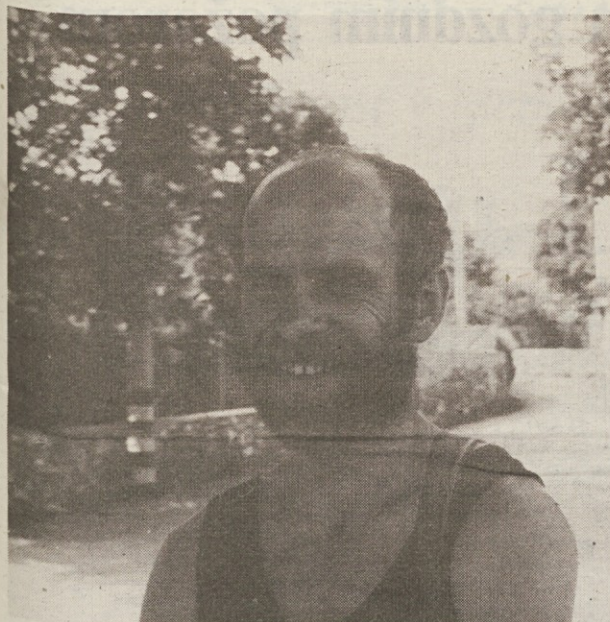
ŠZ JADRAN - TEČAJ V PULJU obvešča, da bo tudi letos košarkarski tečaj v Pulju pri IBA. Prva izmena (letniki od 73 do 76 od 19. do 26. 8., druga izmena (letniki 1977/78/79) od 26. 8. do 2. 9. 1990. Interesenti naj se javijo na Jadranov urad, Ul. Rectorio, 1 (v Prosvetnem domu na Opčinah) ali telefonsko na št. 213404 vsak dan (razen ob sobotah in nedeljah) od 10.30 do 12.30.

ŠD ZARJA

priraja prvi turnir v nogometnem te-nisu (4:4), ki bo od 11. do 18. t. m. Turnir je dokaj zanimiva novost. Udeležite se ga. Prijave pri ŠD Zarja.

Na Everest bosta plezala tudi Andrej in Marija Štremfelj

Alpinistični zakonski par



Andrej Štremfelj

Mednarodne alpinistične odprave Alpe-Adria Sagarmatha Expedition, ki se bo 15. t. m. podala v Himalajo z zelo ambicioznimi cilji osvojitve Everesta in Lhotseja, se bosta udeležila tudi znana "alpinistična zakonca" Andrej in Marija Štremfelj iz Kranja, ki seveda imata, kot tudi vsi drugi, posebne cilje. Da bi zvedeli za kakšne cilje gre, kako pojmujejo "zakonski alpinizem", kaj pomeni živeti skupno življenje, v katero poleg alpinizma seveda spada vsakdanost z drobnimi družinskimi problemi, otroci in skrbmi, smo se z Andrejem in Marijo, bolje poznano kot Mico, daljše pogovorili. Kramljanje smo začeli z Andrejem, potekalo pa je nekako takole.

Andrej, ti si bil na Everestu pred enajstimi leti. Zakaj se torej tja vračaš?

»Razlogov je za to več. Alpinizem se je v tem obdobju zelo spremenil, spremenil pa sem se tudi jaz, saj imam dosti več izkušenj, kot pa leta 1979. Tokrat bi se rad preizkusil brez kisika, rad pa bi tudi po svojih močeh prispeval pri uresničitvi osnovnega cilja žene Marije, ki si seveda želi osvojitve Everesta. Če pa se bo pokazala možnost, da osvojim tako Everest kot Lhotse, je seveda ne bom zamudil, skrita želja pa je prečenje, o katerem je bilo že toliko govora. Slednje predvideva osvojitve 8848 m visokega Everesta, takoj nato pa še osvojitve 8516 m visokega Lhotseja preko 8000 m visokega sedla, ki povezuje obe gori. Najvišje prečenje sta pred desetimi leti opravila Messner s svojim zvestim soplezalcem Hansom Kammerlanderjem, vendar pa je bilo to prečenje še precej "nižje": v enem zamahu sta namreč osvojila 8068 m visoki Gašerbrum I in 8035 m visoki Gašerbrum II. Osvojitve prve in četrte gore na svetu brez spusta v dolino bi bila svojevrstni rekord, katerega ni postal še nihče. Seveda se dobro zavedam, da nimam dosti možnosti za to, vendar pa morebitne prilagoditve ne bom izpustil. Ideja je padla še pred časom, ko bi se nam moral pridružiti sam Kammerlander, ki je nato iz ekipe odpadel. Slednji je prvi izrazil željo po prečenju, nato pa jo je opustil, ker se je raje odločil za neko drugo odpravo.«

Hočeš-nočeš tebe in Marijo identificirajo z "najvišjim jugoslovanskim alpinističnim zakonskim parom". Verjetno ta etiketa ne tebi ne Mariji ne pomeni ničesar...

»Res ne! Spomnim se, da ko sem se pred enajstimi leti podal na Everest, so vsi mnogo govorili o "alpinističnem bratskem paru" Andrej in Marko Štremfelj. Za las nisva bila prva brata na najvišji točki sveta. Vendar ne meni ne Marku ni to nič pomenilo. Isto sedaj velja zame in za Mico. Marija mi v gorah ne pomeni zakonsko ženo, ampak soplezalca, katerega poznam do dna duša in kateremu lahko še kako zaupam. Mica mi v steni pomeni zanesljivega prijatelja, s katerim se seveda zelo dobro počutim. To je druga ekspedicija, na katero se podajam z ženo. Pred štirimi leti sva skupaj osvojila osemstisočak Broad Peak v Karakorumu, sedaj pa imava spet skupen cilj. Večkrat jih tudi nimava. Marija se je tako npr. pred časom podala na žensko ekspedicijo na Kavkaz, lani pa sem se npr. z Kozjemkom povzpela na osemstisočak Šišo Pangmo na Kitajskem po izjemno težki prvenstveni smeri, ki bi bila za Mico prezahtevna.«

Ti imaš "že" 34 let, kar pomeni, da plezaš kakih dvajset let in da ni ostalo mnogo alpinistov iz tvoje generacije...

»Iz moje alpinistične generacije je ostalo prav malo plezalcev, vendar pa sem po svoje "atipičen" alpinist. Tako

sem se uspešno lotil športnega plezanja, s katerim se ukvarjajo plezalci, ki so za kaki dve desetletji mlajši od mene. Vendar pa sem letos že zmogel izjemne smeri devete stopnje, kar pomeni, da me alpinizem že zabava in da se v njem še uresničujem, ko pa mi ugajajo vse njegove različice, od klasičnega, do športnega ter še do himalaizma.«

Drugi del pogovora posvečamo Mariji Štremfelj, ki je že vrsto let najbolj uspešna jugoslovanska alpinistka na vseh področjih. Pred kratkim je osvojila državno prvenstvo v športnem plezanju, postavila je jugoslovanski himalajski višinski rekord, preplezala pa je tudi vrsto ponovitev in prvenstvenih klasičnih smeri v naših Julijskih, pa tudi v centralnih Alpah in Dolomitih. Prvo vprašanje zanjo je zelo podobno tistemu, ki smo ga postavili že Andreju.

S kakšnimi cilji se podajaš v Himalajo?

»Moj cilj je osvojitve Everesta...«

Če bi ga osvojila bi bila prva Jugoslovanka na najvišji gori sveta in deveta ženska sploh, potem ko je Japonka Junko Tabei kot prva ženska leta 1975 stala na Sagarmathi. Vendar pa Lhotse ni do sedaj osvojila še nobena ženska...

»Presrečna bi bila, če bi stopila na najvišjo točko sveta, zato o Lhotseju ne razmišljam, čeprav si ne zapiram nobene možnosti. Če se bo pokazala priložnost, jo bom pač izkoristila...«

Kako ljudje reagirajo na to vajino plezanje?

»Pač na dva načina: eni to sprejemajo, drugi pa odklanjajo. To pa počenajo z vedno enakimi argumenti: da imava dva otroka, 9-letno Katarino in 7-letnega Anžeta, ki bi, če bi se nama kaj zgodilo, pač ostala brez staršev. Vendar pa menim, da se ti lahko marsikaj zgodi kjerkoli, in ne samo v gorah, poleg tega pa ljudje pozabljajo na bistveno postavko: če sem taka, za kakšno me pač priznavajo, torej tudi za skrbno, pazljivo in dobro družinsko mater, se moram za to v veliki meri zahvaliti alpinizmu, s katerim sem si ustvarila močan značaj in iz katerega bogato zajemam tudi pri vzgoji mojih otrok. To se mi zdi bistveno poudariti.«

Kako je potekala tvoja priprava za odpravo na Everest?

»Tako, kot pač tudi za druge ekspedicije, morda z razliko, da bo ta nekoliko težja, ker je pač cilj postavljen nekoliko višje. Na osemstisočaku sem namreč že bila, vendar pa je Everest 800 metrov višji od Broad Peaka. Pripravljala sem se fizično, kar pa pomeni tudi psihično obremenjevanje. Tečem približno petkrat na teden, večkrat pretečem prav mnogo kilometrov in le psihična moč, ko jo tako dobim, je tista, ki me sili, da ne odneham, ko bi po vsej logiki morala. Pravim si, da če se bom na tem mestu ustavila, niti na vrh Everesta ne bom prišla. Sicer pa prav mnogo trenirava skupaj z Andrejem, ki mi je v veliko psihično oporo.«

Andrej je tvoj mož, pa tudi prvi soplezalec...

»Odkar mi je v gorah umrla sestra, je Andrej praktično edini soplezalec s katerim plezam in na katerega so popolnoma zanesem. V gorah pa mi seveda pomeni prijatelja, svetovalca, oporo, soplezalca, ne pa moža...«

DUŠAN JELINČIČ

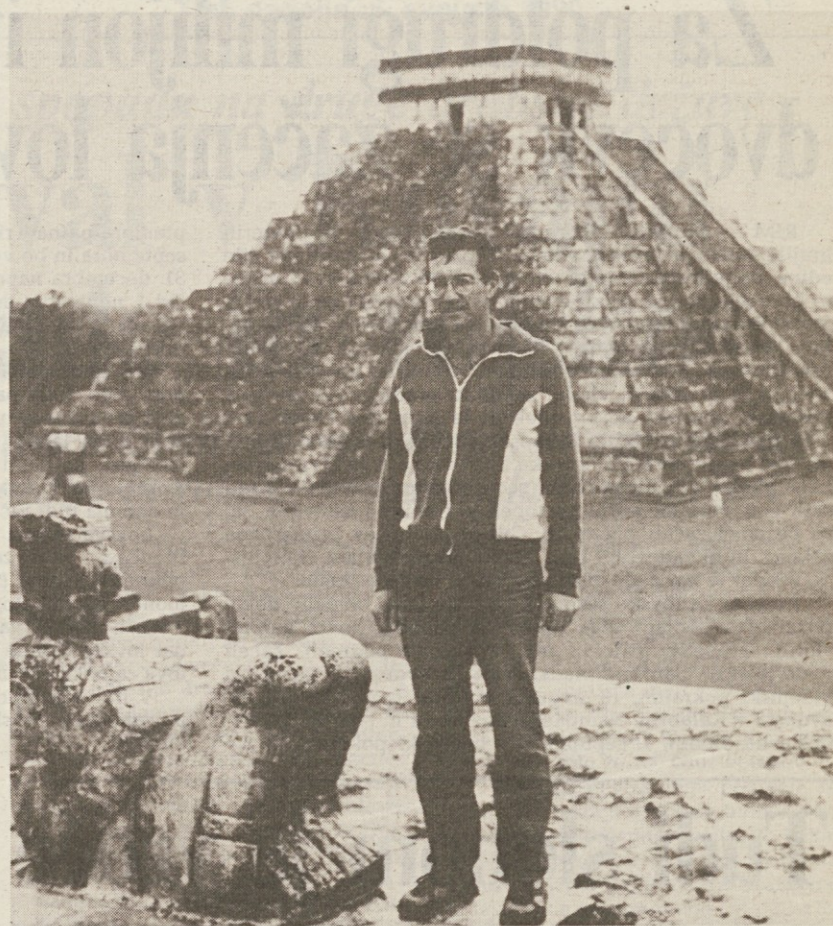


Marija Štremfelj



BRUNO KRIZMAN

8.



"Maldido gringo" alias avtor podlistka Bruno Krizman v Chichen Itzi. Na levi božanstvo Chac Mol, kateremu so na pladenj polagali srce žrtvovanega

Z letalom še nismo dosegli optimalne višine in jasno nebo je omogočalo razgled preko široke površine posejane z majhnimi in velikimi kraterji ter nižjimi stožci. Popolna pustinja je izenačevala pokrajino z lunino površino.

Le nekaj minut kasneje pa je bil ob strani še mogočen stožec vrha Citlaltetpetl - gora zvezde - ali Orizaba s svojimi 5700 metri najvišji v Mehiki.

Vse te gore so ugasli vulkani. Zanimivo je poseči v ozadje, ko so še delovali in se je z njimi prvič srečal beli človek, ki je prišel iz Evrope.

Ključna za spoznavanje osvojitve Mehike je kronika, katero je napisal neposredni udeleženec raznih odprav Bernal Diaz del Castillo. Gre za zelo obsežno knjigo »Historia veradera de la Conquista de la Nueva Espana«, ki opisuje prve korake Špancev na Yucatanu leta 1517 in se zaključuje s političnimi spletkami kolonialne narave med Španci v drugi polovici 16. stoletja.

Kronika Bernala Diaza ni edina v zvezi z osvojitvijo Mehike, zgodovinarji pa so v teku stoletij postopoma spoznali, da je najbolj verodostojna, ker je bila napisana od vojaka, ki je celo vrsto let sodeloval pri operacijah na Yucatanu, na mehiški planoti in kasneje v Guatemali in drugod v Srednji Ameriki. Vse je napisano iz vidika nekakšnega vojaškega proletarca.

Nekakšno uradno kroniko osvojitve je napisal Francisco Lopez de Gómara, ki pa je podlegel željam naročnikov. Vse je napisal na podlagi pripovedovanj veljakov in pri tem skrbel, da je vsakemu povečal važnost. Bernal Diaz

je svojo napisal prav kot odgovor Franciscu Lopezu. Vrednost njegovega dela so odkrili samo potem, ko so v drugih spisih odkrili serijo netočnosti in protislovij.

In Bernal Diaz opisuje tudi, kako so se na pohodu od današnjega mesta Vera Cruz Španci srečali z goro, iz katere se je močno kadilo, bruhal pa je tudi ogenj.

Conquistadorji so tedaj začasno taborili v mestu Taxcala. Od domačinov, s katerimi so bili v prijateljskem odnosu, so dobili nekaj vodičev in Diego de Ordaz, ki je bil eden glavnih oficirjev odprave, je krenil po pobočjih vulkana.

»Domačini, ki so šli z njim«, piše Bernal Diaz, »so mu izražali strah in mu dopovedovali, da po polovici pobočja ne bodo mogli več prenašati trenja zemlje, padanja kamenja in pepela. Obrnili naj bi se na kraju, kjer so postavljeni kipi bogov Popocatepetla. Diego de Ordaz se je s svojimi tovariši povzpela do vrha, medtem ko so se domačini razbežali.«

Po pisanju Bernala Diaza so imeli Španci veliko srečo, da jim močno bruhanje vulkana ni bilo usodno. Ob tej dogodivščini pa je bil najvažnejši rezultat odprave v tem, da so z vrha Popocatepetla prvič v daljavi videli dolino, v kateri se je na obširni laguni reztezalo mogočno mesto Tenochtitlan, sedež vladavine kralja Montezume. Španci so preko slov že navezali stike z mogočnim vladarjem, pogled na veličastno mesto, ki se je belilo v daljavi, pa je povečalo njihovo odločnost pri prodiranju.

ra dekleta. Ta, še vedno dobra dekleta. Morala ne obstaja. Ne delaš določenih stvari zaradi morale. Ti obrzi, še vedno polni žarkega sonca, ne vedo, kaj je morala. Nikjer se niso tega učili. Ta dekleta niso hodila v šolo morale, kjer so na desnici izbranci, na levici pogubljeni. In sedaj se razdajajo svojo nežnost, ki bo v kratkem zaripla, dobila bo gube, sesirila se bo. In takrat bodo, ne več mlada dekleta, spoznala, kaj je morala, tista prava, edina resnična, ko te bodo v mesenem objemu pijanega zadaha mrzile do dna duše. To bo njihova morala. Ti speči prodajalci krame bodo skušali zvreči nate vso težo svoje revščine, katere se bodo naposled zavedli in te skušali opehariti, oslepariti, če ne z dejanjem, pa z mislijo, ko te bodo v trenutku, ko boš od njih kaj kupoval, sovražili. In to bodo storili le s pogledom, ki bo žgal in se ti bo zarezal v kožo in pustil neizbrisno sled.

Rekal Nenadoma se domislil reke. Bodi prekleta še ti, ki si mi sedaj tako daleč, ki si tako daleč od teh nežnih obrazov, ki imajo na sebi pege brezizhodnosti! Kaj bi sedaj s sanjami, kaj bi sedaj z reko? Naj mi še enkrat potrdi, da se vrtimo v krogu, večno, obupano in da ta naša pot ne pelje nikamor, če ne v brezno brezizhodnosti same. Ob pogledu na nežne poteze otrok, ki prodajajo svoje telo, me je sedaj čisto nalahno in malce sram svojih prejšnjih papirnatih, izumetničenih, narejenih in prav gotovo neke naučenih misli o reki. Hesse, Siddharta, Kamali! Kje ste sedaj? Kam ste se poskrili? Ali je bil tudi za vas nevzdržen pogled na ta dekleta? Kaj bi vi povedali o tem?

To je edina resnica, edina morala, ki drži, morala bede in brezizhodnosti. Tiste pa, ki jih s trdimi, nerodnimi in opotekajočimi se koraki zapuščam, so še vedno nežne punčke z dobroto v srcu in z vedrino v očeh. Dokler... dokler jih ne bodo razglodale pege, tako v očeh, kot v srcu. Toda, toda malo nežnosti bi sprejel, malo nežnosti... od tistega, ki nežnost še pozna. Človek ne dela določenih stvari zaradi morale, temveč zaradi strahopetnosti, oziroma jih zaradi strahopetnosti ne dela...

Celica

»Pridi takoj v zapor na Avenida Figeroa. S seboj prinesi denar. Maurizio.«

Listek mi je izročila z dolgočasna uslužbenka za pulutom anonimnega in umazanega hotela Andes. Za trenutek me je pogledala in se takoj nato spet zatopila v branje stripa.

Kaj se je spet zgodilo, se sprašujem, ko hitim po prenatrpanih mestnih ulicah, po katerih močan veter pometa in vrtinči prah, papir in vso mogočo nesnago. Kaj se je moglo zgoditi? Maurizia sem spoznal pred tednom dni, ko sem prišel v glavno mesto. Tu je že vladal popoln kaos. Dnevni spopadov med študenti in policijo nisem več štel, divja stavka avtobusov pa baje traja že več tednov. Inflacija je v zadnjih dneh tako poskočila, da se je hrana podražila desetkrat in več. Država je v vojnem stanju, vojska pa s svojimi oklopnimi vozili nadzoruje vse mesto.



DUŠAN JELINČIČ

Kaj je temnejše, mi ni jasno. Kje je razlika, še manj. Tako eni kot drugi so brez upanja in brez poti. Eni se čez dan nagibajo nad svojo kramo, ter se ponoči nad njo dokončno nagnejo in zaspijo v mori brez odrešitih sanj. Koliko je spečih tu na cesti! Drugi, ki prodajajo telesa, kot bi bila krama, pa čez dan spijo v mori brez odrešitih sanj in se ponoči nagibajo nad spečimi prodajalci, ki s svojimi telesi pokrivajo svojo revno šaro. Bedijo nad njimi s svojim opraviлом, oboji pa so bedno sklonjeni pod prekletim bremenom brezizhodne revščine. Saj to ni stvar morale. Prekleta hinavska, zaripla, zahrbtna, gnila, ničvredna, umazana, pohotna, domišljava, egoistična, puhloglava, prazna, lepo vzgojena morala! Prekleta, prekleta, prekleta! Te punčke, ta še vedno ved-

Naročnina: mesečna 20.000 lir - celoletna 240.000 lir; v SFRJ številka 5.- din, naročnina za zasebnike mesečno 70.- din, polletno 390.- din, letno 780.- din.

Poštni tekoči račun za Italijo

Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za SFRJ: žiro račun 51420-603-31593

ADIT 61000 Ljubljana

Glonarjeva 8 - telefon 329761

Oglas: ob delavnikih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 80.000 lir; finančni in legalni oglasi 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 120.000 lir. Ob praznikih povšek 20%. IVA 19%. Oglasi iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglasnem oddelku PUBLI-EST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-688, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

Mall oglasi: 950 lir beseda; osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. IVA 19%. Naročajo se v uredništvu Primorskega dnevnika - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-611.

primorski dnevnik

sobota, 4. avgusta 1990

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600 - Tlx 460894 - Fax (040) 772418
GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382 - 535723 - Fax (0481) 532958
ČEDAD - Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190

Glavni urednik Dušan Udovič
Odgovorni urednik Vojimir Tavčar

Izdaja

in tiska

ZTT

Trst

FIEG

Član italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

Čeprav bodo z lovom začeli v vsaki deželi različno Za poldrugi milijon italijanskih dvocev se začenja lovska sezona

RIM — Jutri se v Italiji (ne povsod, samo v nekaterih krajih) pričene lovna sezona. Čeprav so si politične sile edine, da je treba čimprej uvesti okvirni zakon, ki bi urejal to področje, so vsa prizadevanja doslej prinesla malo rezultatov. Predsednik vladne komisije za kmetijstvo, demokristjan Mario Campagnoli, je na podlagi različnih zakonskih osnutkov oz. predlogov političnih strank in lovskih združenj, sicer predstavil vladni zakonski predlog, vendar so v poslanski zbornici doslej odobrili le prva dva člena. Prvi člen povzema direktive Evropske skupnosti o varstvu divjih ptic ter priporočila bernske konvencije o varstvu naravnega okolja; v drugem členu pa je seznam zaščitene živalske vrste. Parlamentarni postopek je trenutno ustavljen, saj so poslanci začeli počitnice. Cilj je odobritev primerne zakona, ki bi zadovoljil tako lovsko združenja kot ekologiste, vendar je kaj malo možnosti, da bo do tega prišlo.

Koledar za lovsko sezono so dežele letos objavile dokaj pozno. Na podlagi tega koledarja se bodo lovci najprej »lotili« prepelice, grlice in ptic v vlažnih področjih. Začeli bodo jutri na Sardiniji, nadaljevali 12. avgusta v tržaški in videmski pokrajini, 18. avgusta v Abrucih in Markah, 19. avgusta v Kalabriji, Kampaniji, Bazilikati in Apuliji, 26. avgusta na Siciliji, 1. septembra v bocijski pokrajini, 9. se-

ptembra pa na Tridentinskem. Odprtje prave sezone bo 16. septembra in bo veljalo za vse dežele. Od tega dneva tja do 31. decembra naprej je dovoljen lov na večji del divjačine. Od 1. novembra do 31. januarja je predviden lov na merjasa, od 1. januarja do 10. marca pa na lisico in nekatere druge živali.

Na celotnem italijanskem ozemlju se lov pričene uro pred zoro, traja pa do sončnega zatona. Obstoječa zakonodaja predvideva tudi, da je v torkih in petkih lov prepovedan; lovci lahko lovijo največ tri dni na teden in imajo možnost, da sami izbirajo dneve. To ne velja v deželah Apulija, Bazilikata, Kampanija, Kalabrija, Sardinija, Marke in deloma tudi Sicilija.

Lovska sezona bo v večini dežel trajala do 28. februarja. Predčasno se bo zaključila v Dolini Aosta (25. novembra), v pokrajini Trento (15. decembra), v bocijski pokrajini, Piemontu, Emiliji Romagni in Lombardiji (31. decembra) in v Toskani (31. januarja). Vendar je tudi v teh primerih koledar lovse sezone fleksibilen, saj je predvideno podaljšanje lova za nekatere živalske vrste.

V Italiji je poldrugi milijon lovcev, sorazmerno z drugimi zahodnoevropskimi državami pa je njihovo število dokaj visoko.

Z morskno vodo proti čedalje hujšim gozdnim požarom



Gozdni požari so te dni precej mobilizirali gasilce in ekipe gozdnih čuvajev. Pri gašenju požarov je italijanski civilni zaščiti priskočila na pomoč francoska, najhuje pa je, kot poročajo, bilo nedaleč od letovišča Sanremo. Na sliki (telefoto AP) vidimo letalo civilne zaščite med zajemanjem morske vode.

Tudi slonom je vroče



Prvo kopanje je tudi za slone doživetje. Štirimesečnemu mladičku iz pariškega živalskega vrta pa je kopel tudi prijetna ohladičev

Uradna temnomodra vozila niso ravno za vsakdanjo rabo

RIM — Prejšnji teden je liberalec Costa vložil v poslanski zbornici interpelacijo v zvezi z zlorabo službenih vozil med parlamentarci. Zadeva se je kajpak takoj sprevrgla v polemiko, vendar kaže, da je to pot prevladala zdrava pamet, saj je večina parlamentarcev z odobravanjem sprejela opozorila Coste. Znano je, da mora vlada letno odšteti približno 475 milijard lir za vzdrževanje pet tisoč temnomodrih limuzin in pravcato armado šoferjev. Slednjih je namreč več kot deset tisoč. Dogaja pa se, da se parlamentarci poslužujejo uradnih vozil tudi za osebna vsakdanja opravila, saj se tako izognejo kaotičnemu rimskemu prometu. Uradna vozila imajo namreč prednost na cesti.

Interpelacija Coste bo morda končno premaknila stvari z mrtvega tira. Vprašanje zlorabe uradnih vozil namreč ni novo, vendar doslej ni nihče ustrezno ukrepal. Nekateri opozarjajo, da je treba parlamentarcem zagotoviti vse pogoje, da se lahko neovirano in varno premikajo po mestu, kar pa seveda še ne pomeni, da se lahko tudi k brivcu odpeljejo z ugledno limuzino. Treba je torej poiskati pravo mero med potrebami in zahtevami predstavnikov oblasti. Najrazličnejše drobne in na videz nepomembne zlorabe pa so se med parlamentarci že tako razpasle, da mnogi le s težavo ločijo med javnim in zasebnim.

Novi krvavi spopadi med glavnima vejama liberijske gverile

MONROVIA — Po skoraj mesecu dni nesporazumov in preprirov za oblast, je med glavnima strujama liberijske gverile izbruhnila vojna. V samem središču glavnega mesta so se včeraj spopadle čete liderja Narodne patriotske fronte (NPFL) Charlesa Taylorja in Vojska narodne osvoboditve (NLA), ki jo vodi Prince Johnson. Poročil o žrtvah in škodi še ni, liberijski predsednik Samuel Doe pa je še vedno zabarikadiran v predsedniški trdnjavi na Atlantiku. Z njim je ostalo le še kakih petsto najzvestejših sodelavcev. Predsedniku trda prede, saj peščica njegovih protiterorističnih oddelkov razpolaga samo še z enim tankom.

Vojno med NPFL in NLA so brez pravega vzroka sprožile enote Taylorjevih črnih skorpijonov. Johnson, ki je bivši državni funkcionar, razpolaga s 7 tisoč izurjenih vojakov, med katerimi je tudi štiri tisoč dezertirerjev vladne vojske. Taylorjeva vojska je številnejša, šteje namreč več kot deset tisoč mož, vendar je slabo pripravljena in še slabše oborožena. V včerajšnjih spopadih je prevladala Taylorjeva gverila, ki je Johnsona in njegove potisnila v diplomatsko četrt Monrovia, kjer ima sedež tudi italijansko veleposlaništvo. Taylor je prav včeraj razglasil, da bo najkasneje v desetih dneh ustavil civilno vojno, ki že osem mesecev muči Libero. Johnson verjetno ne bi prenesel, da bi si njegov neposredni tekmelec zaslužil naslov zmagovalca, zato ga je javno obtožil za komunističnega kriminalca, in obljubil, da bo njegov namen oviral z vsemi mogočimi sredstvi.

Znanstveniki univerze v Irvinu so izvedli neobičajno študijo So kače res neumne živali?

WASHINGTON — Ameriški znanstveniki so ugotovili, da so kače zabite živali. Da so plazilci trape, so dognali po dolgoletnih raziskavah, ki so dokazale, da so kače brez okončin prav po nepotrebnem. Znanstveniki z univerze v Irvinu so za svoje eksperimente uporabili kače vrste coluber constrictor. Golazen je morala krepko »telovaditi«, saj so raziskovalci skušali odkriti, če drži znanstvena hipoteza, ki so jo leta 1973 izdelali v Harvardu. Kolegi iz Harvarda so namreč trdili, da se kače plazijo, in so zato v razvo-

ju izgubile okončine, ker tako prihranijo kar 70 odstotkov energije, ki bi jo potreboval kuščar enake velikosti. S sodobnimi tehnologijami so izmerili koliko energije potrebujejo kače, da se splazijo do nekega cilja. Kače so poskrbele za pravo presenečenje, ko se je izkazalo, da se morajo krepko namučiti, še posebej, če se »plazijo« bočno.

Kače so se torej »odrekle« okončinam, čeprav jim to ni bilo v nikakršno korist, znanstveniki pa so kljub temu pripravljeni priznati, da ne gre za

najbolj neumne živali na svetu. Kače se trudijo, ko se morajo premikati, so pa na dobrem, ko se spravijo na lov. Brez nepotrebnih nožic in rok so jim dostopne tudi najožje špranje, gnezdo pa si lahko uredijo na varnem. Kače torej niso prav zabite, izvedenec za živalsko motoriko iz Berkeleya Robert Full pa je ugotovil, da so premalo brihtni prav njegovi kolegi iz Irvina, saj so se mučili po nepotrebnem, v kolikor je on že pred leti dokazal, da je poraba energije odvisna od teže, ne pa od števila nog.

Japonska golfišča so delniške družbe

TOKIO — Japonci so res svojevrsten narod. Živijo vsi na kupu, v milijonskih velemestih, kjer je sleherni kvadratni centimeter zazidljive površine vreden kot kup zlata. Zato se nikar ne čudimo vesti, ki prihaja iz Tokia, kjer so po novem kotirali v borzi tudi golfklube. Zaradi primanjkovanja prostora so v japonskih mestih, predvsem v Tokiu, zgradili velika igrišča za golf, ki so podobna visokim arenam, kjer vsak igralec razpolaga z lastnim prgiščem umetne trave in pošilja svoje kroglice v objem velike skupinske mreže. Kako je kdo izvedel met ugotavlja računalnik, ki izračuna hitrost kroglice, smer meta in podobno. Japonci so zaljubljeni v golf, ker jih je preveč in je igrišč premalo, pa je članstvo v golfklubih vredno tudi do osem milijonov jenov. Klubi so prave delniške družbe, ki jih neposredno upravlja država.

Biti član golfkluba je prava čast, ki jo največja japonska podjetja ponujajo kot nagrado najboljšim uslužbencem. Takih je očitno zelo veliko, saj so mnoga podjetja rešila vprašanje produktivne premije z nakupom golfišč, a ne pod Fudžijamo, pač pa kar na Škotskem. Podjetja naj bi stalo manj potovanje v Veliko Britanijo, kot pa lov na člansko izkaznico tokijskih golfklubov.

Neustrašni dedek s puško



V švicarskem mestu Illnau Effretikon se je pred dnevi zaključilo svetovno tekmovanje v streljanju. V sedemnajstih dneh, kolikor je trajalo tekmovanje, se je na pozicijah zvrstilo 80 tisoč tekmovalcev obeh spolov, najstarejši med njimi pa je bil Sepp Walker. Star je 95 let in menda še odlično cilja

Ropar žrtev oropanca

RIM — Včeraj zjutraj se je v rimski četrti La Magliana tragično zaključil rop, ki sta ga izvedla dva zlikovca na motorju. Dvojica je oropala lastnika avtoodpada Sabatina Finzija. Iz odprte blagajne sta odnesla pet milijonov lir v gotovini in udarila s pištolo po glavi Finzijevega sina Federica. Ko sta se odpeljala z motorjem pa je Finzi tudi sam segel po pištoli in nekajkrat ustrelil.

Sabatino Finzi je zadel roparja, ki ga je njegov pajdaš nato »skril« med parkirane avtomobile na ulici Vittorini. Policija je ugotovila, da je bil ropar, 39-letni Andrea Battisti, smrtno ranjen v hrbet. Poleg trupla, ki je ležalo v mlaki krvi, je bilo tudi nekaj bankovcev, o drugem roparju pa ne duha ne sluha.